

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLIV - Nº 13.506
LA PAZ, BOLIVIA, MARTES 16 DE ABRIL DE 1996 - 34 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, Bs. 3.00



En esta Edición

Lámina Educativa



Peligro

Cinco zonas deleznales de La Paz corren el mismo riesgo de Cotauma (PRESENCIA del País, página 6).

Rentistas

La muerte de dos ancianas rentistas obligó a este sector a levantar su huelga de hambre (Página 4).

Control

El ministro de Gobierno, Carlos Sánchez Berzain, dirigió personalmente el control y seguridad de la cumbre de cancilleres (PRESENCIA del País, página 1).

Ferrocarriles

Un representante de Ferrocarril Andino dijo que el descarrilamiento en Challapata no es atribuible a Cruz Blanca (Página 9).

El Dólar

1 \$us = 5,03

Cumbre de Cancilleres del Grupo de Río y la Unión Europea

Goni pide solidaridad mundial para combatir al narcotráfico



FOTO PARA LA HISTORIA. El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada y el canciller Antonio Araníbar posan junto con los cancilleres de los países del Grupo de Río y de la Unión Europea en el día inaugural de la VI Cumbre de los bloques continentales.

Al inaugurar ayer la Cumbre del Grupo de Río y la Unión Europea, el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada dijo que Bolivia exporta pobreza y drogas, pero destacó que los bolivianos también somos expertos en buscar soluciones a los problemas con imaginación, coraje, en paz y democracia. Exigió a los países del mundo solidaridad para enfrentar el flagelo del narcotráfico. La demanda de Goni encontró una respuesta favorable de la presidenta del Consejo de Europa y canciller de Italia, Susana Agnelli, quien dijo que el tráfico de drogas precisa de un esfuerzo conjunto. Hoy los latinoamericanos y europeos firmarán la Declaración de Cochabamba, que planteará acciones contra el narcotráfico y el intercambio comercial entre Latinoamérica y Europa.

Página 7

Ante versiones extraoficiales El gobierno desmiente crisis de gabinete

El gobierno descartó ayer una crisis de gabinete. Ante las persistentes versiones sobre la renuncia de los ministros de Hacienda, Fernando Candia, y de Capitalización, Alfonso Revollo, así como del presidente del Banco Central, Juan Antonio Morales y del Superintendente de Bancos, Jacques Trigo. Voceros oficiales señalaron que esas informaciones son falsas y que el Presidente no consideró un cambio de sus ministros. Sin embargo, en círculos políticos se insistió en que el Ejecutivo prepara un reajuste en el equipo ministerial.

Página 6

El mar es un tema permanente de discusión

Goni quiere relaciones diplomáticas con Chile

El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada expresó ayer su esperanza de restablecer las relaciones diplomáticas con Chile antes de finalizar su mandato. Destacó que el mar es un tema de permanente discusión entre ambos países. "Hay una dinámica de comprensión y no un diálogo de sordos", afirmó. "Nada está obligado y nada está prohibido en las conversaciones", dijo al advertir que no se deben esperar resultados muy inmediatos. "Parejas que se pelean, parejas que se quedan juntas", comentó.

Página 7

Hay más de 30 dirigentes sindicales detenidos La COB pide diálogo, pero sin levantar medidas de presión

En medio de una ola de detenciones de dirigentes sindicales y de violentos enfrentamientos en La Paz y Cochabamba, la Central Obrera Boliviana (COB) decidió reanudar el diálogo con el gobierno para resolver el conflicto social. Sin embargo la tregua no llega. Ayer, en La Paz, se registró una batalla campal con gases, balines de goma y piedras, entre policías y maestros rurales. El saldo: más de 20 maestros detenidos y varios heridos. En Cochabamba 15 manifestantes fueron detenidos tras registrarse violentos disturbios con la policía en inmediaciones de la cumbre del Grupo de Río y la UE. Los campesinos reclaman la liberación de su dirigente Alejo Véliz y anuncian bloqueos relámpagos por la noche.

Página 7



PROTESTA. Manifestantes realizan demostraciones de protesta contra el gobierno durante el acto inaugural de la cumbre de cancilleres del Grupo de Río y la UE.

Prefecto de Santa Cruz Franklin podría volver hoy con sus padres

El niño Franklin Hermand Cuéllar, secuestrado el pasado miércoles, podría ser devuelto hoy a su hogar, dijo el prefecto de Santa Cruz, Julio Leigue. La autoridad pidió a Dios que se cumpla lo programado y señaló que lo importante es rescatar con vida y en buen estado de salud a Franklin. "Estamos tratando de mover todos los recursos, la tecnología, los mecanismos necesarios y no importa cuál sea la estrategia, lo que importa es salvar al niño", afirmó.

Presencia del País.

YPFB y el futuro de Bolivia

El financiamiento del gasoducto al Brasil

Según las encuestas, el 85% de los bolivianos considera inconveniente el proceso privatizador-capitalizador de YPFB. Los partidos políticos reconocen que el sector de los hidrocarburos es estratégico. La COB y sus filiales departamentales defienden YPFB y el Sistema de Seguridad Social que se pretende abolir. La Federación de los Trabajadores Petroleros de YPFB logró quebrar la tozudez gubernamental al obtener que se respete la matriz Refinerías-Plantas de Comercialización-Transporte ductos bajo control de la empresa estatal. Reacción similar han tenido los comités cívicos de los departamentos productores de hidrocarburos. De modo que, según el articulista, corresponde al Congreso recoger el pensamiento de la sociedad civil y preservar YPFB como el instrumento de una política soberana destinada al aprovechamiento de los recursos hidrocarburíferos en beneficio del pueblo boliviano.

Por Enrique Mariaca Bilbao*

En un aspecto fundamental del proyecto del gasoducto al Brasil cual es su financiamiento, el Gobierno había declarado que estaba virtualmente resuelto gracias al compromiso serio de los bancos internacionales de crédito y otros que garantizaban el 70 por ciento de la inversión requerida.

El Secretario de Energía Dr. Mauricio Gonzales el pasado año (estrella del Oriente 9.Dic.95, Santa Cruz), expresó "El gasoducto Bolivia-Brasil cuenta con más financiamiento disponible (3.225 millones de dólares) del requerido (1.048 millones), lo que muestra el 'gran interés' en el proyecto" y expuso el siguiente cuadro:

FUENTE	MONTO mill. doll.	Porcentaje en Dolls.
Financiamiento externo	1.048	56%
Accionistas	449	24%
PETROBRAS	383	20%
TOTAL	1.880	100%

Esta información fue corroborada por el Comité de Gerencias del proyecto formado por las principales autoridades de PETROBRAS y YPFB, a principios del presente año.

Por otra parte y con anterioridad, se había definido el paquete accionario del ente Transportador "dueño del gasoducto", en la siguiente forma: PETROBRAS 51%; ENRON 34%; PETROBRAS 15%; Sección brasileña: PETROBRAS 51%; BHB 25%; YPFB 20%; Priv. 4%.

El peso de la negociación del financiamiento lo asumió PETROBRAS que contrató al Banco de Boston como agente gestor-asesor, para hacer frente a la posición del Banco Mundial que condicionaba el financiamiento del gasoducto al principio de que este tendría que ser 100% privado.

En resumen, la sorda lucha sobre ese condicionamiento terminó en un empate, PETROBRAS bajó su participación a 51% y el BM aceptó esa participación estatal para su financiamiento.

Consiguientemente, YPFB se benefició de esa transacción de principios de manera que, en el sector boliviano, se estructuró la participación estatal-privada ante señalada y prácticamente

estaba sellado el financiamiento por parte de los organismos internacionales.

El estado neoliberal se somete a los dictados del BM. El ministro Villalobos, la semana pasada hizo estallar una bomba en Santa Cruz al informar -al Comité Cívico- que la cofradía conformada por los organismos internacionales de crédito habrían condicionado la concesión del crédito siempre que no hubiera participación de YPFB en el gasoducto.

Este condicionamiento resulta una agresión al pueblo boliviano y el gobierno neoliberal no reclamó por esta disposición restrictiva de nuestra autodeterminación soberana, que significa una humillante discriminación puesto que hay un trato desigual con relación a la estatal brasileña PETROBRAS, que sigue siendo sujeto de crédito.

Esta es una prueba más de que este gobierno no defiende el interés nacional y se alinea al sometimiento externo. Las razones aducidas de que nuestra deuda externa es excesiva, que la balanza comercial es negativa, que hay déficit fiscal -por causa de una burocracia ministerial que subió a un desorbitante 11% del PIB y otras, no son justificativos válidos para la implantación de una política crediticia destinada a castigar aún más a los países pobres y en crisis como es el nuestro. El BM y el BID han sido creados para amortiguar los efectos de un sistema económico internacional injusto y reducir la brecha que existe entre el Tercer Mundo y los países industrializados, pero con estas medidas nos arrojan a un cuarto mundo lindante con un nuevo colonialismo económico-social.

En otra perspectiva, parecería que el gobierno indujo con su prédica que "sin capitalización no hay gasoducto", a ese cambio de actitud de los bancos internacionales y sociales y que debe ser boliviano. El gobierno ya introdujo como una agresión al pueblo boliviano el proyecto del gasoducto que es la firma ENRON -con una alta la C.P.E. que, al darse en un segundo paso la capitalización a YPFB, ésta empresa se establezca en función monopolística en el sistema de los gasoductos de exportación.

* Ex gerente de YPFB y ex ministro de Energía e Hidrocarburos.

Hacia el desarrollo sostenible

Política de ordenamiento territorial

La política de ordenamiento territorial debe formar parte de la política económica y social, puesto que sus objetivos apuntan a fortalecer la estructura territorial del país en el marco de un desarrollo sostenible. Según la autora de este artículo, para determinar esa estructura territorial es imprescindible contar con un sistema de objetivos sociales y económicos trazados en el pequeño, mediano y largo plazo.

Por Gaby Gómez-García V.*

Una política de Ordenamiento Territorial y de Ordenamiento Regional, no sólo está en función de una

instancia estatal o la aplicación de un plan, importa también la coordinación de todo el sistema económico y social del Estado, de modo que a partir de la Ley de Descentralización y la Ley de Participación Popular pueda hablarse de un Estado organizado escalonadamente en los niveles nacional, regional y municipal. En estos tres niveles se encuentra el Ordenamiento Territorial.

En una economía de libre mercado, el establecimiento de políticas de Ordenamiento Territorial no significa coartar las iniciativas del libre

mercado puesto que no establece lo que se va a producir, ni los precios a ofertar, estas decisiones corresponden a la economía social y de mercado y al pensamiento de los empresarios privados orientado a la elevación de sus ganancias.

Pero, el proceso económico dejado solo, no siempre lleva a una conclusión social positiva; existen muchas po-

sibilidades para que el mercado fracase, por ejemplo de la pobreza, el desempleo, las necesidades de vivienda, las diferencias en el ingreso, el analfabetismo y la exclusión social. Estos problemas determinan que los espacios territoriales sean diferentes de otros, generando un desequilibrio que puede observarse en la concentración de la población en ciudades como La Paz, Cochabamba y Santa Cruz, la migración de áreas rurales y centros menores. El mercado puede ser ciego ante estos problemas y el Ordenamiento Territorial puede orientar de manera gradual las inversiones privadas.

A las inversiones privadas orientadas en cuanto a los recursos naturales, orientadas básicamente en áreas con requerimientos de desarrollo social y económico, para incorporar nuevos sectores a la economía nacional en el marco de un desarrollo sostenible.

*Planificadora Urbana y Rural. La Paz.



Puntos cardinales

Por Luis H. Antezana J.

De visita

Únicamente el ajeteo de los viajes y la presión de las hinchadas locales -sobre los jugadores y árbitros- explican un poco la categoría mental que privilegia, en el fútbol, al equipo local ante el visitante. Futbolística y objetivamente, ningún terreno local es un peculiar campo magnético que, por un lado, permite inéditas excelencias a los propios y que, por otro, limita y reduce las capacidades de los ajenos. Sin embargo, axiomáticamente, no sólo los locales se pre-sienten privilegiados sino los visitantes se pre-sienten desmoralizados. Por eso, los triunfos -y hasta los empates- en calidad de visitantes se miden con otra vara. Parecen expresiones del mito de David ante Goliath; en cambio, perder puntos de local se entiende en términos apocalípticos.

Algún día se inventará una ciencia que permita, con certeza, entender el por qué de ese curioso axioma. Axioma, por otra parte, muy frecuentemente desmentido. En lo que sigue, como la dicha ciencia -¿Psicopatología de las visitas?- todavía no existe, intentaremos su explicación vía la ciencia ficción.

Desde ya, el Complejo de Inferioridad Visitante (CIV) dialécticamente relacionado con el Complejo de Superioridad Local (CSL) conoce tantos desmentidos reales (Maracanã 1950, Campeonato Mundial de Fútbol, Brasil 1 - Uruguay 2) que hay que considerarlo un fenómeno de la imaginación. Algo que anda cerca de los pensamientos míticos y las creencias. Caso contrario, no se podría entender su sobrevivencia pese a los desmentidos. Como Hegel a propósito de su filosofía, estos criterios o axiomas imaginarios suelen decir: "Si los hechos no concuerdan con las ideas, peor para los hechos". Sólo la imaginación es tan terca. Por eso, dicho sea de paso, "El hombre es el único animal que tropieza dos o más veces en la misma piedra". Como las creencias y las doctrinas, los CIV y CSL, gracias a la imaginación, operan en un mundo propio, cerrado; indiferente a lo que sucede o sucede.

¿Por qué no se alteran con los hechos? Sobre todo, porque el CIV y CSL son criterios futuristas; es decir, se utilizan para entender o prever o planificar lo que puede suceder. Este axioma mira muy poco al pasado (o presente): mira y piensa "en futuro". Los hechos pasan o pasaron; no hay futuro en ellos. Un pensamiento o una doctrina lanzados hacia el futuro no presta mucha atención a los hechos -presente y pasado- pues se concentra en lo que puede suceder "mañana". Ahí, obviamente, la imaginación es la nave que permite saltar hacia adelante y observar lo que todavía no ha sucedido. El axioma del CIV y CSL no opera, entonces, "aquí y ahora" sino "allí y después". Por eso no le presta mucha atención a los desmentidos reales del presente o del pasado. Los CIV y CSL operan en el mañana.

Han oído o leído todas las declaraciones en torno a las futuras eliminatorias al Mundial de Francia 98? Dicen: "Si ganamos (todos) los puntos de local y si logramos (sólo) un empate fuera, seguro que nos clasificamos". No hay nada raro en calcular posibi-

lidades; pero, ¿por qué la balanza es local? Por el axioma del CIV y CSL.

O sea, por futurista, al CIV y CSL, no le afectan los desmentidos. Primero. Segundo: ¿por qué "local vs. visitante"? sin excepción conocida hasta en los más atrevidos exploradores o aventureros, las seguridades personales y sociales sólo se entienden, vía la imaginación, en territorios propios. "Más vale lo bueno conocido que lo malo por conocer". Más vale pájaro en mano que cien volando". En cambio, todo más allá del hogar o territorio propios es una nebulosa de inseguridades. La noción de "aventura" es por principio, una noción volcada hacia el azar y la incertidumbre; y, claro, las aventuras se viven, por principio, fuera del hogar o territorio propios. Los grandes exploradores o aventureros no son, en rigor, personas (muy) seguras de sí mismas sino, simplemente, curiosos o forzados buscadores de lo incierto o desconocido. Al salir de casa, temblan como todo el mundo. Se trata, en el fondo, de la irreducible oposición entre el orden (local) vs. el caos (visitante), lo conocido vs. lo desconocido, lo bueno vs. lo malo, lo cierto vs. lo dudoso. Cosas así. De visita, entonces, un equipo no está, en rigor en otro campo de fútbol, uno más entre tantos otros, con arcos y áreas y esquinas y público como en cualquier parte. De visita, un equipo está en medio de un territorio desconocido: perdido en el mar, el desierto, la selva o una inmensa metrópolis, lugares inhóspitos en fin y donde, además, los nativos son necesariamente hostiles. En algunos imaginarios contemporáneos, los campos de fútbol sobre el nivel del mar se figuran, hoy en día, prácticamente carentes de oxígeno y gobernados por misteriosas leyes que permiten a pequeños equipos hasta ganarles nada más ni nada menos que al Brasil o al Uruguay.

"Pero, todo eso", se argüirá, "es sólo fantasía". Precisamente. El CIV vs. el CSL anidan ahí: en los recintos fantásticos de los imaginarios colectivos. Y, ahí, no hay hechos ni razones que valgan. "El infierno son los otros", concluyó un filósofo francés (Jean Paul Sartre) quien, entre otras, se dedicó a examinar los procesos existenciales que escapaban a la mera razón. En su caso, todas las vidas jugaban de visitantes.

Una consecuencia (objetiva) del CIV/CSL es la norma que prefigura (todos) los partidos de visita en términos defensivos y los de local en términos de ataque. Sólo en una agónica necesidad de puntos, un visitante -suicida- pre-planificará un juego ofensivo. Como en un acto mágico, se suponen grados suplementarios de efectividad para el local y de debilidad para el visitante. Esas leyes son tan fuertes que se las asume aún en partidos entre equipos del mismo lugar o entorno (I). En fin, todo indica que el CIV/CSL es una operación imaginaria, realísticamente irrealizable.

El fútbol, dicho sea de paso, pese a las apariencias, no se juega en una cancha "real" sino en otra: imaginaria.

Una reforma que debe interesar a todos

Calidad y equidad en la educación

El articulista considera que este año veremos algunos resultados de la reforma educativa y comprenderemos por qué más del 70% de la opinión pública la apoya. Se trata, a su juicio, de un proceso que está cambiando de raíz los males que tenía el Sistema Educativo Nacional hasta 1994.

Por Manuel Arellano Ramírez*

Los cambios se han dado en la Administración de los Recursos Humanos, materiales y económico-financieros, esto es, en la gerencia eficiente y pertinente de los mismos; en la Administración del Currículo, con nuevos ciclos y objetivos de aprendizaje por ciclo; en el Diseño Curricular, partiendo de una investigación que asile las necesidades de aprendizaje locales, regionales y nacionales, además de un tronco común y la participación efectiva de la comunidad en el hecho educativo.

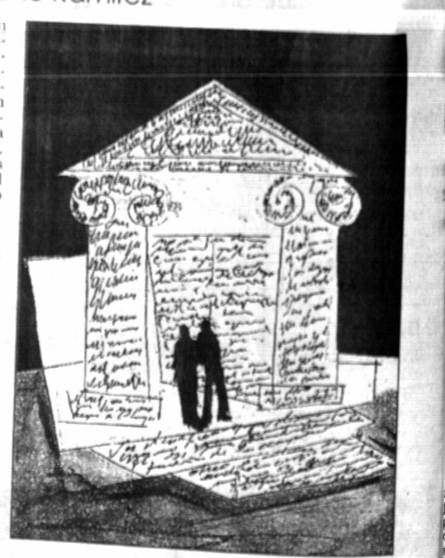
Uno de los graves defectos desde un inicio fue precisamente la ausencia de criterios calificados para administrar el cambio en todas las áreas que debía incluir la Reforma Educativa.

Los titubeos iniciales se debieron precisamente a la escasa profesionalidad en el campo educativo de quienes tuvieron bajo su responsabilidad la gerencia de este programa y al excesivo sectarismo de quienes la utilizaron para el logro de sus fines políticos y personales.

Menos mal que con mucha intuición política se invitó a dos genuinos representantes de las corrientes pedagógicas nacionales a participar del equipo del ETARE, quienes le dieron esencia y forma a su propuesta. El ETARE. Lamentablemente esa propuesta careció de un modelo de gerencia.

Para que la Reforma Educativa tenga pleno éxito, tiene que incluir activamente a los maestros, y no solamente como funcionarios públicos a quienes se paga un salario. Somos testigos del interés profesional y académico de los maestros que por miles cursan estudios de Licenciatura en Educación en universidades públicas y privadas.

Los maestros son quienes pueden, si se les apoya institucionalmente, transformar nuestra sociedad. Principalmente ahora que se han cortado las arbitrariedades en la designación de las autoridades educativas en todos los niveles.



Cabe indicar que debemos trabajar todos en la transformación del currículo y que este no está limitado únicamente al contenido de lo que un niño debe aprender, sino a la manera en la que se debe apoyar este aprendizaje. Y no son diez ni cien sabios sentados en una oficina central quienes deben dar la última palabra en este tema, sino los miles de maestros que en La Paz o en cualquier unidad educativa del país hayan encontrado formas óptimas de trabajar con sus alumnos, para reducir la alta deserción de la escuela primaria en el área rural, particularmente de las niñas, y eliminar gradualmente las altas tasas de repetición.

Si particularmente la maestra de primaria no se hace dueña de esta Reforma Educativa, difícilmente lograremos mejores resultados en nuestro sistema educativo. Más y mejores libros, púlpitos y otros materiales educativos van a apoyar el proceso de reforma,

pero sus dos actores son estudiante que aprende y maestro.

Por esto es esencial contar con los maestros, entrar a la discusión pedagógica curricular si es que queremos salir de la discusión política sindical, porque esa discusión no la va a ganar nadie, pero sí a no hay que discutir. La reforma ha sido consensuada en el magisterio. El gobierno y el magisterio se han puesto de acuerdo con todo aquello que es vital para los maestros y estos acuerdos son parte de la modificación de la Ley 1565 que el Poder Ejecutivo ha enviado al Congreso Nacional. Se trata de un tratado de trabajo conjunto, trabajo juntos gobierno, magisterio y sociedad civil.

* Ex subsecretario de Educación Superior, Ciencia y Tecnología, académico de número de la Academia Nacional de Ciencias de Bolivia, asesor general del Ministerio de Desarrollo Humano.

La Paz, Bolivia, martes 16 de abril de 1996

La cumbre y las drogas

Con la firma de la Declaración de Cochabamba culminará hoy en esa ciudad la VI Reunión Ministerial Institucionalizada del Grupo de Río y de la Unión Europea, cuya finalidad es fortalecer el diálogo intercontinental como mecanismo para llevar adelante proyectos de acción conjunta en materias tan importantes como la lucha contra el narcotráfico, la defensa de los derechos humanos, el desarrollo sostenible y social, la expansión del comercio y la consolidación de la paz y la seguridad internacionales.

De particular interés para Bolivia es el tema relacionado con la lucha contra el narcotráfico que hasta ahora, no obstante la existencia de convenciones internacionales que establecen el principio de responsabilidad compartida, se realiza dentro de esquemas rígidos que no toman en cuenta las realidades económicas y sociales de los países llamados productores y que imponen desde fuera políticas radicales de interdicción, sin preocuparse por la violencia y la expansión de la pobreza que su aplicación indiscriminada podría acarrear.

En los países industrializados, donde impera la economía de libre mercado y rige sin limitaciones el juego de la oferta y la demanda, se reconoce a regañadientes que el problema del narcotráfico no escapa a esa inexorable ley del capitalismo. La demanda es el factor que genera la oferta; esto significa que si el consumo aumenta la producción crece y, a la inversa, si la demanda disminuye o desaparece la producción declina o se extingue.

Desde una óptica simplista la guerra contra el narcotráfico podría ganarse rápidamente si los países consumidores de drogas adoptaran medidas eficaces para combatir el tráfico de estupefacientes y desalentar el consumo de drogas dentro de sus propios territorios, aplicando al mismo tiempo severos controles sobre sus industrias químicas que fabrican y exportan precursores para la fabricación de cocaína y otros narcóticos en todo el mundo.

Estados Unidos y otros países industrializados han tratado de hacerlo, volcando miles de millones de dólares cada año a ese propósito y registrando más fracasos que triunfos en sus balances de resultados. De esa impotencia y frustraciones en la propia casa parece haber surgido la idea de atacar el mal en su lugar de origen, en la casa ajena.

Desde hace años se aplica esa estrategia, con múltiples variantes tácticas, que han hecho de los países productores -como Bolivia- víctimas de presiones con periódicos ultimátums y amenazas de suspensión de la ayuda externa. El principio de responsabilidad compartida de la comunidad internacional en la lucha contra el narcotráfico no ha pasado de mero enunciado.

De la Cumbre de Cancilleres que hoy concluye en Cochabamba se espera decisiones políticas claras para revertir esa situación y encauzar la lucha contra el narcotráfico por nuevos rumbos -tanto en el plano de la cooperación de la comunidad internacional como de las acciones a ejecutarse- a partir del convencimiento de que un mal que afecta a todos tiene que ser combatido por todos.

Salud para todos

Por Javier Torres-Goitia T.

El día del niño y Bolivia

El día del niño está siendo cada vez mejor sentido y valorado, cada vez estamos más cerca de pensar realmente que el niño no es sólo un futuro ideal que nace con "un verso, una perla, una pluma y una flor" sino un presente en formación, con toda la fuerza de la energía vital bien cimentada y con un horizonte lleno de luz para conquistar su mañana, pero también con todos los riesgos de acabar sepultado en Cota Chuma.

Yo, que Cota Chuma me planifiqué y construí para la demanda. Su desastre entera a las víctimas inocentes pero desentorpeciendo a los irresponsables que regalar cualquier cosa, regala hasta la muerte.

Tuve el privilegio de reunirme en el día del niño con niños y jóvenes de un colegio y el privilegio se convirtió en satisfacción cuando pude oírlos, contestar sus preguntas y pensar con ellos. Fruto de ese diálogo, que a mí me sirvió de mucho y espero que sirva a ellos, son estos párrafos que quiero compartir con los niños responsables que buscan una forma para salir de pobres.

Tenemos que estar conscientes de que menos del 20% de los niños tienen oportunidad de crecer sanos y robustos, ser festejados por sus padres, regalar juguetes y hasta tienen acceso a servicios culturales en sus escuelas, con sus maestros. La mayor parte juega solo con sus propias ilusiones y tiene por escuela la calle porque sus maestros están en huelga indefinida. Las áreas rurales, las escuelas a veces tienen techo y casi nada libros. Hay zonas en nuestros países, como el Chapare, donde los niños conocen antes que una olla un pizzarrón la pasta básica de cocaína.

El futuro no depende solamente de los buenos deseos, ni puede ser el mismo para todos los niños de Bolivia: existen grandes y dolorosas diferencias y enormes tareas por cumplir. Tenemos que hacer algo niños y adultos, racionalmente. Tenemos pocas opciones. Una es quedarnos como estamos, repitiendo el cuento de que Bolivia es como un mendigo sentado en un trono de oro, esperando la varita mágica del hada que "va a llegar". Otra es minarnos de piedras y de hondos y destruir los pocos bienes que se han podido construir en un país pobre.

La tercera opción es trabajar, vencer la inercia secular, aun provocando el odio de los enemigos del cambio y del trabajo. Buscar recursos para reemplazar el viejo arado egipcio por el tractor, para que la tierra produzca más con semillas mejoradas, incrementar la ganadería y traer al país inversiones y tecnología para aprovechar mejor el gas que se está quemando y ganar los grandes

mercados vecinos que estamos a punto de perder. Por una vez dejar de pensar en pedir limosna en las calles o en el concierto internacional de los países. En vez de agacharnos a lustrar zapatos ajenos, ponernos de pie. Capacitarnos y defender nuestra capacidad para asociarnos con cualquiera, sin falsos miedos de inferioridad. Saber que podemos producir en sociedad lo que solos, como hemos estado siempre, no pudimos.

A la luz de esta opción, podemos superar la hipocresía y el egoísmo de partidos políticos que sólo buscan llegar al poder y nunca solucionar problemas. Pensar seriamente en lo que significan la Participación Popular, la Reforma de la Educación y la Capitalización. Evidentemente no son regalos fáciles y demagógicos. Pero, ¿son realmente leyes malditas o son caminos para crecer con esfuerzo, como creen los niños antes de llegar a ser adultos?

Opine, esta Tribuna está abierta

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos los lectores que deseen analizar o debatir cuestiones de interés nacional o internacional. Recordamos las siguientes normas:

- Los artículos en general no deberán sobrepasar las 30 líneas, a doble espacio, y las 50 líneas cuando se trate de temas que ameriten esa extensión.

- El lenguaje será el adecuado a una tribuna donde se debatan ideas.

- El autor deberá consignar su nombre, ocupación, número de carnet de identidad y, si es posible, número de teléfono.

- Las ideas que aquí se expresen no comprometen la opinión de PRESENCIA que se expresa mediante sus editoriales.

- El periódico se reserva el derecho de publicación, así como el de resumir los artículos que considere que pueden ser expresados en una menor extensión. No se devuelven originales.



¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

La diablada de Cochabamba

No, señores: el titular de este artículo no es una equivocación que pretenda atribuir a Cochabamba el inigualable espectáculo folclórico de inquestionable mérito orureño. Es que estamos hablando de otro folklore: el de la política pueblerina y masoquista que consiste en el esmero que algunos ponen en presentar ante el mundo un país primitivo, caótico e ingobernable.

Este es el elevado propósito de quienes han imaginado, organizado y financiado el programa complementario de sano entretenimiento para solaz de las delegaciones del Grupo de Río y de la Unión Europea reunidas por primera vez (¿y última?) en la noble, heroica e ilustre Villa de Orpesa.

Extraordinario acierto, merecedor del aplauso nacional, el de los animadores de esa "diablada". Porque los respetables ministros y el séquito de expertos que les acompañaba, quedarán tan exhaustos luego de las prolongadas reuniones, que les vendrá de perilla gozar de una exhibición costumbrista (la ya consuetudinaria manifestación callejera), de un espectáculo coreográfico (timbradas voces de vivas y muera, animadas por el acrobático ballet de manifestantes y policías) y de una sesión literario-musical (poéticos improperios con el armónico acompañamiento de dinamizadores y perdigoneros a mansalva). Todo bajo el marchamo exportador de "made in Bolivia". El próximo espectáculo merecerá escenarios tan universalmente renombrados como los del Madison Square Garden de Nueva York o la ópera de París.

Lo más acertado de estas expresiones artísticas está en haber logrado conjugar propósitos tan coherentes como son, por una parte, el afianzamiento de la democracia, la coopera-

ción y el comercio internacional, el desarrollo sostenible, la lucha antidroga (temas de la 'cumbre') y, por otra, el empujamiento anticapitalizador de empresas públicas, la defensa universitaria de sus inalienables e imprescriptibles derechos a los bajos niveles académicos y a la administración arbitraria de sus recursos, o el fomento del rentable cultivo de la coca-cocaína...

Les diré que estos hechos no son nuevos en la historia de las grandes 'cumbres' internacionales. Es frecuente -diría que se ha hecho ya habitual- que, simultáneamente a la reunión oficial con una agenda pre-establecida por los Gobiernos, se monte otra paralela, organizada por movimientos protestatarios. Estos últimos, también internacionales y sostenidos por algunas de las llamadas organizaciones no gubernamentales. (Atención: no generalizar).

A fuerza de repetirse esta dualidad de 'cumbres' habrá que convenir en que un tal paralelismo no deja de ser a veces provechoso en tanto las 'cumbres paralelas' aporten lealmente puntos de vista complementarios a los que se tratan en las 'cumbres oficiales'.

Pero dígame, Ud. caro lector, ¿qué lúcidos planteamientos y elaborados programas, qué atisbos de remedios o de soluciones traen en sus mochilas los bloqueadores de caminos, los coreadores de encendidas consignas y los que apedrean a cuánto se les pone por delante? Cuestión identificar cuál es la lógica en la que se inspira la 'diablada de Cochabamba'. Pero no lo podemos evitar, aun cuando la gente que comenta diariamente la actualidad, trate de poner un poco de sinderesis frente a la insensatez. Hay otros que se esfuerzan en reventar todo cuando suene a razonable.

La Biblia en sus manos

Moisés y el Hijo del Hombre

En verdad te digo, nosotros hablamos de lo que sabemos, y venimos a proclamar lo que hemos visto, pero ustedes no hacen caso de lo que decimos.

Ahora les hablo de cosas de la tierra, y no me creen, ¿cómo me van a creer si les hablo de cosas del cielo?

Sin embargo, nadie ha subido al cielo, sino el que ha bajado del cielo: El Hijo del Hombre.

Así como Moisés levantó la serpiente en el desierto, así también es necesario que el Hijo del Hombre sea levantado en alto, para que todo aquel que crea en él tenga vida eterna.

Tanto amó Dios al mundo que le dio su Hijo

Único, para que todo el que crea en él no se pierda, sino que tenga Vida Eterna.

Dios no mandó a su Hijo a este mundo para condenar al mundo sino para salvarlo. El que cree en él no se pierde; pero el que no cree ya se ha condenado, por no creerle al Hijo Único de Dios.

La Luz vino al mundo, y los hombres prefirieron las tinieblas a la luz, porque sus obras eran malas: ahí está la condenación. El que obra mal, odia la luz y no viene a la luz, no sea que su maldad sea descubierta y condenada. Pero el que camina en la verdad busca la luz para que se vea claramente que sus obras son hechas según Dios.

(Juan 3, 11-21).

Estados Unidos no reducirá sus tropas en la región

Clinton procura mejorar vínculos con Tokio y Seúl

El presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, realizará esta semana visitas oficiales a Japón y Corea del Sur para afianzar sus vínculos estratégicos con estos países, sobre el telón de fondo de una continua tensión con China. Aunque planificado desde la reunión del Foro de Cooperación Asia-Pacífico (APEC) celebrado en noviembre en Osaka, este viaje se produce en un momento crítico de la región.

Por Jim Lobe

Mientras en los vínculos comerciales que unen a Washington con Tokio y Seúl persiste el signo de la irritación, esto no sucede en lo que refiere a cuestiones militares.

Cuatro años después de que Estados Unidos desmanteló sus gigantescas bases navales y aéreas de Filipinas, los estadounidenses quieren saber si el país norteamericano tiene intenciones de retirar sus tropas en la región.

La respuesta del gobierno de Clinton es un enfático no, aunque funcionarios de Washington insisten en que la presencia militar del otro lado del océano Pacífico no obedece a la hipótesis de algún enemigo específico, como sí sucedió durante la guerra fría.

El envío el mes pasado de dos portaviones estadounidenses a las cercanías de Taiwan cuando China desarrolló pruebas de misiles sin precedentes cerca del país insular preocupó profundamente a la región y sembró dudas sobre los compromisos de Washington en la región.

Las incursiones de soldados fuertemente armados de Corea del Norte en la zona desmilitarizada en la frontera con Corea del Sur la semana pasada también provocaron un sentimiento de inseguridad. "No hay desafío más importante que mantener nuestras alianzas y estabilizar nuestra presencia en Asia oriental. Los episodios recientes lo hicieron dramáticamente claro", dijo el secretario de Estado de Estados Unidos, Warren Christopher.

La crisis de Taiwan puso de nuevo en el centro de atención la alianza militar entre Washington y Tokio, que será reafirmada en un comunicado oficial durante la visita de Clinton.

Las demostraciones de fuerza de Washington durante el episodio tuvieron el objetivo de reafirmar el pacto y enviar un fuerte mensaje a Beijing, afirman fuentes del gobierno de Estados Unidos.

"No habrá un despliegue de fuerzas de Estados Unidos sin una alianza poderosa entre Washington y Tokio. Esta es la base de la paz y la estabilidad en Asia oriental. Así lo fue durante la guerra fría y así será en los penumbreros años del fin de este siglo y en el 21", dijo un alto oficial del Pentágono.

Uno de los mensajes más fuertes de este viaje es que Washington no reducirá un solo soldado de los 100.000 ya desplegados en la región. Lo mismo sucederá con la presencia aérea y naval.

Esto pasará a pesar de la creciente presión que ejerce el Congreso, dominado por el opositor Partido Republicano, y los incidentes ocurridos en Okinawa y Seúl, que agriaron las relaciones entre la tropa acantonada en las bases militares de Estados Unidos y los residentes.

El secuestro y violación de una niña de Okinawa por parte de tres soldados estadounidenses provocaron reclamos de cierre de la base militar del país norteamericano en la localidad.

Apenas cinco por ciento de los japoneses creen que el objetivo principal de la presencia de los

60.000 soldados y marinos estadounidenses en su país sea protegerlos. Sin contar los salarios y otros beneficios al personal, Tokio paga alrededor de 70 por ciento del costo.

Los incidentes registrados hace poco en Corea del Sur entre la población y algunos de los 37.000 soldados estadounidenses en ese país y el privilegio que con cuentan de importar bienes sin impuestos inflamó a la opinión pública, en medio de la amenaza militar de Corea del Norte.

Funcionarios de los tres países trataron de solucionar estos problemas de varios modos. El Departamento de Estado y Tokio instalaron un comité de acción especial en Okinawa poco después del secuestro, en el que se acordó trasladar la base en otro lugar y reducir la cantidad de soldados.

Funcionarios de Washington dijeron este viernes que los gastos del traslado, que ascenderían a miles de millones de dólares, correrían por parte de Japón.

Las autoridades de Estados Unidos accedieron el año pasado que las de Tokio arrestara a los sospechosos.

Washington debió comportarse de forma similar en Seúl, donde los acuerdos vigentes permiten a los militares estadounidenses retener en custodia a los soldados acusados de crímenes contra coreanos hasta que se completen los procedimientos legales, incluso las apelaciones.

Un funcionario de Washington informó que, en algunos casos, soldados procesados por asesinato o violación permanecían bajo custodia militar de Estados Unidos. El gobierno de Clinton quiere que la supresión de reglamentos casi coloniales satisfaga a la opinión pública en Corea del Sur y Japón.

Pero la actividad militar de China y Corea del Norte obligaría a Estados Unidos a continuar respaldando a ambos países, pues éstos podrían armarse para protegerse en un peligroso vecindario.

Washington también sostiene que sus vínculos militares con Tokio y Seúl no implican la opción a ningún país de la región.

La visita de Clinton a Corea del Sur enfatizará en la necesidad de que Corea del Norte inicie negociaciones serias con Seúl.

"La velocidad con que mejorarán nuestras relaciones con Pyongyang depende de la mejora del vínculo entre las dos Coreas", dijo el principal asesor de Christopher en asuntos regionales, Winston Lord.

En cuanto al acuerdo con Japón, funcionarios de Estados Unidos afirman que no se trata de una estrategia de "contención" contra China. "Esta es una alianza dirigida contra ningún país", dijo un alto funcionario del Departamento de Estado este viernes.

En ese sentido, mencionó que Christopher se reunirá con el canciller de China, Qian Qichen, en La Haya, en los próximos días.

(Washington / Inter Press Service)

Levantaron la huelga de hambre Los jubilados deciden realizar movilizaciones permanentes

Tras la muerte de dos rentistas, el sector optó por llevar a cabo marchas sin perjudicar el tránsito. Ayer los jubilados fabriles protestaron contra el gobierno.

La Confederación Nacional de Jubilados y Rentistas de Bolivia (CNJRJB) decidió levantar la huelga de hambre que efectuaban varios de sus afiliados y decidió realizar movilizaciones permanentes. La extrema medida causó la muerte de dos mujeres ancianas.

El secretario ejecutivo de los jubilados, Wenceslao Argandoña, explicó que por exigir la devolución de los Bs 113 millones al Fondo de Pensiones Básicas (FOPEBA) para esta gestión, los ancianos se sometieron al ayuno.

Por los problemas económicos del FOPEBA, sólo el 70% de los jubilados y rentistas recibió sus rentas, y el resto no pudo cobrarlas el pasado mes de marzo.

DOS FALLECIDAS
Cristina vda. de Durán, una rentista fabril, estuvo 10 días en la huelga de hambre, después de tres días de haber sido dada de baja sufrió una patología ocasionada por presión alta. El pasado jueves y después de 9 días de ayuno, Felisa Layme vda. de Quispe falleció cuando era trasladada de la Federación de Fabriles al hospital.

MOVILIZACIÓN PERMANENTE
Debido al delicado estado

de salud de los huelguistas, una asamblea de rentistas fabriles decidió el pasado sábado levantar la huelga de hambre y asumir otro tipo de medidas.

"Este gobierno inhumano e insensible no se conmueve con lo que nos pasa y tranquilamente ve como se mueren los rentistas. Por eso hemos decidido levantar la huelga, ya que este tipo de sacrificios no vale la pena seguir llevando a cabo", dijo Argandoña.

Diferentes sectores de rentistas y jubilados se movilizarán a partir de hoy todos los días, hasta que el gobierno o las autoridades de Finanzas den respuesta a sus demandas.

Las marchas también se declararon en solidaridad con la demanda del pliego petitorio de la Central Obrera Boliviana (COB) y en rechazo a la capitalización de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB).

Ayer los fabriles portando sus pancartas de protesta recorrieron la avenida Mariscal Santa Cruz y El Prado, tanto en la mañana como en la tarde, sin perjudicar a los transeúntes ni el tráfico vehicular.

En el tema del presupuesto

Las universidades conocerán hoy respuesta del gobierno

Las diez universidades estatales del país esperan para hoy la respuesta del gobierno a sus demandas presupuestarias, después que ayer concluyeran las reuniones en las que las autoridades académicas justificaron ante el gobierno los recursos económicos solicitados.

En los últimos días se ha incrementado el número de huelguistas de hambre en todo el país, lo que según Julio Tagle, ejecutivo de la Confederación Universitaria Boliviana (CUB), significa que las universidades están dispuestas a luchar por los Bs 815,9 millones (26% más que en 1995) que solicitaron para sus labores administrativas y académicas en esta gestión.

El pasado viernes se declararon en huelga 4 estudiantes de la Universidad San Simón de Cochabamba y uno en instalaciones del Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana (CEUB). Ayer ingresaron en ayuno cuatro estudiantes en la Universidad Técnica del Beni.

Datos de la CUB indican además que tres dirigentes de esa instancia mantienen una huelga de hambre desde hace 8 días, mientras que en la universidad San Francisco Xavier de Sucre hay un piquete de once huelguistas, que en su mayoría cumple la medida desde hace 22 días.

En la Universidad Técnica de Oruro en los últimos 10 días comenzaron el ayuno 49 universitarios; en la Tomás Frías de

Potosí, 3 estudiantes ya ayunan 6 días y en la Juan Misael Saracho de Tarija actualmente hay 9 huelguistas desde hace 8 días. En total 84 universitarios están en huelga de hambre.

Tagle agregó que una marcha de universitarios, campesinos y gremiales, iniciada en la frontera población de Angostura -entre Cochabamba y Santa Cruz- llegará hoy hasta la ciudad de Santa Cruz de la Sierra para iniciar movilizaciones.

CONFERENCIA DE UNIVERSIDADES

Luego de escuchar la respuesta del gobierno a través del ministro de Desarrollo Humano, Freddy Teodovich, las universidades realizarán hoy mismo una Conferencia para evaluar la nueva situación que se plantea.

La última propuesta gubernamental fue dar un incremento de 8% a todas las universidades, pero en dólares, crear un fondo de compensación que premie la calidad académica y analizar con cada una de ellas sus presupuestos.

Juan Cuevas, secretario ejecutivo del CEUB, y Julio Tagle adelantaron que si el gobierno ratifica hoy su última propuesta la rechazarán, porque los montos solicitados son lo mínimo que necesitan las superiores casas de estudio del país para funcionar normalmente y atender la demanda de nuevos inscritos.

Confirmando dete
de dirigente
cocalero

Gobierno im
a "lavar los
trapos sucios
en casa"

Gobierno inv
los trabajadores
firmó la detención
gente campesino
por haber instiga
guerra contra el gob
la realización del blo
caminos.

"Si tenemos rop
que lavar, lavemos
pero no lo hagamos
a los dignitarios d
países", afirmó el se
de Régimen Inter
San Martín.

Afirmó que algun
tores radicales del
reclaman el des
propugnado por el g
y buscan la genera
conflictos que simpl
generen violencia.

"Los sectores que
en guerra son los q
están llegando con
propuestas", señal
Martín al destacar q
mejor manera de solu
los problemas es a tra
diálogo.

Exhortó a los trab
res a deponer sus pos
intransigentes, princ
mente en estos días q
tan el país cabilde
Grupo de Río y de la
Europa.

"No existe práctic
te nada, todos los cam
están expedidos", afir
destacar que el gobi
instruido el desple
policial, para evitar cu
intento de interrupci
las carreteras del país.

Durante una inspe
realizada por los prefect
se estableció que no ex
bloqueo de caminos en
guiso de los nuevos depa
mientos del país.

Sólo seis perso
serán procesad
por destrozos en
paro de choferes

La Policía Técnica Ju
(PTJ) remitió a la justicia
a sólo seis personas pa
sean procesadas y respon
los daños ocasionados a la
dada pública y privada, in
director departamental, J
Carlos Antezana.

Tomás Cusma Condori,
Alanoca Condori, Edilberto
Mamani, Oswaldo Busti
Monzón, fueron remitidos a la
ticia ordinaria, acusados de
mar y destruir dos vehícu
la empresa chilena Cruz Blanca
la volqueta de la ENFE.

Además pasaron acusado
robo en una tienda de la
Landieta, Diego Quispe Huamán
Andrés Clavijo Corrales.

La semana pasada, el juez
Cuarto de Instrucción en la PTJ
devolvió a la Policía Técnica Ju
cual (PTJ) el expediente, para ef
ficial la ampliación de las in
vestigaciones.

El día del paro fueron dete
das 127 personas entre maest
rurales, choferes y gremiales.
embargo, luego de las investiga
nes se fue reduciendo ese núme
habiendo pasado sólo 78 a la ju
cia ordinaria. Ese número de de
nidos se redujo ahora a sólo seis.

El director departamental
la PTJ, coronel Antezana, seña
que el dirigente del magisterio
paseo Fredi Núñez será remitido
mañana a la justicia ordinaria
su procesamiento por sedicio

En la ciudad de La Paz

Policías y maestros se enfrentaron a pedradas

Más de 20 maestros rurales fueron detenidos ayer durante los disturbios y dos de los principales dirigentes de la Federación de Maestros, Hugo Chura y Martín Quenta, a quienes se los vio luego duramente golpeados.

Ayer los maestros rurales del departamento de La Paz volvieron a enfrentarse con los efectivos de la Policía a pedradas desde tempranas horas, cuando realizaban bloqueos en la autopista y la avenida Naciones Unidas, zona de Munaypata.

Los maestros rurales se concentraron en la Ceja de El Alto a partir de las 6 de la mañana, desde donde bajaron expresando su rechazo a la capitalización y demandando mejoras económicas. A la altura de La Portada y las inmediaciones de Munaypata, cuando iniciaron el bloqueo para impedir el paso del tráfico vehicular, los policías los reprimieron duramente, con el fin de despejar las vías, pero éstas quedaron regadas de piedras.

Según la información de Ivar Alarcón, delegado a la Central Obrera Departamental (CÓD), los enfrentamientos fueron intensos, porque la Policía utilizó granadas de gas y piedras, pero los marchistas también utilizaron piedras para alejar a los policías, dijeron otros testigos del enfrentamiento.

La masiva movilización y posterior bloqueo fue dispersado por la policía con ayuda de los conscriptos de la Fuerza Aérea de Bolivia (FAB), quienes dotados de toletes golpearon a los maestros.

Durante los incidentes, que se prolongaron por más de 2 horas, se registraron tres heridos de gravedad, el primero fue Miguel



Así quedaron las calles de La Portada y Munaypata después del enfrentamiento entre la Policía y los maestros.

Surco, quien sufrió una herida de gravedad en el rostro, en tanto que Elvis Quispe fue herido en la pierna y Pascual Pérez en un pie.

DETENIDOS

Durante los enfrentamientos del día de ayer, varios maestros fueron detenidos por la Policía. Anoche el dirigente Ivar Alarcón cuenta que unos 20 docentes fueron detenidos al finalizar las movilizaciones, entre ellos están Hugo Chura, ejecutivo de los maestros pacheños del área rural, y Martín Quenta también dirigente, a quienes se los vio muy golpeados, denunció.

El dirigente condenó la detención de sus compañeros y pidió su inmediata libertad.

Eficiencia sobre la mesa



La Alcaldía de La Paz convoca públicamente a las empresas y/o personas legalmente establecidas en el país a presentar sus propuestas para participar en la provisión de material de escritorio, en cumplimiento a la R.S. N° 216145 de fecha 3 de agosto de 1995, aprobado mediante D.S. N° 23981 y en uso de sus atribuciones y facultades que le confiere la Ley.

Quedan convocadas las empresas y/o personas naturales y/o jurídicas nacionales, de acuerdo a la R.S. N° 216145 de fecha 3 de agosto de 1995 y Art. 37 inciso a).

Las especificaciones técnicas y administrativas pueden adquirirse en la Oficina de Valores, previa autorización del Departamento de Licitaciones y Contratos (edificio central,

INVITACION DIRECTA N° 009/96

SEGUNDA PUBLICACION

calle Mercado esq. Colón en Bs. 20.-(VEINTE 00/100 BOLIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento de Licitaciones y Contratos hasta el día jueves 2 de mayo de 1996 a horas 11:00.

La apertura de sobres se realizará el día viernes 3 de mayo de 1996 en la Sala de Reuniones de la Oficialía Mayor Técnica.

Para obtener mayor información técnica comunicarse con la Dirección General Administrativa y legal con el Departamento de Licitaciones y Contratos.

Alcaldía de La Paz

Una mampara con siete puertas



La Alcaldía de La Paz convoca públicamente a las empresas y/o personas legalmente establecidas en el país a presentar sus propuestas para participar en la provisión de una mampara divisoria (175,65 m2) y 7 puertas, en cumplimiento a la R.S. N° 216145 de fecha 3 de agosto de 1995, aprobado mediante D.S. N° 23981 y en uso de sus atribuciones y facultades que le confiere la Ley.

Quedan convocadas las empresas y/o personas naturales y/o jurídicas nacionales, de acuerdo a la R.S. N° 216145 de fecha 3 de agosto de 1995 y Art. 37 inciso a).

Las especificaciones técnicas y administrativas pueden adquirirse en la Oficina de Valores, previa autorización

INVITACION DIRECTA N° 011/96

SEGUNDA PUBLICACION

del Departamento de Licitaciones y Contratos (edificio central, calle Mercado esq. Colón) en Bs. 20.-(VEINTE 00/100 BOLIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento de Licitaciones y Contratos hasta el día jueves 2 de mayo de 1996 a horas 11:00.

La apertura de sobres se realizará el día viernes 3 de mayo de 1996 en la Sala de Reuniones de la Oficialía Mayor Técnica.

Para obtener mayor información técnica comunicarse con la Dirección General Administrativa y legal con el Departamento de Licitaciones y Contratos.

Alcaldía de La Paz

Los saldos lamentables

Tres ancianos fallecieron durante el conflicto social

Nueve manifestantes fueron gravemente heridos, decenas perdieron su libertad y otros se sacrifican en duras huelgas de hambre.

El conflicto que enfrenta al gobierno con la Central Obrera Boliviana (COB), des- de finales del mes de enero por el pliego único que de- manda la entidad matriz de los trabajadores, cobró la vida de tres personas ancianas, nueve heridos graves y la de- tención de decenas de perso- nas, entre ellos muchos diri- gentes.

La oferta inicial del gobier- no de 8% de incremento a todos los trabajadores y 12% a los maestros ha sido mejorada en solo un punto porcentual, -9% y 13% respectiva- mente- después de aproxima- damente 75 días de negocia- ción, movilizaciones, cientos de huelguistas de hambre, decenas de detenidos, un mes de huelga indefinida del ma- gisterio, violencia y vandalismo en las calles y el lamentable deceso de tres an- cianos, además de cerca de 10 heridos graves.

MUERTOS

El conflicto cobró la vida del cargador Rosendo Chino de 60 años, muerto el 25 de marzo por un disparo a su corazón de la escopeta de un policía que hasta ahora no se identifica ni se sancionó.

Las otras víctimas fueron dos rentistas, una es Cristina Vda. de Durán de cerca de 70 años fallecida el viernes 5 de abril, producto de una embolia ocasionada en una hipertensión producida por la huelga de dos días que llevó adelante y de la que tuvo que ser dada de baja.

La rentista Felisa Layme Vda. de Quispe de 67 años de edad falleció en la madrugada del jueves pasado, tras haber realizado una huelga de hambre de nueve días en la Federación de Fabriles pidiendo la reposición de recursos para el Fondo de Pensiones Básicas (FOPEBA).



El anciano Rosendo Chino fue la primera víctima del conflicto.

HERIDOS GRAVES

Los heridos de mayor gra- vedad en el conflicto se produ- jeron el 2 de abril en los duros enfrentamientos producidos a raíz de la toma y destrucción de las instalaciones de la Empresa Nacional de Ferro- carriles.

En esa ocasión el artesano Francisco Poma López de 26 años de edad, perdió la mano derecha y se dañó el ojo iz- quierdo a causa de la explo- sión de un cachorro de dinamita que intentaba lanzar a los policías.

En violentos enfrentamien- tos que se desataron en las zonas populares de La Paz fueron heridos el transportis- ta Angel Monzón Jiménez de 30 años de edad herido de proyectil en el rostro, Johnny Miranda López de 23 años de edad con fractura de tobillo a causa de una granada de gas.

En esa misma ocasión el maestro rural Zenón Apaza sufrió una herida cortante en la frente, Silverio Contreras de 20 años de edad sufrió una herida en el maxilar derecho, Clemente Calamán de 22 años de edad sufrió una frac- tura de la tibia en el pie dere- cho, la fractura le fue causa- da por un proyectil y fue deri- vado al hospital general, in- formó el médico que atendió a los heridos.

En los enfrentamientos de ayer quedaron tres heridos de gravedad los maestros rura- les Miguel Surco con una he- rida de gravedad en el rostro, Elvis Quispe herido en la pierna y Pascual Pérez, que tiene una herida cortante en un pie.

DIRIGENTES DETENIDOS

Fueron detenidos el abo- gado Manuel Morales Dávila hace 42 días por su oposición a la capitalización de YFPB, y en los últimos días los diri- gentes del magisterio rural Fredy Núñez, José Luis Álvarez del magisterio urbano pacheño, Hugo Chura y Martín Quenta ejecutivos de los maes- tros rurales de La Paz que participaron en las movili- zaciones.

Además el fin de semana fue detenido el dirigente cam- pesino Alejo Veliz y otros cin- co dirigentes de los campe- sinos Cochabambinos.

Manteniendo medidas de presión

La COB quiere reanudar el diálogo con el gobierno

Aunque convoca a movilizaciones permanentes. Los campesi- nos en caso de Estado de Sitio amenazan con bloquear el in- greso de productos a las ciudades.

La reunión ampliada de dirigentes sin- dicales que se efectuó ayer, decidió reanu- dar las negociaciones con el Poder Ejecuti- vo, pero a la vez continuar con las medidas de presión, y convocó a los demás sectores laborales a participar en la huelga indefi- nida a partir de hoy.

El diálogo fue interrumpido luego de que los trabajadores rechazaron la capita- lización de la estatal petrolera, así como el incremento de salarios ofrecido por el go- bierno.

El mismo encuentro presidido por el secretario ejecutivo de la Central Obrera Boliviana (COB), Oscar Salas, evaluó el conflicto más prolongado de los últimos años, coincidiendo en que la máxima or- ganización laboral ganó fuerzas, porque fundamentalmente rentistas, fabriles y el magisterio participaron en las movilizaciones.

Asimismo se reconoció que el sector de seguridad social y salud acatan la huelga indefinida, junto al magisterio, y que el sector petrolero no adoptó la suspensión de las actividades productivas.

David Coulthard dirigente de la Federa- ción Sindical de Trabajadores Petroleros de Bolivia (FSTPB), reconoció que por las particularidades del sector no fue posible cumplir en un 100% con la huelga indefi- nida, pero que están dispuestos a adoptar nuevas acciones.

RESOLUCIONES

El encuentro en el que participaron los secretarios ejecutivos de las más de 20 organizaciones afiliadas a la COB, resolvió proseguir con la huelga de hambre, me- dida que por la "flexibilización" y las bajas disminuyó considerablemente.

En la Universidad Mayor de San Andrés (UMSA), la Central Obrera Boliviana (COB), en la sede de los fabriles el Instituto Nacio- nal de Tórax y el Gastroenterológico se cumplió el ayuno.

Decidieron también realizar movilizaciones permanentes a partir de hoy, en base a un cronograma establecido, que se cumplirá en todas las ciudades del país y la realización de bloqueos.

Se exige además la pronta reanudación de las conversaciones en- tre dirigentes y gobierno, para tratar los

puntos pendientes del pliego de los tra- bajadores.

David Olivares dirigente de la COB, dijo que la reunión exigió además la inme- diata libertad de los dirigentes de varias organizaciones, y trabajadores de base que fueron detenidos durante las movilizaciones.

En las últimas horas se ha producido una sistemática detención de dirigentes en Cochabamba, La Paz, principalmente y aún muchos de ellos guardan reclusión desde hace diez días, dijo.

COCHABAMBA

El representante nacional Gonzalo Rodríguez, denunció la detención de 14 docentes, entre ellos una embarazada y otra madre cuyo hijo de corta edad exigía su liberación.

Por otro lado indicó vía comunicación telefónica que en las dependencias de la Policía Técnica Judicial (PTJ), supo que Alejo Veliz, dirigente campesino, se en- cuentra incomunicado.

CAMPESINOS

Una reunión ampliada de dirigentes campesinos, dirigidos por Román Loayza decidieron masificar el bloqueo de cami- nos, ya que en la jornada de este lunes, el bloqueo relámpago se cumplió solo en Oruro, Potosí y Cochabamba, según el sindicalista.

Román Loayza explicó que esta medida inicial no se sintió por lo que se instruyó a las federaciones campesinas a iniciar el bloqueo masivo de caminos, en protesta por la detención de los dirigentes campe- sinos, entre los que se encuentra Alejo Véliz.

En la mañana de este lunes, en la ciudad de Cochabamba otros cinco diri- gentes campesinos fueron detenidos, sin que se sepa su paradero.

Finalmente el dirigente indicó que si el gobierno lanza el estado de sitio, los cam- pesinos realizarán el bloqueo de produc- tos, no dejando entrar alimentos a las ciudades.

Con estas medidas los campesinos exi- gen la aprobación de la ley INRA, y ex- presan su rechazo a la capitalización de la estatal petrolera, y por la libertad de los detenidos.

SOLICITADA

Manuel Morales Dávila

Denuncia Internacional

Un pueblo pide justicia

La Paz (Bolivia), 12 de abril de 1996
(Penal de San Pedro o Panóptico Nacional)

A los Señores
Ministros de Relaciones Exteriores
de los países del "Grupo de Río"
y de los países de la Unión Europea
Cochabamba

Señores Ministros de Relaciones Exteriores:

Ref.: Denuncia el intento de Estados Unidos de Norteamérica de apoderarse de la riqueza petrolífera boliviana, con la complicidad del gobierno del Sr. Gonzalo Sánchez de Lozada.

En mi condición de Director del Comité de Defensa del Patrimonio Nacional, denuncio que el gobierno de EE. UU. de América, con la complicidad del gobierno boliviano del presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, está en el intento de apoderarse de las riquezas petrolíferas bolivianas (cuyas reservas están evaluadas en 15.000 millones de dólares y cuyas reservas probables alcanzan más de 130 mil millones de dólares), conforme al "Plan" llamado "de capitalización".

Este plan se está aplicando en condiciones totalmente lesivas para Bolivia, mediante una "venta ficticia de acciones por un precio equivalente al 6% del valor real de nuestras riquezas; y disponiendo del capital de la empresa autóctona que maneja constitucionalmente la explotación, industrialización y actual de la empresa petrolífera que maneja constitucionalmente de nuestro país (llamada Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, Y.P.F.B.). Disponiendo de fondos de pensiones" (resistidas por el movimiento obrero boliviano). De tal modo que el Estado Boliviano queda sin participación alguna con las empresas extranjeras que se harán cargo de Y.P.F.B., la cual desaparecerá definitivamente.

El "Plan de Capitalización" está rechazado e impugnado por el 80% de la población boliviana (según encuestas fidedignas) y por la casi totalidad de las entidades e instituciones del país, como lo prueban las repetidas multitudes que han ganado las calles de todas las ciudades del país en las últimas semanas, y los incontables pronunciamientos de las instituciones representativas de la población.

Vale decir, que toda la ciudadanía se opone a la entrega de los hidrocarburos bolivianos a las transnacionales asentadas en EE. UU. de Norteamérica.

Se oponen todos los partidos políticos no-gubernamentales-sin excepción-, todas las universidades públicas -el Sistema Universitario-, la mayor parte de los Comités Cívicos, la Central Obrera Boliviana (COB) que agrupa a todas las organizaciones sindicales del país: mineros, fabriles, maestros urbanos y rurales, campesinos, estudiantes, artesanos, comerciantes minoristas, gremiales y otros) y diferentes colegios de profesionales.

Se oponen a la "capitalización" (es decir al "Plan Capitalizador") los militares pasivos y activos (estos últimos agrupados en comités clandestinos, puesto que la Ley Orgánica de las Fuerzas Armadas y la misma Constitución Política del Estado, les prohíben deliberar y pronunciarse públicamente).

A esto se agrega que el único apoyo importante que tiene el gobierno es el de la Embajada Norteamericana, cuyo embajador -en ceremonia pública- hizo conocer su apoyo al "Plan Capitalizador" en los precisos momentos en que en las calles de La Paz y otras ciudades del país, el pueblo expresaba en "multitudinarias manifestaciones" su rechazo a la "capitalización" de Y.P.F.B., de los ferrocarriles y de las otras empresas del Estado. El embajador norteamericano ha exteriorizado su apoyo a la actual "capitalización" en repetidas oportunidades, a pesar del repudio que ha merecido, pues su actitud constituye una intromisión en los asuntos internos bolivianos.

Otro grupo que apoya la "capitalización" de Y.P.F.B. es la dirigencia (y sólo la dirigencia) de los Empresarios Privados. Los cuales están acusados de haber preparado su participación dolosa con las empresas "capitalizadoras" de los petróleos bolivianos

Un pueblo clama justicia

Todo el pueblo boliviano está en lucha contra el gobierno del Presidente Sánchez de Lozada, pero éste utiliza la policía nacional y la "policía militar", para dispersar nuevas manifestaciones o concentraciones

de protesta, para disolver marchas de protesta en los caminos y para evitar bloqueos campesinos, en actitudes represivas propias de las más sangrientas dictaduras. En días pasados, ha asesinado (éste es el término que usa el pueblo) a un trabajador manifestante en La Paz y ha causado la muerte de 9 campesinos, durante los meses pasados.

Está pendiente un Juicio de Responsabilidades iniciado contra el Presidente Sánchez de Lozada, su Vice-Presidente y sus Ministros, por los delitos de Traición a la Patria, Violación de Garantías Individuales y Violación de la Carta Magna, presentado o demandado por mí, y que han hecho suyo las siguientes entidades:

- 1) Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia.
- 2) Comité de Bases Campesinas de las Provincias de La Paz.
- 3) Federación Nacional de Trabajadores de Seguridad Social.
- 4) Post-Grado de la Universidad Mayor de San Andrés (CIDES U.M.S.A.)
- 5) Confederación Universitaria Boliviana (C.U.B.)
- 6) 500 estudiantes de la Facultad de Derecho de la Universidad Mayor de San Andrés.

Han anunciado procesos similares y por los mismos delitos: la Central Obrera Boliviana (C.O.B.); el último Congreso Campesino Nacional realizado en Santa Cruz, y otras entidades.

Estos juicios los ha retenido el Presidente del Congreso, en forma absolutamente atentatoria, pues no tiene ninguna facultad para ello y actúa ilegalmente cayendo en usurpación de funciones y nulidad de sus actos.

Y lo que es más grave todavía: el gobierno me ha iniciado un juicio indebido y me tiene detenido e incomunicado por 38 días en este Penal de San Pedro, acusándome de sedición y desecato. Lo que yo hice es acusar y formalizar demanda por varios delitos cometidos por el presidente de la república y algunos de sus ministros.

Yo, el acusador, estoy detenido e incomunicado; y de esta forma ilegal, los sindicatos han paralizado el Juicio de Responsabilidades para poder entregar las riquezas del país en forma inconstitucional.

La meritoria entidad: Amnesty International (con sede en Londres), me ha calificado como "preso de conciencia" y ha denunciado los inauditos atropellos jurídicos que sufro.

Dada la naturaleza de esta carta-denuncia escrita en la celda N° 12 de la Sección Chonchocorito del Panóptico Nacional o Penal de San Pedro de La Paz, no puedo dar más detalles.

El Comité de Defensa del Patrimonio Nacional se pone a disposición de Uds. para hacer las aclaraciones y complementaciones necesarias, para ofrecerles pruebas de todas estas afirmaciones.

Agradezco a Uds. Señores Ministros de Relaciones Exteriores y por su intermedio agradezco a sus dignos gobiernos por la atención que presten a esta denuncia de un acto de agresión física y económica a un país miembro de Naciones Unidas, como es Bolivia.

Agresión que viola todos los principios de las naciones civilizadas y de las Naciones Unidas y que no puede ser indiferente para los países a los que Uds. representan.

Les pido, se dignen Uds. pedir que sus gobiernos eleven sus denuncias ante Naciones Unidas para que esta Organización tome cartas en el asunto conforme a sus legítimas atribuciones.

Los saludo con todo respeto y consideración.

Manuel Morales Dávila
Director del Comité de Defensa del Patrimonio Nacional (Bolivia)

Antes de hablar de la "madre de las batallas"

Paz Zamora: Es necesario que se diga la verdad sobre la capitalización

El Presidente Sánchez de Lozada tiene que explicar dónde irán los ahorros del pueblo.

Advirtió que beneficiará al empresariado de su entorno con 2.500 millones de dólares para crear un nuevo Estado oligárquico y feudal.

Lo único nuevo que trae este gobierno es la capitalización pero para transferir los ahorros de 60 años de todos los bolivianos, a los fondos de pensiones que estarán manejados por unos cuantos empresarios, dijo ayer el ex-presidente de la república, Jaime Paz Zamora, al pedir que haga conocer a la verdad antes que se inicie "la madre de todas las batallas".

Explicó que el gigantesco proceso de privatización está basado en la transferencia de 2.500 millones de dólares que van a pasar a unas pocas manos, a través de la administración de los fondos de pensiones, "más claro agua; que el Presidente reconozca que de eso se trata y que no mienta más".

La declaración fue ofrecida durante el acto de celebración de su 57 cumpleaños junto con de la bancada del MIR, sus militantes, dirigentes y amigos, en la sede de su partido.

Paz Zamora pidió "que no se camufle más que el Presidente y el oficialismo digan la verdad, el negocio de este gobierno no es la reforma educativa que ya comenzó con mi gobierno, no es la participación popular que ya comenzó en la reforma constitucional que se hizo durante mi



Jaime Paz festejó su cumpleaños con un ataque al gobierno. Pidió que González explique por qué no concretó el gasoducto al Brasil hasta ahora.

administración cuando se crearon los municipios territoriales con las tareas de la educación y la salud".

No digo que las cosas permanezcan como están, estoy de acuerdo que hay que atraer capital del exterior, durante mi

gobierno hemos atraído 17 empresas a la producción petrolera y gracias a eso se ha descubierto petróleo en Cochabamba y se busca en los nueve departamentos, dijo.

Indicó que respalda el ahorro interno de los bolivianos, porque un país que no maneja su ahorro interno no tiene destino económico futuro, pero en lo que no estoy de acuerdo es que se concentre de manera monopolística el costo de todas nuestras empresas estatales, fruto de nuestro trabajo, en unas pocas manos que nadie va a controlar, sino el entorno elitario y privilegiado de los empresarios que rodean al Presidente.

Calificó como un hecho histórico de su gobierno el contrato firmado por primera vez para la venta de gas al Brasil, abriendo el mercado de Sao Paulo, donde se establece que en 18 meses debía empezar la obra y a fines de 1996, tener el gasoducto exportando al Brasil. Hasta ahora que han transcurrido más de tres años de su gobierno, no ha hecho nada el Presidente y también debe explicar porque no ha cumplido ese contrato, concluyó Paz Zamora.

Jorge Lazzo Valera

Amalia Barrón deja la Dirección de PRESENCIA

Por motivos personales hoy por Monseñor Jesús Cortez renunció a la Dirección de PRESENCIA, cargo que ejerció desde septiembre del año pasado hasta ayer. El año pasado hasta la señora Barrón por su valiosa cooperación a esta casa periodística desahogándose al mismo tiempo en sus futuras actividades.

Como nuevo Director de PRESENCIA ha sido designado el Lic. Juan Cristóbal Soruco Quiroga quien será

posesionado formalmente hoy por Monseñor Jesús Cortez de Lama, Presidente Ejecutivo del Directorio.

Juan Cristóbal Soruco es licenciado en Ciencias de la Comunicación, realizó sus estudios en la Universidad Católica Boliviana y fue Director del Centro de Documentación e Información (CEDOIN).

En PRESENCIA ejerce las funciones de Jefe de Redacción y Editor Adjunto, además de escribir su columna "El Tejo".

Palenque vuelve a anunciar que dará batalla

Jefe de CONDEPA desconfía de los administradores de la capitalización

El pueblo saldrá nuevamente a las calles para defender el petróleo y también para evitar que los corruptos vendan YPFB, anunció el dirigente político.

Los responsables de la administración de gobierno están descalificados para llevar adelante la capitalización porque en cualquier otro caso los señores Revollo y Cárdenas estarían presos".

Dijo que CONDEPA desconfía de quienes están administrando el Estado en este momento por la cantidad de hechos de corrupción descubiertos, a partir de los últimos acontecimientos que son investigados por la Comisión de Constitución y Política Judicial de la Cámara de Diputados.

Palenque dijo que estos actos ilegales involucran al Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, porque el banquero Jorge Córdova, denunció que estuvo en su domicilio, almorzó con él, lo que demuestra que se ha conformado un grupo de personas que desde la etapa pre-eleitoral extorsionaron al empresariado privado nacional, pidiendo cupos y recaudando dineros para la campaña.

Esta misma conducta indecente están demostrando en el proceso de capitalización, lo que descalifica a los gobernantes para llevar adelante la negociación de la venta de gas al Brasil, de la forma como ellos pretenden hacerlo con estas mismas personas, indicó el líder condepaista.

NOUEVAS MOVILIZACIONES

Anunció que "el pueblo saldrá nuevamente a las calles para rechazar la capitalización de YPFB, pero también evitar que sean los corruptos quienes participen de estos actos. Dudamos de ellos, de su moral y de su honestidad, porque creemos que los bolivianos estamos pasando de las nauseas que sentimos por la macro corrupción del ac-



Carlos Palenque

tual régimen de gobierno, a arcadas, esa ya está exagerada porque en cualquier otro caso los señores Revollo y Cárdenas estarían presos".

PLENO RECHAZO
Para evitar que se consolide el proceso de capitalización CONDEPA utilizará todos los recursos que está a su alcance, rechazando la enajenación de YPFB en las calles y dará pelea en las cámaras de Diputados y Senadores y en todos los frentes que nos sea posible, afirmó Palenque.

Con relación a la capitalización DE ENFE asegu- que se trata de una torpeza que a falta de conocimiento del gobierno no puede ser en las cámaras de Diputados y Senadores y en todos los frentes que nos sea posible, afirmó Palenque.

El señor Sánchez de Lozada como no se ha educado en Bolivia no goza del sentimiento patriótico, en cambio los bolivianos que nos hemos educado en Chile, desde la guerra de 1879 provocando una profunda herida en el continente americano.

Jorge Lazzo Valera

Ante los rumores de crisis de gabinete El gobierno desmiente la renuncia de dos ministros

El gobierno desmintió anoche los persistentes rumores de la renuncia del ministro de Hacienda, Fernando Candia de Capitalización, Alfonso Revollo. Portavoces oficiales señalaron que los rumores que circulan en las últimas horas "son falsos" y que no se registrará ningún cambio en el gabinete de ministros.

Estos rumores señalaban que el presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, analizaba la nueva composición de su gabinete ministerial, porque en las pasadas horas habría recibido la renuncia de sus ministros de Capitalización, Alfonso Revollo y de Hacienda, Fernando Candia.

Según datos proporcionados a PRESENCIA, además de las renuncias señaladas, el primer mandatario tendría que designar también a nuevas autoridades en el Banco Central de Bolivia y la Superintendencia General de Bancos, ante la renuncia de Juan Antonio Morales y Jacques Trigo.

Estas cuatro renuncias, explicaron los informantes, se debería al reciente escándalo presentado en el caso Córdova.

Ante esta emergencia, agregaron, el presidente Sánchez de Lozada inició el análisis de su nuevo gabinete ministerial, que incluía los cambios más: el de los ministros de Comunicación Social, Irving Alcaraz; y de Desarrollo Sostenible, Moisés Jaramuz.

Según los informantes, la crisis de gabinete se produciría este fin de semana, antes de que se apruebe la Ley de Hidrocarburos, los cambios que pretende ejecutar el primer mandatario obedecerían también al reconocimiento de su actual gabinete "se agotó".

Las determinaciones finales que asumió el presidente Sánchez de Lozada fueron comunicadas anoche a los jefes políticos de la coalición gobernante (MNR, MBL y UCS), durante una cena en el Palacio de Gobierno.

Entre los nombres que se mencionan como sustitutos de los salientes, están el de Freddy Teodovic, en su reemplazo al Ministerio de Desarrollo Humano, en el Ministerio de Hacienda, Y. para sustituir a Teodovic se pensó en la señora Moira Paz Estenssoro, hija de Víctor Paz Estenssoro, actual embajadora en Italia.

En reemplazo de Morales en la presidencia del Banco Central de Bolivia, se nombraría a Ramiro Ortega.

El sustituto de Revollo, en el Ministerio de Capitalización, sería el actual secretario Nacional de Capitalización, Edgar Saravia.

En el caso del Ministerio de Desarrollo Sostenible, a cargo del militante de UCS Jaramuz, se dijo que se están considerando algunas variantes. Podrían estar en su reemplazo Mario Galindo o Daniel Uliro; pero también podría darse que este Ministerio ya no le correspondiera a la UCS y en su reemplazo le entreguen el Ministerio de Defensa, donde iría Jaime Ponze en lugar de Jorge Otasevic.

Nuevo escándalo en Bienes Incautados

Dos funcionarios en estado de ebriedad fueron suspendidos

Mientras las autoridades antidrogas dicen combatir a la corrupción en sus filas, en las dependencias de su secretaría, en la Dirección de Bienes Incautados al narcotráfico, algunos de sus funcionarios subalternos cometen más actos irregulares.

Los inspectores de Bienes Incautados, Juan José Poppe y Julio Ramos fueron suspendidos ayer tras haberse encontrado en extremo estado de ebriedad y haciendo uso ilegal de un vehículo incautado hace más de dos años a un supuesto narcotraficante.

Los dos funcionarios de bienes incautados fueron sorprendidos en Santa Cruz por la cámara de la Red ATB, durmiendo al interior de la vagoneta placa SUF 371, incautada a un presunto narcotraficante.

Poppe y Ramos viajaron junto a otros dos inspectores y el director nacional de Bienes Incautados, Henri Leytón a Santa Cruz para intervenir la dirección departamental.

Sin embargo Poppe y Ramos a sólo 24 horas de haber estado en esa ciudad cometieron actos irregulares al utilizar un vehículo de bienes incautados para su uso personal.

Leytón poco después de conocer la información, suspendió a los dos funcionarios y anunció que podrían ser remitidos a la justicia ordinaria para su procesamiento.

"Hacer uso abusivo e indebido de los bienes incautados, pues también tiene cárcel", dijo Leytón al anunciar la suspensión de los dos funcionarios de la Dirección Nacional de Bienes Incautados.

Leytón y sus cuatro colaboradores intervinieron la dirección departamental por supuestas irregularidades y suspendió a su director departamental Emilio Villarreal.

El suspendido director Emilio Villarreal, reprochó el hecho, afirmando que en su gestión no se permitió este tipo de actos ilegales.

"Seguramente esa es la nueva imagen que quieren darle a bienes incautados, pensando que es un botín con el cual hay que disfrutar en cualquier momento, aspecto que yo nunca permití", subrayó Villarreal.

Los hechos irregulares se presentan a menos de una semana de que el secretario de Defensa, Social Víctor Hugo Canelas evitará la detención del director de Bienes Incautados Henri Leytón, instruida por el Juzgado Primero de Sustancias Controladas de La Paz, por la entrega a la policía de 17 vehículos incautados a Luis Amado Pacheco.

El secretario Canelas en reiteradas oportunidades, firmó que no se permitirá más actos de corrupción en esta repartición del Estado y que todos los que cometen irregularidades serán suspendidos y procesados, como establece la Ley 1.008.

Es así que cinco funcionarios ya fueron suspendidos en La Paz y otra cantidad similar en diferentes departamentos, los mismos que son investigados, para ser remitidos a los juzgados antidroga.

Canelas también entregó informes computarizados a la Comisión de Lucha Contra el Narcotráfico de la Cámara de Diputados para que coadyuve en la investigación de actos de corrupción y se sancione a los responsables.

Sin embargo, el senador del MNR, Guillermo Richter señaló que el acercamiento entre Bolivia y Chile y la posibilidad de que el segundo ofrezca una salida al mar, aun sin soberanía, es una actitud muy importante.

"Yo creo que la declaración del Canciller Insulza, es una convocatoria tenue, no formalizada, pero importante convocatoria para empezar un diálogo que efectivamente concluya en la comprensión de Chile, de que es importante que Bolivia tenga un acceso útil y soberano al mar", dijo.

Por su parte, el senador del MIR, Leopoldo López señaló que el anuncio del Canciller Insulza, constituye un gran avance para que Bolivia pueda llegar nuevamente al océano Pacífico.

"Esto sólo se puede conseguir si no hacemos de la reivindicación marítima una especulación de un momento más pasajero u otros que hacen del tema del Canciller chileno habla sobre los temas del mar y DEPA", estuvo también de acuerdo en calificar el acercamiento entre Bolivia y Chile de positivo debido a que el planteamiento del Canciller chileno se constituye en una primera etapa de diálogo que podría constituirse en la base para la que la nación logre un acuerdo de compartir la soberanía en Arica, con Chile.

Jorge Lazzo Valera

En la paz del Señor, ha dejado de existir el que en vida fue amado padre, hermano y abuelo

Dr. RENE ASCARRUNZ DURAN

Benemérito de la Patria

Q.E.P.D.

María Eugenia, María Luz (ausente), René Ascarrunz Pérez, hijos; Orelia Azcarunz de Uliro, Elena Azcarunz de Quiroga, Hortencia Ascarrunz de Ordoñez (ausente), hermanas; Beatriz V. de Heinze, Rainer Heinze, Mónica Valdivia Ascarrunz, Cecilia, María Renée y Patty Bolton Ascarrunz (ausente) René y Carolina Ascarrunz W. (ausentes), nietos; Andreas Heinze Valdivia, bisnieto; Dr. Emilio Quiroga, Dr. Guido Uliro, Dr. Luis Pérez Salomón y Dr. Hugo Pérez Salomón, hermanos políticos y demás familia ruegan a sus amistades e instituciones a las que perteneció, asistir a la misa de cuerpo presente que se llevará a cabo en el templo de los RR.PP. Carmelitas (Av. 20 de Octubre) el día de mañana miércoles 16 del pte. a hrs. 10:30 y al posterior traslado de los restos mortales al Cementerio Jardín.

Sus restos mortales son velados en su domicilio de la Av. 20 de Octubre N° 2435.

Favor que agradecerá la familia doliente.

FUNERARIA VALDIVIA TELF. 224455-225998



Es decir que basta con desaparecer. Yo me oculto en los seres que desaparecen en el trasfondo de sus ojos que no están, en un silencio tocado por mi borrosidad ya incluso inexistente. El rasgo aquel en aquella calle desvanecida aunque en sí el desvanecimiento haya pasado y esté dispuesto en un lugar inexpugnable. Lejos, o demasiado cerca de algo que pudiera ser mi permanencia en la virtual inexistencia de los seres que con su desaparición me ocultaron alguna vez en un tiempo que no ha sucedido. Algo así, transparente en la transparencia, bajo el hueco que recuerdo ahogado en el recuerdo de una lluvia que lavó mi cuerpo de purzas e impurezas, a la oscuridad, recordando el olvido en el olor destilado por las cosas olvidadas.

G.B.G./LA PALIDEZ - 1993

A LA MEMORIA DEL QUE EN VIDA FUE: CARLOS GUSTAVO BAYRO CORROCHANO

NACIDO EL 16 DE ABRIL DE 1949, PERSEGUIDO POR SUS IDEAS, BRUTALMENTE ASESINADO Y DESAPARECIDO POR LA DICTADURA EL 18 DE MAYO DE 1972. SUS HERMANOS, CUÑADOS, SOBRINOS, SOBRINOS PRIMAS, PRIMOS, TIAS, TIOS, AMIGAS Y AMIGOS.

La Paz, 16 de abril de 1996



Gerardo Galeote

La corrupción pone en peligro el sistema democrático

Superar la pobreza es un desafío porque es el factor de inestabilidad social y política. Abogó por la paz en Cuba y Guatemala.

COCHABAMBA. El problema de la corrupción se ha convertido en elemento clave del debate político en América Latina y Europa. "Si fracasamos en encontrar soluciones, hemos de enfrentar la consolidación de nuevos sistemas democráticos", advirtió el presidente de la Delegación para las Relaciones con América del Parlamento Europeo, Gerardo Galeote.

En el discurso inaugural de la VI Reunión Ministerial Institucionalizada del Grupo de Río y la Unión Europea de naciones, Galeote también abogó por la paz en Cuba y Guatemala.

Sostuvo que también está vigente para los latinoamericanos el desafío de superar la pobreza y la desigualdad.

La pobreza es un factor de inestabilidad social y política, por ello la lucha contra la pobreza es una lucha por la consolidación de la paz y por la consolidación de la democracia", afirmó Galeote.

Laureo que en este campo se haya logrado escasos progresos para los escasos desempleados, y exhortó a los países que integran el Parlamento Europeo a que inviertan no solo las relaciones comerciales para el mutuo beneficio de nuestros pueblos, sino la cooperación "en el sentido más tradicional del concepto".

Más adelante, se congratuló porque la Unión Europea siga consolidándose como el primer donante de ayuda a Iberoamérica, aportando más fondos por ejemplo que Estados Unidos y Japón.

Se cerró advirtiendo que la importancia del esfuerzo no impide solicitar una mayor coordinación entre los esfuerzos de los miembros y la Comisión en la distribución de la ayuda, así como nuevos métodos de acción, nuevas estrategias sectoriales y una mejor evaluación de los proyectos realizados.

Hizo notar que en las orientaciones sobre la política de la Unión Europea hacia Latinoamérica hacia el año 2000, se fija la consolidación de las instituciones de los Estados como prioridad para consolidar los procesos democráticos, igualmente, tiene prioridad el fortalecimiento de la sociedad civil, de la administración de justicia, de las instituciones democráticas y del Estado de Derecho, factores que garantizarán la participación de los ciudadanos en la gestión de su destino.

La protección de los derechos humanos, en el sentido más amplio del término, debe seguir siendo uno de los objetivos más celosamente perseguidos", complementó.

CUBA Y GUATEMALA. Gerardo Galeote hizo un "llamado vehemente" para que "por fin llegue la paz ansiada a Guatemala. Nos felicitamos del coraje demostrado por el presidente Arzú, y por el alto al fuego anunciado por la Unión revolucionaria guatemalteca el pasado 20 de marzo, y apoyamos sin reservas a la Comisión Europea en su compromiso con los esfuerzos de paz mediante importantes contribuciones financieras con el mismo convencimiento con el que en su día, el Parlamento Europeo contribuyó al fin de los enfrentamientos armados en otros países de América Central".

Carlos Krings Fortún

Presidente del Parlamento Andino

Pobreza provocará un estallido social

COCHABAMBA. La población empobrecida y desesperanzada de América Latina provocará un verdadero estallido social de "consecuencias inimaginables" si es que no se atiende sus demandas, afirmó el presidente del Parlamento Latinoamericano, Gustavo Larrea, a tiempo de afirmar que la deuda externa de la región alcanza a los 450.000 millones de dólares.

Sostuvo que graves problemas marcan la realidad latinoamericana de este al próximo milenio, además de la deuda externa, la pobreza y el tráfico de drogas y la corrupción que afectan a la posibilidad de una inserción viable de la región en el mercado mundial.

Todos estos problemas tienen repercusiones que van más allá de la región y sus soluciones implican el despliegue de esfuerzos de largo plazo para conseguir su superación", aseveró.

DIALOGO. Bolivia y Chile no mantienen un diálogo de sordos, según el presidente Gonzalo Sánchez de Lozada.

Entre América Latina y Europa

Canciller Aranibar propone pacto de solidaridad

COCHABAMBA. El ministro de Relaciones Exteriores y Culto, Antonio Aranibar Quiroga, propuso un pacto de solidaridad entre América Latina y Europa capaz de sentar las bases para el desarrollo sostenible a partir de un diálogo fecundo y frecuente.

durante el discurso pronunciado en la ceremonia inaugural de la VI Reunión Ministerial Institucionalizada del Grupo de Río y la Unión Europea.

Remarcó que los nuevos problemas de la gobernabilidad nacen de la exclusión social y la pobreza que han convertido en una fuerza desestabilizadora a la democracia, por ello, "debemos empujarnos en la globalización sea compatible con la generación de oportunidades y con la elevación de los niveles de vida en nuestras sociedades".

Advirtió que dejar que la marginación se imponga tendrá como costo la desestabilización de las democracias "pues es sabido que la exclusión es fuente de violencia, mientras que la integración garantiza la paz, como es garantía de paz, también, el bajo el principio de solidaridad internacional, los

problemas pendientes entre los estados sean abordados con imaginación y voluntad".

En su opinión, la reunión entre representantes de 20 países de centro y sudamérica y El Caribe y Europa se constituye en un desafío para impulsar una profundización de la democracia y una revalorización ética de la acción política en las regiones y en cada una de las naciones.

Subrayó que la persistencia y agudización de la marginalidad social inducen a reflexionar nuevamente sobre la sustentabilidad política y ambiental de los actuales modelos económicos que no consiguen la mentalmente, hasta ahora, resolver las contradicciones "a pesar de los destacables esfuerzos que hacen nuestros gobiernos para consolidar y profundizar las reformas en curso" y, mediante creativos mecanismos, promover una renovada vinculación entre la inversión, el comercio, la tecnología y la cooperación "de manera tal que su conjunción haga posible la emergencia de un auténtico desarrollo sostenible".

Carlos Krings Fortún

Sánchez de Lozada:

Hay que enfrentar la pobreza devolviendo el poder al pueblo

El Presidente demandó del Grupo de Río y de la Unión Europea acciones y no sólo frases que "no ofenden a nadie". La Unión Europea, dijo, es "un faro de esperanza" y destacó la vigencia de la democracia en América Latina.



MINISTERIAL INSTITUCIONALIZADA
PO DE RIO - UNION EUROPEA
6 de Abril 1996 Cochabamba - Bolivia

CUMBRE. Con la asistencia de 12 cancilleres latinoamericanos, cuatro europeos y los representantes de otros 29 países, fue inaugurada ayer la Cumbre del Grupo de Río y la Unión Europea.

COCHABAMBA. La única forma de enfrentar la pobreza es devolviendo el poder al pueblo, como estamos haciendo en Bolivia mediante la Participación Popular, dijo ayer el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, al inaugurar la VI Reunión Ministerial Institucionalizada del Grupo de Río y de la Unión Europea.

Expresó su preocupación por el alto grado de pobreza, y dijo que todos los países del mundo deben concertar esfuerzos para lograr el desarrollo sostenible, que implica el desarrollo humano y el desarrollo económico.

"No hay forma de separar los desarrollos si no son integrados en el concepto de desarrollo sostenible", sostuvo al remarcar que en Europa se hacen esfuerzos por recuperar y compensar las tareas en favor del medio ambiente, mientras en América Latina tiene que ver con su destrucción que, finalmente, "lo paga todo el mundo".

"La lucha contra la pobreza está muy relacionada al desarrollo sostenible y no veo otra forma para enfrentarla que mediante la Participación Popular, devolverles el poder económico, el poder político para que ellos mismos comiencen a solucionar sus problemas", añadió.

APOYO. Demandó apoyo, sin embargo, porque se requiere inversión, capitales de manera que con la lucha de todos los países se pueda asegurar una paz duradera que no sea interrumptiva, como tantas veces fue durante este siglo.

"Esperamos que el próximo siglo sea una siglo de paz y crecimiento, pero sabemos que este tipo reuniones, en los pasados, en las conversaciones, en los viajes, al ver de cerca la realidad de los problemas -que en muchos casos son igual a otros países- el desempleo", dijo.

Remarcó que Europa significa hoy "un faro de esperanza", porque muestra cómo países enfrentados pueden unirse en busca del bien de todos sus pueblos. "Sabemos que nunca termina la lucha para la integración", acotó Sánchez de Lozada comentó que para América Latina este es un momento de esperanza, porque "estamos unidos en democracia, respetamos los derechos humanos y buscamos afortunadamente perfeccionar esa cultura política que permitirá que venga paz al interior de nuestras sociedades y a lo largo y ancho de nuestros continentes".

LUCHA CONTRA LAS DROGAS. El Jefe de Estado dedicó gran parte de su discurso a la lucha contra las drogas ya que la sede de la Reunión es, precisamente, "uno de los centros más importantes de la producción de drogas", flagelo que preocupa a todos los bolivianos porque demanda el gasto de gran parte de su producto bruto nacional.

Se manifestó consciente del peligro, porque las drogas pueden generar violencia, "aunque gracias a Dios hasta ahora, no tenemos narcoguerrilla, ni terrorismo institucionalizado de la droga, pero sabemos que estamos a un paso y que es un peligro inminente que nos acecha".

"La dificultad es tan inmensa y la responsabilidad y los efectos son tan compartidos que tenemos que más allá de las frases, llegar a entender que la droga y el narcotráfico es un problema de todos", añadió.

EXPORTAMOS DROGAS Y GENTE. Dijo que una de las grandes penas y tragedias de los países de América Latina es que la mayor exportación consiste en "drogas y gente" y "en vez de mandar nuestras poblaciones, en vez de despachar la droga, tenemos que encontrar alguna forma efectiva de incrementar el intercambio y la inversión, para atacar ese problema con un desarrollo alternativo que aumente, que realmente lleve a permitir mandar a todos los países del mundo nuestra creatividad del valor agregado, de nuestro trabajo, y no la destrucción de la droga

La VI Reunión Ministerial Institucionalizada de Cancilleres del Grupo de Río y la Unión Europea se basó en el "espíritu" que anima a los países de centro y sudamérica y el Caribe y Europa que es el respeto de los tratados y acuerdos internacionales y la soberanía de los pueblos.

Por tanto, toda acción contraria no es aceptada en clara alusión a la Ley Helms-Burton y la "certificación" que Estados Unidos de América del Norte impone a países sudamericanos como Bolivia, Colombia y Perú.

La Jornada estuvo dedicada intensamente a contactos bilaterales en el marco de la solidaridad entre ambas regiones.

Solidaridad fue la palabra más común durante el primer día de sesiones que se llevó a cabo en medio de estrictas medidas de seguridad que no impidieron manifestaciones callejeras contra el gobierno y actos de violencia reprimidos por los efectivos policiales.

La convulsión no llegó a la zona de la Recoleta, al noreste, donde la Reunión se lleva a cabo.

LA DECLARACION. El documento será tratado en sus conclusiones a las 09:30 horas de hoy, de acuerdo a la agenda oficial, y su contenido será presentado en conferencia de prensa prevista para las 11 horas por las troikas del Grupo de Río y la Unión Europea.

Institucionalizada de Cancilleres del Grupo de Río y la Unión Europea se basó en el "espíritu" que anima a los países de centro y sudamérica y el Caribe y Europa que es el respeto de los tratados y acuerdos internacionales y la soberanía de los pueblos.

Por tanto, toda acción contraria no es aceptada en clara alusión a la Ley Helms-Burton y la "certificación" que Estados Unidos de América del Norte impone a países sudamericanos como Bolivia, Colombia y Perú.

Carlos Krings Fortún

Declaración de Cochabamba será firmada hoy

COCHABAMBA. Con orientaciones sobre el desarrollo sostenible, economía, comercio e inversiones; la democracia, los derechos humanos, la estabilidad en las regiones y la cooperación en la lucha contra las drogas, la pobreza y una posición sobre la Ley Helms-Burton y la "certificación" norteamericana, los cancilleres del Grupo de Río y la Unión Europea firmarán hoy la histórica "Declaración de Cochabamba".

El documento fue aprobado ayer en sesiones sucesivas por los jefes de las 29 delegaciones quienes abarcaron toda la temática definida previamente por reuniones de técnicos, coordinadores y troikas sobre la base de pautas aprobadas en encuentros anteriores.

La Jornada estuvo dedicada intensamente a contactos bilaterales en el marco de la solidaridad entre ambas regiones.

Solidaridad fue la palabra más común durante el primer día de sesiones que se llevó a cabo en medio de estrictas medidas de seguridad que no impidieron manifestaciones callejeras contra el gobierno y actos de violencia reprimidos por los efectivos policiales.

La convulsión no llegó a la zona de la Recoleta, al noreste, donde la Reunión se lleva a cabo.

LA DECLARACION. El documento será tratado en sus conclusiones a las 09:30 horas de hoy, de acuerdo a la agenda oficial, y su contenido será presentado en conferencia de prensa prevista para las 11 horas por las troikas del Grupo de Río y la Unión Europea.

Institucionalizada de Cancilleres del Grupo de Río y la Unión Europea se basó en el "espíritu" que anima a los países de centro y sudamérica y el Caribe y Europa que es el respeto de los tratados y acuerdos internacionales y la soberanía de los pueblos.

Por tanto, toda acción contraria no es aceptada en clara alusión a la Ley Helms-Burton y la "certificación" que Estados Unidos de América del Norte impone a países sudamericanos como Bolivia, Colombia y Perú.

La Jornada estuvo dedicada intensamente a contactos bilaterales en el marco de la solidaridad entre ambas regiones.

Solidaridad fue la palabra más común durante el primer día de sesiones que se llevó a cabo en medio de estrictas medidas de seguridad que no impidieron manifestaciones callejeras contra el gobierno y actos de violencia reprimidos por los efectivos policiales.

La convulsión no llegó a la zona de la Recoleta, al noreste, donde la Reunión se lleva a cabo.

LA DECLARACION. El documento será tratado en sus conclusiones a las 09:30 horas de hoy, de acuerdo a la agenda oficial, y su contenido será presentado en conferencia de prensa prevista para las 11 horas por las troikas del Grupo de Río y la Unión Europea.

Institucionalizada de Cancilleres del Grupo de Río y la Unión Europea se basó en el "espíritu" que anima a los países de centro y sudamérica y el Caribe y Europa que es el respeto de los tratados y acuerdos internacionales y la soberanía de los pueblos.

Por tanto, toda acción contraria no es aceptada en clara alusión a la Ley Helms-Burton y la "certificación" que Estados Unidos de América del Norte impone a países sudamericanos como Bolivia, Colombia y Perú.

La Jornada estuvo dedicada intensamente a contactos bilaterales en el marco de la solidaridad entre ambas regiones.

Solidaridad fue la palabra más común durante el primer día de sesiones que se llevó a cabo en medio de estrictas medidas de seguridad que no impidieron manifestaciones callejeras contra el gobierno y actos de violencia reprimidos por los efectivos policiales.

La convulsión no llegó a la zona de la Recoleta, al noreste, donde la Reunión se lleva a cabo.

LA DECLARACION. El documento será tratado en sus conclusiones a las 09:30 horas de hoy, de acuerdo a la agenda oficial, y su contenido será presentado en conferencia de prensa prevista para las 11 horas por las troikas del Grupo de Río y la Unión Europea.

Institucionalizada de Cancilleres del Grupo de Río y la Unión Europea se basó en el "espíritu" que anima a los países de centro y sudamérica y el Caribe y Europa que es el respeto de los tratados y acuerdos internacionales y la soberanía de los pueblos.

Por tanto, toda acción contraria no es aceptada en clara alusión a la Ley Helms-Burton y la "certificación" que Estados Unidos de América del Norte impone a países sudamericanos como Bolivia, Colombia y Perú.

Carlos Krings Fortún

Goni: no hay un diálogo de sordos El mar es tema de discusión permanente entre Bolivia y Chile

Sánchez de Lozada confirmó que tocará el tema con Eduardo Frei, en septiembre. Expresó optimismo por relaciones bilaterales. "Parejas que se pelean, parejas que se quedan juntas", dijo.

COCHABAMBA. El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada aseguró que el mar es tema de discusión permanente y, por tanto, lo tocará con el presidente Eduardo Frei en septiembre, en ocasión de la reunión de Presidentes y Jefes de Estado del Grupo de Río que se llevará a cabo en esta ciudad.

En reunión informal con la prensa nacional e internacional, a la que ofreció una salteada en los jardines del hotel Portales, sede principal de la VI Reunión Ministerial Institucionalizada del Grupo de Río y la Unión Europea de naciones, sentenció que "parejas que se pelean, parejas que se quedan juntas".

"Yo fui el primer Presidente de Bolivia en llegar a Santiago, y acá en Bolivia el Presidente Frei estará entre fines de agosto y principios de septiembre, y ojalá hasta entonces podamos seguir progresando en forma más efectiva y concreta", señaló.

Agregó que el tema marítimo se está discutiendo continuamente dentro de una agenda abierta y global, además que se lo hace de manera informal y en el marco de la búsqueda de un acercamiento.

"Es algo que está siempre presente, no es fácil de arreglar un problema de 117 años en 117 días, pero creo que estamos en buen pie y estamos hablando de todo, esperamos que haya avances; pero no podemos asegurar nada", puntualizó.

NADA OBLIGADO, NADA PROHIBIDO. Sobre el marco que rige la política de acercamiento, el Presidente dijo que quedó previamente establecido que "nada está obligado y nada está prohibido en las conversaciones", aunque insistió en que no se deben esperar resultados muy inmediatos.

Reiteró su confianza por los avances positivos

pese a las dificultades que se presentan y todavía surgen en el futuro. "Como dice el refrán, parejas que pelean, parejas que se quedan juntas, yo creo que vamos a superar muchos problemas y avanzar en nuestra relación difícil, pero muy necesaria para nosotros y para Chile".

Afirmó que el tema del conflicto con Chile por una salida al mar para Bolivia, sigue pendiente en la agenda continental y ojalá pueda ser superada en el marco bilateral.

RELACIONES DIPLOMATICAS. Consultado sobre las declaraciones del canciller de Chile, José Miguel Insulza, en sentido de que Bolivia debería dar el primer paso para reanudar relaciones diplomáticas de Lozada respondió: "estamos buscando momas convenientes que haya una dinámica, no soluciones concretas, pero voluntad de entendernos, de cambiar ideas".

Destacó la importancia de incentivar las inversiones conjuntas, la apertura del mercado chileno para los productos bolivianos, las inversiones de Chile en Bolivia, temas que están en la agenda de discusión, porque las relaciones bilaterales "están amarradas exclusivamente a una dinámica positiva, sino para qué tenerlas si no es para bien".

Expresó su esperanza porque antes de finalizar su gestión de gobierno se pueda lograr el restablecimiento de las relaciones diplomáticas con Chile.

"El único condicionamiento es ver que ya estamos comenzando a hablar de los temas medulares y que hay una dinámica de comprensión y no un diálogo de sordos. Si eso comienza suceder creo que seremos los primeros en adelantar un planteamiento de ese tipo".

Carlos Krings Fortún



DIALOGO. Bolivia y Chile no mantienen un diálogo de sordos, según el presidente Gonzalo Sánchez de Lozada.

Entre América Latina y Europa

Canciller Aranibar propone pacto de solidaridad

COCHABAMBA. El ministro de Relaciones Exteriores y Culto, Antonio Aranibar Quiroga, propuso un pacto de solidaridad entre América Latina y Europa capaz de sentar las bases para el desarrollo sostenible a partir de un diálogo fecundo y frecuente.

durante el discurso pronunciado en la ceremonia inaugural de la VI Reunión Ministerial Institucionalizada del Grupo de Río y la Unión Europea.

Remarcó que los nuevos problemas de la gobernabilidad nacen de la exclusión social y la pobreza que han convertido en una fuerza desestabilizadora a la democracia, por ello, "debemos empujarnos en la globalización sea compatible con la generación de oportunidades y con la elevación de los niveles de vida en nuestras sociedades".

Advirtió que dejar que la marginación se imponga tendrá como costo la desestabilización de las democracias "pues es sabido que la exclusión es fuente de violencia, mientras que la integración garantiza la paz, como es garantía de paz, también, el bajo el principio de solidaridad internacional, los

problemas pendientes entre los estados sean abordados con imaginación y voluntad".

Carlos Krings Fortún

Estudio de la CEPAL

Ahora hay más pobreza en Latinoamérica que en los años 80

Según la Comisión Económica para América Latina y el Caribe, si la región desea superar el retraso existente, debe crecer al doble de lo que se estuvo registrando en los últimos años.

Si Latinoamérica quiere superar el atraso existente en el campo social, debe duplicar su actual promedio de crecimiento económico anual. "Lamentablemente, ahora hay más pobreza en América Latina y el Caribe que en los años 80", señala el estudio *Fortalecer el Desarrollo: Interacciones entre macro y microeconomía*, preparado por la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL).

Ese informe, que se presentará a los gobiernos de la región durante el XXVI Período de Sesiones de la CEPAL, que empezó en San José de Costa Rica, señala que "la etapa de crecimiento que comenzó en los años 90, no ha mostrado avances suficientes en la generación de empleo y aumento de la equidad. Para mejorar eso, el crecimiento debería situarse sostenidamente en el 6% anual, lo que requiere de una inversión promedio del 28% del Producto Interno Bruto (PIB), aún lejos de alcanzarse".

Para la CEPAL, el crecimiento de la mayoría de las economías de la región durante los últimos cinco años ha sido respetable, pero poco satisfactorio, inferior al desem-

peño histórico e insuficiente desde la doble óptica del progreso técnico y social.

La CEPAL constata el positivo cambio del ambiente macroeconómico durante los años noventa, que se caracteriza por "la disminución de los déficit públicos, un crecimiento monetario más moderado, la recuperación de las tasas de inversión y mayores niveles de empleo".

La reducción de los niveles

inflationarios es una realidad en este nuevo entorno macroeconómico, para casi todos los países con tasas de inflación inferiores o cercanas al 10%, "en nítido contraste con la situación anterior". Incluso Brasil, que mantenía un alto ritmo inflacionario, instrumentó con éxito en 1994 un programa de estabilización.

Además, las economías continuaron desenvolviéndose en un contexto de relativa vulnerabilidad.

En la mayoría de los casos, la estabilidad macroeconómica ha dependido de elevados déficit de balanza de pagos en cuenta corriente, financiados a veces con capitales volátiles que se retiraron a la primera señal de pérdida de confianza.

Los economistas de la CEPAL hacen referencia a la crisis mexicana de fines de 1994 y enfatizan en que constituyó "una advertencia sobre los peligros de un déficit comercial creciente y una excesiva dependencia de capitales externos de corto plazo", lo cual puso de relieve la necesidad de dar mayor coherencia a las políticas económicas e intensificar la promoción del ahorro interno.

Luego resaltan las marcadas diferencias entre las experiencias nacionales. En 1995 sólo en nueve países el nivel del PIB por habitante superaba el registrado en 1980. De éstos, sólo en Chile, Colombia, Uruguay, Jamaica y República Dominicana la ventaja era de más del 10%. En materia de empleo, señala el informe de referencia, la recuperación de la capacidad de crecimiento en los primeros años de esta década no se reflejó en reducciones significativas de la tasa de desempleo.

En Costa Rica La CEPAL inauguró su XXVI período de sesiones

SAN JOSE.- La Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL), inauguró ayer en Costa Rica, su XXVI período de sesiones, durante el cual analizará las posibilidades de desarrollo de la región y se definirán mandatos para los próximos dos años.

El secretario ejecutivo de CEPAL, Gert Rosenzthal, definió a la reunión como "una radio-

grafía para continuar adelante".

También explicó que las Naciones Unidas está interesada en la información que produce la reunión. Rosenzthal reconoció que aunque la pobreza continúa siendo un golpe para los latinoamericanos, debe intensificarse el esfuerzo para que el crecimiento económico llegue a un nivel de 6 por ciento.

ANSA

Coordinador del Sistema de Ventanilla Unica para la Exportación La venta del Formulario Unico de Exportación es legal

El rediseño y la posibilidad de integración de la Póliza de Exportación al Formulario Unico de Exportación (FUE), que menciona la Resolución Suprema N° 210635, no determina que se reemplace un documento por otro.

La venta del Formulario Unico de Exportación (FUE) está respaldada por un marco legal, informó el coordinador nacional del Sistema de Ventanilla Unica para la Exportación (SIVEX), Armando Porcel, y dijo que ningún decreto o resolución insinúa que el FUE pueda sustituir a la Póliza de Exportación, por tanto su venta es legal.

El coordinador del SIVEX respondió de esa manera a las denuncias realizadas por el director ejecutivo de la Cámara Departamental de Exportadores de La Paz (CAMEX), Andrés Saldaña.

Saldaña declaró la semana pasada que el SIVEX, desde el 1° de abril, vende en 30 bolivianos el Formulario Unico de Exportación, que sólo pretende ser un impuesto adicional, ya que ese documento debió sustituir legalmente a la Póliza de Exportación, sin embargo se cobra por ambos papeles, sin los cuales no se puede concretar los trámites de exportación.

Porcel explicó que el despacho de exportación, según el producto, se efectúa mediante la presentación de la factura comercial ante la Ventanilla Unica, la cual otorga:

* El Formulario Unico de Exportación.

* El Certificado de Origen, cuando corresponda.

* El Certificado Fito Zoosanitario, cuando corresponda.

* El Certificado del Producto Artesanal y de la pequeña industria, cuando corresponda.

* La Póliza de Exportación.

Tanto la Póliza de Exportación como el Formulario Unico de Exportación (FUE) son requisitos para los trámites de exportación, además de los otros citados, según lo exige el artículo 5 del Decreto Supremo N° 23009, dijo Porcel.

También informó que el mencionado formulario hace cuatro años ya estaba en vigencia; pero que no fue considerado por un acuerdo verbal entre los exportadores y anteriores gestiones del SIVEX, estos acuerdos se realizaron para evitar la "burocracia" y la duplicidad de documentación.

Al ignorar por más tiempo ese requisito, el SIVEX puede incurrir en una falta legal sancionada por la Ley Safo 1178, añadió.

El Sistema de Ventanilla Unica de Exportación, explicó Porcel, fue creado por el D. S. 23009

del 17 de diciembre de 1991, como un ente destinado a la simplificación de Registros y Trámites de Exportación, actividades que se financian con el producto de la venta del Formulario Unico de Exportación, según el artículo 5° del mencionado decreto.

El rediseño y la posibilidad de integración del Formulario Unico de Exportación (FUE), que menciona la Resolución Suprema N° 210635, no determina que se reemplace un documento por el otro, aseguró el coordinador del SIVEX.

Porcel informó que el producto de la venta del mencionado formulario financia, por decreto legal, las actividades del Sistema de Ventanilla Unica para la Exportación.

Aclaró que los mencionados recursos también son importantes para el proceso de descentralización de algunas dependencias del SIVEX a nivel nacional y para la apertura de nuevas oficinas facilitadoras en diferentes puntos estratégicos del país.

S. S. A.

En marzo la inflación en Latinoamérica bajó

Argentina y Bolivia registraron tasas de inflación negativas

MIAMI, MESA DE REDACCIÓN.- Con índices negativos en Bolivia y Argentina, la inflación latinoamericana mostró una tendencia a la baja en marzo, aunque persiste en niveles preocupantes especialmente en Venezuela.

Argentina tuvo en marzo una deflación de 0,5 por ciento, contra 0,3 por ciento en febrero y 0,4 por ciento en el mismo período de 1995, indicaron cifras del ministerio de Economía.

La inflación minorista fue en los últimos doce meses de 0,2 por ciento y en el período enero-marzo fue deflacionaria en un 0,6 por ciento.

"Frutas, verduras y turismo son los rubros que más influyen en el índice de marzo, que tiene un fuerte componente estacional", dijo el subsecretario de Programación Económica, Dario Braun.

Por su parte, Bolivia registró en marzo una caída de 0,22 por ciento en el índice de precios al consumidor, en contraste con la fuerte tendencia alcista de los cinco meses anteriores.

La deflación de marzo, cifra negativa por primera vez en 18 meses, permitió que el índice inflacionario acumulado en el primer trimestre se ubicara en 4,12 por ciento y el anualizado en 14,54 por ciento.

La inflación también cayó en Brasil, que con 0,29 por ciento registró en marzo su nivel más bajo desde 1979, contra 0,71 por ciento en febrero y el 1,26 por ciento de marzo de 1995.

En México, los precios al consumidor crecieron 2,2 por ciento en marzo, con lo que la inflación en el primer trimestre de 1996 sumó 8,35 por ciento.

Los mayores incrementos se observaron en precios de ropa y calzados por ciento, seguidos por muebles y enseres domésticos, con 2,63 por ciento.

El ministro de Planificación, Guillermo de la Haza, dijo que la inflación en el primer trimestre de 1996, al ser menor que la del primer trimestre de 1995, los mercados financieros traron en marzo una inflación mayor que la de los meses anteriores.

Los únicos países que en marzo tuvieron una inflación mayor que la de los meses anteriores fueron Chile, con 0,71 por ciento, Ecuador con 2,9 y Uruguay con 1,9 por ciento.

Sin embargo, el caso de Venezuela continúa siendo preocupante, donde la inflación llegó a 6,2 por ciento, nivel más alto de la región que fue dos puntos en la tasa de febrero.

El alto índice se debe al incremento de los precios de los productos que fueron los más costosos para las empresas, entre ellos los insumos laborales o mediante bonos.

El comportamiento de Precios al Consumidor mes a mes se resaca en su origen en la inflación en algunos productos y, por la otra, en el incremento de los costos operativos, aumento del bono de producción salarial y a las importaciones, "insuportables", el banco central de Venezuela.

La inflación acumulada los tres primeros meses alcanzó 23,9 por ciento, lo que representa un 9,0 por ciento en el primer trimestre de 1996.

LA INFLACIÓN EN LOS PAÍSES LATINOAMERICANOS

	Marzo	Febrero	3 meses	12 meses
ARGENTINA	-0,5	-0,3	-0,6	0,5
BOLIVIA	-0,22	2,8	4,1	10,5
BRASIL	0,3	0,7	2,6	20,2
COLOMBIA	2,1	4,1	8,9	20,2
COSTA RICA	0,6	1,0	2,9	20,2
CHILE	0,7	0,6	1,5	11,1
ECUADOR	2,9	2,6	8,1	20,2
HONDURAS	1,5	2,8	5,0	21,3
MEXICO	2,2	2,3	8,4	43,9
PARAGUAY	1,5	1,7	4,9	11,1
PERU	1,4	1,5	4,2	11,1
SALVADOR	0,5	1,8	2,3	10,1
URUGUAY	1,9	1,5	5,5	31,0
VENEZUELA	6,2	8,0	23,9	78,0

Entre enero y marzo El FIS desembolsó 7,6 millones de dólares para 70 proyectos

Entre enero y marzo de este año, el Fondo de Inversión Social (FIS) desembolsó un total de 7,6 millones de dólares para la ejecución de más de 70 proyectos, dis-

tribuidos en todos los departamentos del país, según un informe presentado por Mauricio Cárzar, presidente ejecutivo de la institución.

Según ese informe, la ejecución de los desembolsos en el primer trimestre de este año superó a la programada, aproximadamente 600.000 dólares (8,6%).

Respecto a la ejecución de los desembolsos el mes pasado, el presidente del FIS dijo que 3,5 millones de dólares, según un 9% al programado en este mes.

Los mayores desembolsos se registraron en la región N° 1, comprende los departamentos de La Paz, Beni y Pando. Para los distritos se tenían programados 1,2 millones de dólares en el primer trimestre y la ejecución llegó a 1,3 millones, lo que representa un incremento en 31%.

De esos tres departamentos el más beneficiado con desembolsos superiores a los programados es Beni, que de 630.000 dólares programados recibió 1,05 millones, algo más del 60%.

En la región N° 2, donde los departamentos de Cochabamba, Tarija y Santa Cruz, se registró el fenómeno inverso. Se embolsó menos de lo programado. Para el trimestre la región recibió 3,09 millones de dólares, sólo se desembolsaron 2,7 millones de dólares, que representa el 88% de lo previsto.

Finalmente, en la región N° 3, que comprende los departamentos de Cochabamba, Oruro y Potosí, también se tuvo un desembolso mayor de lo programado. En el primer trimestre se embolsó 2,71 millones de dólares, más del 20%. En Cochabamba se embolsó 3,2 millones de dólares, donde Potosí fue el más beneficiado, porque de 725.000 dólares programados en el primer trimestre se erogaron 825.000 dólares.

Finalmente, el informe del FIS señala que entre enero y marzo este año se aprobaron 75 millones de dólares para 75 proyectos, que se mandarán a ejecutar en el primer trimestre de 1996.

Esos recursos están destinados a la ejecución de proyectos en educación, por ejemplo, en saneamiento básico que mandan 1,42 millones y tres proyectos de atención primaria de salud por 185.000 dólares.

CAMARA AGROPECUARIA DE LA PAZ

Cita a sus miembros a la Asamblea Extraordinaria a realizarse el día 24 de abril, Hrs. 19:00 en sus oficinas Edif. Libertad, piso 10, Of. 1001.

ORDEN DEL DIA

- 1° Informe gestión anterior
- 2° Elección de Directorio
- 3° Varios

EL DIRECTORIO

SOLISTAS DEL GRAN BALLET CLASICO RUSSO

!Algo que usted nunca olvidará!

Santa Cruz:
Paraninfo Universitario
13 y 14 de abril

Cochabamba:
Teatro "Acha"
21, 22 y 24 de abril

19:00 horas

Auspiciado "ULTIMA HORA"

TEATRO MUNICIPAL

La Paz: 15, 16 y 17 de abril

INFORMES Y VENTA DE BOLETOS

TELEFONOS: 375275-77

OBRAS del Gobierno Nacional

PRIMERA CONVOCATORIA N° SCZ-094/96
LICITACION PUBLICA NACIONAL
(2da. PUBLICACION)

PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO SANTA CRUZ CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Invita a las Empresas legalmente establecidas a presentar ofertas para la provisión de los siguientes bienes:

PLIEGO: P-4156-2
PROVISION DE MOBILIARIO ESCOLAR
CODIGOS: EF07-SCZVARIOS
PROYECTO: PROVISION DE MOBILIARIO ESCOLAR

PROVINCIAS CORDILLERA, RUFLO CHAVEZ Y O. SANTIESTERAN

Valor de cada pliego: Bs. 350.

Ubicados en el área rural del Departamento de SANTA CRUZ

Las Secciones I, II, III, IV, V, VI y VII de los Documentos de Licitación Pública Nacional deberán ser adquiridas en las oficinas del Fondo de Inversión Social ubicadas en la calle Bolívar No. 175 de la ciudad de Santa Cruz.

Se recomienda a los participantes verificar el contenido de estos documentos, a tiempo de efectuar su adquisición.

Para habilitarse los oferentes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación.

Las ofertas deberán contener una boleta bancaria de "Seriedad de Oferta" de:

Pliego P-4156-2 \$us 450.-

Todos con una validez de ciento veinte días calendario a partir de la fecha de presentación de ofertas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de Licitación.

Las ofertas deberán ser presentadas en la oficina de Asesoría Legal de la Prefectura del Departamento de Santa Cruz, hasta horas 10:00 a.m. del día miércoles 15 de mayo de 1996.

La apertura de ofertas se efectuará en acto público en la Prefectura del Departamento de Santa Cruz, ubicada en la Plaza 14 de Septiembre, a horas 11:00 a.m. del día miércoles 15 de mayo de 1996.

La consulta y venta de los Documentos de Licitación Pública Nacional se realizarán a partir del día lunes 15 de abril de 1996.

Santa Cruz, abril de 1996

Secretario de Energía optimista YPFB capitalizada aportará \$US 450 millones al Tesoro

Mauricio González aseguró que los efectos de la capitalización en lo que respecta a ingresos al TGN serán inmediatos. Los aportes actuales de YPFB al Tesoro superan los 340 millones de dólares.

Los aportes de Yacimientos Petrolíferos Fiscales de Bolivia (YPFB) al Tesoro General de la Nación (TGN) superarán los montos actuales y llegarán a los 450 millones de dólares, según las proyecciones de la Secretaría de Energía.

"Hay una proyección de que a comienzos del próximo siglo estaremos por encima de lo que actualmente transfiere el sector petrolero al TGN, es decir por encima de los 450 millones de dólares por año, esto sin tomar en cuenta lo que ingresará al TGN por concepto de impuestos a utilidades y sobre-impuestos que están proyectados", afirmó ayer el secretario de Energía, Mauricio González.

Sobre la garantía que el gobierno cómo ingresos, tomando en cuenta las proyecciones de la capitalización son de que esta dará sus frutos a largo plazo, González aseguró que los efectos en lo que respecta a ingresos al TGN serán inmediatos.

"El Tesoro recibirá exactamente los mismos ingresos proyectados y la forma cómo se hará esto es con el sistema de impuestos, el impuesto especial sobre el Impuesto al Valor Agregado (IVA) y los impuestos a la producción de los campos existentes; esto asegura el mismo nivel de ingre-

sos y que éste crecerá en el tiempo y con la inversión masiva el aumento será significativo" explicó.

Insistió en que un sistema flexible en la parte impositiva permitirá tener al Estado los recursos que actualmente ingresan, es decir un promedio de 340 millones de dólares anuales.

"Este sistema permitirá que esta próxima década sea la del país, con los conductos en el país, con sistemas claros para las concesiones de áreas, que daría el Sistema de Regulación Sectorial (SIRESE), y un sistema de fijación de tarifas que asegure el acceso abierto para que todos los productores accedan a los conductos y para que los transportistas también sepan cómo ampliar su capacidad y atender esa demanda", explicó.

Destacó además que con la oposición y otros sectores en el fondo hay gran consenso en el modo de adjudicación de áreas, vía licitación por un sistema discrecional y no "casi a dedo" como fue en el pasado.

"Es un sistema flexible que permite atender el desarrollo de campos marginales, ya que ahora el gas está a gran profundidad, a casi cinco kilómetros, esta tarea requiere inversiones de 20 millones de dólares", explicó.

J. C. P.

Por capitalizar YPFB El gobierno espera una inversión de por lo menos \$US 1.000 millones

Con la capitalización de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB), la inversión que el sector de hidrocarburos captará durante los próximos cinco años "por lo menos" será de 1.000 millones de dólares, mientras llegará vía capitalización y contratos de riesgo compartido, informó ayer el ministro de Desarrollo Económico, Jaime Vilalobos.

Recordó que urge invertir en los trabajos de exploración para abastecer el gasoducto al Brasil y además para hacer óptima y expandir la red de conducciones internas que tienen destino al vecino país.

Explicó que las refineras no necesitan de mucha inversión porque ya están construidas, pero sí requieren de mantenimiento y flujo de fondos, más que de una masiva inversión.

Vilalobos recordó que la construcción del gasoducto y las inversiones son como el dilema del huevo y la gallina, porque para la construcción del gasoducto se necesita saber cuánto crecerán las reservas y que hay el dinero

para certificar ese crecimiento; pero nadie invertirá en reservas si no tiene a su vez asegurado el gasoducto que conecte su inversión en los mercados.

La capitalización de exploración y producción significa millones de dólares invertidos en las empresas capitalizadas y esta situación no será ajena para el inversionista del gasoducto, porque sabe que hay dinero y que las empresas se expandirán. Además, cuando se ingresa en la capitalización de los conductos, el que invierte en exploración sabe que hay una razonable y segura posibilidad de ir adelante con el mercado, indicó el ministro.

Por eso el planteamiento de la capitalización muestra la resolución del gasoducto al Brasil de forma simultánea, añadió.

Sobre el mismo tema, el secretario de Energía e Hidrocarburos, Mauricio González también aseguró que el gobierno por las inversiones de la capitalización de la petrolera estatal, en los próximos cuatro años espera alrededor de 750 millones de dólares.

Representante del Ferrocarril Andino Descarrilamiento de tren no es atribuible a Cruz Blanca

Es el tercer accidente en lo que va del mes y el segundo descarrilamiento.

UYUNI.- El descarrilamiento del tren número 16 en la localidad de Challapata, departamento de Oruro, es un hecho que forma parte de percances que siempre ocurren, no podemos atribuirlos a la nueva empresa administradora, afirmó ayer a PRESENCIA el representante del Ferrocarril Andino, Hugo Oviedo Bellot, cuya empresa es dependiente de Cruz Blanca, capitalizadora de la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE).

El accidente no es el primer descarrilamiento que se produce, porque el pasado 3 de abril,

al llegar a la estación de Coroma se rompió el eje de las ruedas delanteras de un vagón de carga y el día 5 de abril el tren que venía desde Villazón se detuvo en la primera estación, después que la locomotora se apagó.

Consultado Oviedo sobre el por qué de esas deficiencias de orden mecánico, que ocasionan perjuicios y demoras a los usuarios, más aún tomando en cuenta la nueva administración privada de los ferrocarriles, el representante respondió que esos hechos son comunes.

EL ACCIDENTE
El tren local mixto N° 16,

procedente de la ciudad de Oruro y con destino a Villazón, fue detenido en la localidad de Challapata, como consecuencia del descarrilamiento de la locomotora y dos vagones de carga.

El accidente se suscitó aproximadamente a las 9 de la noche del día domingo, pero no se lamentaron desgracias personales.

Oviedo precisó que el accidente se debió a la mala posición de la aguja de cambios, que cambia de rieles a los trenes, pero aún no se puede establecer quién o quiénes son los culpables, por lo que se está

procesando un informe oficial. Después que llegó auxilio desde Oruro, la combinación ferroviaria se mantuvo en el lugar casi por 20 horas y pasó por Uyuni sólo alrededor de las 18:00 horas.

El tren local tiene una capacidad de arrastre de 950 toneladas, entre vagones de pasajeros y de carga, por lo general lleva ocho coches a Villazón, tres para Calama en Chile y dos se quedan en Uyuni.

El accidente también perjudicó al ferrobús que salió de La Paz con destino a Sucre.

Walter André Morales

Presidente de YPFB Las tres refineras serán privatizadas a mediano plazo

La refinería de Sucre "definitivamente no debería funcionar", si lo hace es por consideración del Estado a aspectos sociales y regionales, explicó Arturo Castaños.

Tarde o temprano las tres refineras de Yacimientos Petrolíferos Fiscales de Bolivia (YPFB): Valle Hermoso de Cochabamba, Palmasola de Santa Cruz, y Montecristo de Sucre tendrán como destino su privatización, según criterio personal del presidente de la petrolera estatal, Arturo Castaños.

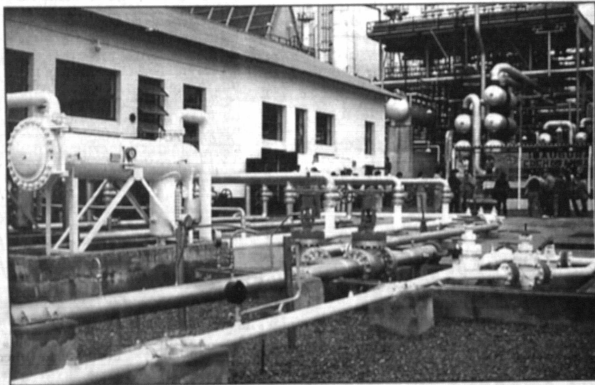
"Yo pienso que la permanencia de las refineras en manos del Estado será por poco tiempo, mi criterio particular es que deberían ser privatizadas más que capitalizadas, pero pienso que eso se dará en un plazo mediano", dijo.

El presidente de YPFB admitió que "por ahora" las refineras permanecerán en poder del Estado, decisión que fue tomada como producto de la negociación y diálogo sostenido entre el gobierno, la Central Obrera Boliviana y otras instituciones.

CONSIDERACION
Castaños enfatizó en que la refinería de Sucre "definitivamente no debería funcionar", y que si actualmente está en plena actividad, es debido a que el Estado ha considerado en favor de esa refinería aspectos sociales como regionales.

En general, Castaños calificó a las refineras como poco atractivas para su capitalización.

EN MANOS ESTATALES
Consultado sobre el futuro



El presidente de YPFB admitió que "por ahora" las refineras permanecerán en poder del Estado, decisión que fue tomada como producto de la negociación y diálogo sostenido entre el gobierno, la Central Obrera Boliviana y otras instituciones.

de las refineras, el secretario de Energía, Mauricio González, evitó dar un criterio al respecto y se limitó a señalar que por un compromiso con varios sectores, esas unidades de YPFB quedarán en manos del Estado.

"Las refineras deben tener una operación eficiente, los trabajadores petroleros han dado una serie de ideas para que así sea y en ese sentido se está trabajando en la redacción de la ley, contemplando el acuerdo

que se realizó, es lo único que se contempla", dijo.

Agregó que como antes YPFB no se manejaba en unidades separadas, la contabilidad de la empresa no permitiría establecer en qué sector de la petrolera estatal se generaban las ganancias y dónde las pérdidas.

"Esto permitirá que las refineras operen eficientemente,

porque tienen una contabilidad que establece claramente la función de refinación, eso lo consideramos positivo, obviamente estamos haciendo ajustes, tomando en cuenta el convenio al que se llegó con los trabajadores petroleros, comités cívicos, partidos políticos y otros", insistió.

J. Carlos Palacios V.

OBRAS del Gobierno Nacional

FIS MINISTERIO DE LA PRESIDENCIA
PRIMERA CONVOCATORIA
N° BN-100/96 (2da. PUBLICACION)

EL GOBIERNO MUNICIPAL DE SAN IGNACIO DE MOXOS
CON FINANCIAMIENTO DEL
FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Invita a Empresas Constructoras a presentar propuestas para la construcción de los siguientes proyectos:

PLIEGO: P-4180-1
CODIGOS: SP03-BN-6297
SP03-BN-5770

PROYECTOS: CENTRO DE SALUD SAN LORENZO
CENTRO DE SALUD EL DESENGANO

Los proyectos contemplan la ejecución de las siguientes obras:

Construcción de los dos Centros de Salud con 330 m² aprox., Instalaciones Sanitarias, instalación de 2 tanques elevados de fibrocemento de 2000 l.cu., canales de desagüe pluvial de 116 mil aprox.

Los proyectos están ubicados en la Provincia Moxos en la Sección Municipal de San Ignacio en el Departamento del Beni.

Las Secciones I, II, III, V y VI de los Documentos de Licitación para cada uno de los pliegos deberán ser adquiridos en la oficina del Fondo de Inversión Social ubicada en la calle Fátima Sator No 99 en la ciudad de TRINIDAD por el precio de Bs. 650.-

La Sección IV de los Documentos de Licitación podrá ser adquirida, por única vez, en la oficina central o departamentales del FIS por el precio de Bs. 100.-

Para habilitarse los proponentes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación y fotocopia de la Sección IV cuantas veces el proponentes participe en licitaciones del FIS.

Las propuestas deberán contener una boleta bancaria de garantía de «Seriedad de Propuesta» por la suma de dólares de los EE.UU. de \$us. 750.-

Con una validez de 120 días calendario a partir de la fecha de presentación de propuestas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de la Honorable Alcaldía Municipal de San Ignacio de Moxos, ubicada en la localidad de San Ignacio, hasta horas 9:00 a.m. del día jueves 16 de Mayo de 1996.

La apertura de propuestas se efectuará en acto público, a horas 9:30 a.m. del mismo día. La consulta y venta de los Documentos de Licitación se realizarán a partir del día Martes 16 de Abril de 1996

Beni, Abril de 1996

OBRAS del Gobierno Nacional

FIS CONVOCATORIA N° ORU-098/96
PRIMERA LICITACION PUBLICA NACIONAL
(2da. PUBLICACION)

EL GOBIERNO MUNICIPAL DE HUAYLLAMARCA
CON FINANCIAMIENTO DEL
FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Invita a Empresas Constructoras a presentar ofertas para la construcción del siguiente proyecto:

PLIEGO: P-4149-1
CODIGO: EF08-ORU-4142

PROYECTO: ESCUELA CENTRAL DE HUAYLLAMARCA
(Superficie construida aprox. 664 M2)

Valor del pliego: Bs. 850.-
Boleta de Seriedad de Oferta: \$us. 750.-

Validez de la Boleta de Seriedad de Oferta: 120 días calendario

El proyecto señalado comprende la ejecución de las obras siguientes:

Construcción de aulas, administración, vivienda portero, batería de baños y cancha polifuncional.

Ubicado en la comunidad de Huayllamarca, Sección Municipal Huayllamarca, Provincia Nor Carangas, del Departamento de Oruro.

Las Secciones I, II, III, V y VI de los Documentos de Licitación deberán ser adquiridos en la oficina del Fondo de Inversión Social ubicada en la calle Pagador N° 5648 entre calles Cochabamba y Caro de la ciudad de Oruro.

Se recomienda a los participantes verificar el contenido de estos documentos, a tiempo de efectuar su adquisición.

La Sección IV de los Documentos de Licitación podrá ser adquirida, por única vez, en la oficina central o departamentales del FIS por el precio de Bs. 100.-

Para habilitarse los oferentes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación.

Las ofertas deberán contener una boleta bancaria de garantía de «Seriedad de Oferta» por la suma de dólares de los EE.UU. indicada, con una validez de ciento veinte (120) días calendario a partir de la fecha de presentación de ofertas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las ofertas deberán ser presentadas en la oficina del Fondo de Inversión Social, ubicada en la calle Pagador N° 5648 entre calles Cochabamba y Caro de la ciudad de Oruro, hasta horas 10:30 a.m. del día viernes 17 de mayo de 1996.

La apertura de sobres se efectuará en acto público, a horas 11:30 a.m. del mismo día en las oficinas del Fondo de Inversión Social de la ciudad de Oruro.

La consulta y venta de los Documentos de Licitación se realizarán a partir del día lunes 15 de abril de 1996

Oruro, abril de 1996

MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO SECRETARIA NACIONAL DE ASUNTOS ETNICOS, DE GENERO, GENERACIONALES Y ASISTENCIA SOCIAL SUBSECRETARIA DE ASUNTOS DE GENERO INVITACION PUBLICA N° 02/96

La Subsecretaría de Asuntos de Género de la Secretaría Nacional de Asuntos Etnicos, de Género, Generacionales y Asistencia Social, en cumplimiento de la Resolución Suprema N° 216145 de 3 de agosto de 1995 y la Resolución Subsecretarial N° 78/96 de 12 de abril de 1996, invita a las empresas legalmente constituidas en el país a presentar sus propuestas para la provisión de las siguientes movilizaciones:

TRES JEEPS 4x4 Descripción:

N° de cilindros :	4
Cilindrada :	Min. 1.200 cm ³
Potencia :	Min. 60 CV
Transmisión :	5 velocidades adelante sincronizadas, 1 marcha atrás
Combustión :	Gasolina
Ruedas :	Aro 15
Frenos :	Delantero disco Trasero tambor
Longitud :	Min. 3.500 mm
Plazas :	Min. 4
Equipamiento :	Standard
Precio puesto en almacén :	1. COCHABAMBA 2. TARIJA 3. SANTA CRUZ

Los términos de Referencia, podrán ser recogidos de las oficinas de la Subsecretaría de Asuntos de Género, ubicadas en la Calle Sánchez Lima N° 2072, Edificio ORION, Mezzanine (Dirección Administrativa Financiera) desde el 16 de abril de 1996.

Las propuestas deberán ser presentadas acorde a lo establecido en la Resolución Suprema N° 216145 y según Pliego de Especificaciones, hasta horas 15:30 del lunes día 13 de mayo de 1996, en las mismas oficinas de donde recaben los pliegos de especificaciones. La apertura de sobres se llevará a cabo el mismo día a partir de Hrs. 16:30.

La Paz, Abril de 1996

SP

En Venezuela

Rafael Caldera anuncia liberación cambiaria y aumento del precio de la gasolina

"Vamos hacia una liberación completa del régimen cambiario para que sea el mercado el que establezca el valor de la divisa extranjera y para que las transacciones se realicen sin los inconvenientes que una burocracia indispensible como consecuencia del control siempre dificulta", dijo Caldera.

CARACAS. El presidente venezolano Rafael Caldera anunció anoche la liberación del control de cambios, vigente desde mediados de 1994, y un aumento de casi 500 por ciento en los precios de la gasolina.

"Desde mañana empezará a pagarse un nuevo precio de 50 (17 centavos de dólar), 55 (19 centavos) y 60 bolívares (21 centavos), indispensable para poder ayudar a nivelar las cuentas del Fisco Nacional", dijo Caldera en un esperado mensaje que fue transmitido por radio y televisión.

Asimismo, el mandatario de 80 años anunció la liberación del control de cambios, des-

pues de 21 meses, para que sea el mercado el que establezca el tipo de cambio que hasta ahora estaba fijado en 290 bolívares.

"Vamos hacia una liberación completa del régimen cambiario para que sea el mercado el que establezca el valor de la divisa extranjera y para que las transacciones se realicen sin los inconvenientes que una burocracia indispensible como consecuencia del control siempre dificulta", dijo Caldera.

Otra de las medidas es la liberación de las tasas de interés que hasta ahora estaban fijadas en un mínimo de 23 por ciento para el pago de ahorros y

un máximo de 47 por ciento para el pago de créditos.

Caldera también anunció un aumento en el impuesto al Consumo Suntuuario y Ventas al Mayor de 12,5 a 16,5 por ciento.

Este programa estará acompañado de otros 14 programas sociales para amortiguar el impacto en los sectores de bajos recursos.

"La recuperación de Venezuela, de su economía, son elementos fundamentales que justifican el espíritu de unidad que estamos reclamando", agregó Caldera en un discurso transmitido desde su despacho en el palacio presidencial de Miraflores.

REUTER

La crisis de los "narcoescándalos" Empresarios colombianos opinan que el Presidente debe renunciar

BOGOTÁ. La mayoría de los empresarios colombianos creen que el presidente Ernesto Samper debe renunciar a su cargo a raíz de la crisis política que afecta al país, reveló una encuesta publicada hoy.

El sondeo dijo que el 53 por ciento de los empresarios consultados cree que Samper debe renunciar, mientras que un 39

dice que no y el ocho por ciento que no sabe.

Los empresarios se mostraron en desacuerdo con una anticipación de las elecciones por todos los gastos que implican.

El 53 por ciento sugirió que asuma la presidencia el actual vicepresidente, Humberto de la Calle, mientras que el 36 por

ciento planteó el adelantamiento de los comicios.

La encuesta también reveló que los industriales prefieren al fiscal Alfonso Valdivieso -quien acusó a Samper de haber usado dinero del narcotráfico para su campaña política- como un eventual candidato a la presidencia de Colombia, seguido muy de cerca por el alcalde de Bogotá, Antanas Mockus.

La encuesta la realizó la firma Yankelovich Acevedo y Asociados por encargo del semanario Portafolio. En total fueron encuestados 300 empresarios y el margen de error fue del 5,7 por ciento.

El 85 por ciento de los industriales encuestados consideró que en el primer trimestre de 1996 la crisis política afectó sus negocios, un 23 por ciento opinó que poco y 15 por ciento que nada.

REUTER

Según informe de la ONU

Los países más pobres seguirán viviendo en situación precaria

GINEBRA. Los cuarenta y ocho países más pobres del mundo seguirán viviendo en condiciones precarias y padecerán la marginación hasta que logren llevar sus sistemas industriales a un nivel capaz de hacer frente a la competencia internacional, dijo ayer aquí un informe de la ONU.

La marginación de las naciones más pobres de la Tierra se acentuó sensiblemente en los últimos años: sus exportaciones comerciales se han reducido del 1,7 (1970) al 1,1 por ciento en 1995.

Según el informe de la Conferencia de la ONU para el Comercio y el Desarrollo (UNCTAD), publicado aquí, las naciones más pobres del mundo podrán gozar, gracias a la globalización, "de importantes oportunidades a largo plazo".

Pero hasta que consigan llevar sus sistemas industriales hasta el punto en que puedan hacer frente a la dura competencia internacional, dijo el informe, la situación seguirá empeorando.

Los 48 países pobres registraron en 1995 un crecimiento medio de sus productos brutos

internos del 3 por ciento.

Pero existe un abismo entre el crecimiento medio de los países pobres de África, por ciento, y los de Asia, un 4,6 por ciento.

Para los más pobres, han nido las ayudas internacionales: del 27 por ciento en 1990, pasó a un 23, si bien prevé un leve aumento de ayudas en los próximos años a pesar de las dificultades que atenazan en estos momentos incluso a los países más prósperos.

Secuestran a congresista presidente de la comisión de paz en Colombia

BOGOTÁ. El presidente de la Comisión de Paz del congreso de Colombia, José Maya, fue secuestrado por guerrilleros izquierdistas en el sudoeste del país, informó ayer la policía.

El secuestro del legislador se produjo el domingo en zona rural del municipio de Bolívar, en el departamento del Cauca, unos 320 kilómetros al sudoeste de Bogotá.

La policía precisó que el congresista, quien se desplazaba en compañía de dos asistentes, fue interceptado por varios hom-

bres armados que lucían prendas de uso exclusivo de las fuerzas militares.

Los dos colaboradores de Maya fueron liberados, pero el congresista continúa en poder de los rebeldes, quienes se identificaron como miembros del Ejército de Liberación Nacional (ELN).

Los guerrilleros que secuestraron al legislador lo obligaron a conducir el vehículo en el que se desplazaba y se internaron hacia una zona montañosa.

Sin embargo, las autoridades

presumen que el dirigente político será liberado por rebeldes con un mensaje del gobierno nacional.

La Comisión de Paz del congreso busca establecer condiciones para la iniciación de un proceso de negociación entre el gobierno y los grupos guerrilleros que operan en Colombia.

Unidades del ejército y la policía iniciaron operaciones en una amplia zona montañosa sudoeste colombiana para rescatar sano y salvo al legislador Maya.

REUTER

Como David contra Goliath

Un profesor hispano vence a políticos tradicionales

Sin apoyo oficial y con una campaña financiada con sus propios ínfimos recursos, en la que recorrió Texas en su camioneta familiar, el precandidato senatorial de abuelos mexicanos y elegido "mejor bailarín" en la secundaria, explicó su triunfo al decir que los votantes lo veían como "un tipo común".

HOUSTON. Un maestro de Civics en una secundaria estadounidense, quien recomendaba a sus estudiantes involucrarse en la política, decidió poner en práctica sus lecciones y logró vencer a los políticos tradicionales.

Victor Morales, hasta hace tres meses un desconocido, derrotó inesperadamente el 9 de abril al legislador veterano John Bryant para convertirse en candidato del Partido Demócrata para el Senado de Estados Unidos en representación de Texas.

Sin apoyo oficial y con sus propios recursos, en la que recorrió Texas en su camioneta familiar, el precandidato senatorial de abuelos mexicanos explicó su triunfo al decir que los votantes lo veían como "un tipo común".

Su rival, el legislador John Bryant, contó, en cambio, con el apoyo de dirigentes sindicales y de la cúpula demócrata de Texas y se gastó 500.000 dólares en su campaña, frente a los 50.000 que invirtió Morales, pero no pudo reunir los votos para ganar.

Aunque la maquinaria demócrata estuvo ausente de su candidatura, Morales conquistó la candidatura con su estilo llano y popular. Dos días después de su inesperada victoria, Morales también recibió el apoyo oficial de Washington, con ofertas de fondos por parte de dirigentes demócratas de la capital del país.

En declaraciones a la prensa, los senadores Bob Kerry, de Nebraska, y John Breaux, de Louisiana, sostuvieron que Morales es el tipo de hombre que necesita el país para derrotar al actual senador republicano, Phil Gramm, en la reelección, y para asegurar la fe del electorado del gobierno.

Su trayectoria política se remonta a su actual cargo de concejal municipal en el poblado de Cullen, en el norte de Texas.

También fue presidente de la clase y elegido "mejor bailarín" en la secundaria a la que asistió en la ciudad texana donde se crió. Posteriormente, al sur de San Antonio.

Su rival republicano, Gramm, ya ha acumulado cuatro millones de dólares para su campaña de reelección al Senado, y un reciente sondeo le daba una ventaja de 14 puntos porcentuales sobre Morales, por lo que dijo que confía en su triunfo "aplastante".

Agregó que espera ampliar su campaña con anuncios televisivos, pero que seguirá dependiendo de su camioneta para viajar por Texas lo más que sea posible.

"Hombre, no me gusta votar", dijo. Nacido en Racine, estado de Wisconsin, en el norte de Estados Unidos, Morales es hijo de un inmigrante que abandonó la familia cuando tenía 15 años y de una madre que debió trabajar de criada para mantener a él y sus tres hermanos.

REUTER

En la ciudad de Miami, Estados Unidos, ha dejado de existir, el día 14 de abril, el que en vida fue:

Dn. EDUARDO PRUDENCIO AYALA

Q.E.P.D.

La familia doliente, ruega a todos sus familiares y amigos, elevar una oración por el descanso de su alma.

Potosí, 15 de abril de 1996

DEFUNCIONES

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de las siguientes personas:

- Juana Rosa Riveros
- Adriana Alanoca Quispe
- Daisy Onorico Rivera
- Cristina Blanco Gomes
- Trinidad Gris de Romero
- Vivi Alvarez Pando
- Martha Quispe Poma
- Daniel Hugo Angulo
- Paulina Céspedes Morales
- Alan Comte
- Ceferino Mamani Quispe
- Mauricio Aruquipa Copa
- Faustina Limachi Coronel

Servicio de PRESENCIA y la Administración del Cementerio General

OBRAS DEL GOBIERNO NACIONAL

FONDO NACIONAL DE VIVIENDA SOCIAL

A LA OPINION PUBLICA

Ante constantes publicaciones de prensa y con el objetivo de desvirtuar aseveraciones que están totalmente alejadas de la realidad, el Fondo Nacional de Vivienda Social (FONVIS) se permite aclarar ante la opinión pública lo siguiente:

PRIMERO: Los aportes al régimen de vivienda provienen de todos los trabajadores y empleadores tanto del sector público como privado del país, y no de un solo grupo de personas afiliadas a algún sindicato o asociación.

SEGUNDO: Estos recursos consistentes en el 1% laboral y 2% patronal están destinados exclusivamente al financiamiento de soluciones habitacionales a nivel nacional, en beneficio de los trabajadores aportantes al régimen de vivienda.

TERCERO: Por disposiciones legales en actual vigencia, el FONVIS intermedia sus recursos a través de Entidades Financieras de Primer Piso (Bancos, Mutuales de Ahorro y Préstamo y Cooperativas). Por lo tanto no puede otorgar créditos en forma directa.

CUARTO: En la actualidad el FONVIS en su estructura crediticia viene subsidiando la tasa de interés, puesto que las mismas varían entre 5 y 10,5% dependiendo de la solución habitacional por la que se opte -viviendas de 1-2 o 3 dormitorios-, y básicamente en función de los ingresos familiares del beneficiario.

QUINTO: Por tratarse de recursos públicos, el FONVIS está obligado a recuperar el 100% de las inversiones realizadas y bajo ningún concepto puede condonar intereses ni mucho menos condonar las deudas contraídas por los beneficiarios, ya que ello significaría postergar el beneficio a los viviendas propias de otros trabajadores que tienen iguales o mayores derechos de los que actualmente han recibido dichos beneficios, por presiones

sindicales y en última instancia por atropellos cometidos por dirigentes descalificados.

SEXTO: En relación a los costos de las soluciones habitacionales, los mismos se hallan totalmente respaldados técnicamente, desde el momento que el promotor presenta un proyecto a la Institución de Crédito Intermediaria, el mismo es evaluado técnica y económicamente y presentado al FONVIS para su consiguiente aprobación.

SEPTIMO: El FONVIS, junto a la Institución de Crédito Intermediaria, realiza una minuciosa supervisión y fiscalización de obras, estableciendo que el promotor y/o constructor cumpla estrictamente con los parámetros técnicos y constructivos con los cuales fue aprobada una solución habitacional. De esta manera el FONVIS garantiza que la obra se realice en el marco estricto del contrato, evitando de esta forma sobreprecios y cualquier deficiencia constructiva.

SEPTIMO: Son totalmente infundadas las declaraciones de una apócrifa Federación de Trabajadores Adjudicatarios de Viviendas de Interés Social, tratando de confundir a la opinión pública con argumentos que no tienen absolutamente nada que ver con la Vivienda Social en el País.

Por lo tanto, el FONVIS en uso exclusivo de sus atribuciones, velará por la recuperación total de los recursos invertidos hasta la fecha, por tratarse de recursos de todos los trabajadores del país y no permitirá bajo ninguna situación la morosidad de los pagos, viendolos obligados a revertir las soluciones habitacionales en favor de aquellos que realmente las necesitan.

La Paz, 16 de Abril de 1996

OBRAS DEL GOBIERNO NACIONAL



Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos

INVITACIONES DIRECTAS

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, INVITA A TODAS LAS FIRMAS LEGALMENTE CONSTITUIDAS A PRESENTAR SUS OFERTAS PARA LA PROVISION DEL SIGUIENTE PEDIDO:

SEGUNDA CONVOCATORIA

(PRIMERA CONVOCATORIA PUBLICADA EL 11-03-96)

INVITACION DIRECTA: I.D. -DPLI-003-96

PEDIDO: GCM-4001-96

CABEZAL DE LLENADO MANUAL DE GLP

PARA PLANTA ENSAMBLADORA TIPO PI-2

COSTO PLIEGO BS. 100.- (CIEN CIENTOS BOLIVIANOS)

FECHA PRESENTACION PROPUESTAS 7/05/96

HORAS 9:00

FECHA DE APERTURA 7-05-96 : HRS. 9:30

(EN LAS OFICINAS DE LA DIRECCION NACIONAL DE MATERIALES Y SERVICIOS, CALLE FEDERICO ZUAZO, EDIFICIO FEDEPETROL).

LOS PLIEGOS DE CONDICIONES PODRAN SER CONSULTADOS Y RETIRADOS DE NUESTRA OFICINA UBICADA EN LA CALLE FEDERICO ZUAZO, EDIFICIO FEDEPETROL 2DO. MEZZANINE, PREVIA CANCELACION EN NUESTRA SECCION CAJA, UBICADA EN LA CALLE BUENO NO. 185 1ER PISO OF. CENTRAL, A PARTIR DEL DIA MARTES 16 DE ABRIL DEL AÑO EN LAS PROPUESTAS SE RECIBIRAN CON LAS FORMALIDADES DE LEY EN LA FECHA ESTIPULADA. EN SOBRES CERRADOS, EN NUESTRAS OFICINAS DEL EDIFICIO FEDEPETROL 2DO. MEZZANINE (DIVISION DE ADQUISICIONES).

DIRECCION NAL. DE COMUNICACION Y RR.PP. - YPFB

LA PAZ, 16 DE ABRIL DE 1996

YPFB RECOMIENDA:

"AFINE SU MOTOR, AHORRE ENERGIA Y NO CONTAMINE"

En los últimos diez años Dos millones de niños han muerto en guerras: ONU

GINEBRA. Dos millones de niños muertos en guerras en los últimos diez años, cinco millones heridos, doce millones huérfanos o separados de sus familias: son estas las últimas revelaciones de la ONU sobre la infancia, comunicadas ayer en Ginebra.

A estas cifras hay que agregar que 15 millones de niños se encuentran prácticamente reducidos a la esclavitud y un altísimo número está obligado a prostituirse.

Los datos revelados en Ginebra exigen que se haga algo para ayudar mejor a los niños de todo el mundo en el umbral del nuevo milenio.

Por tal motivo, la experta para la infancia de la Comisión de los Derechos del Hombre, Gracia Simbine Machel, al intervenir en la reunión anual de este organismo lanzó un vibrante llamado a todos los pueblos para que presionen a sus respectivos gobiernos imponentes que hagan de la protección de los niños la prioridad absoluta.

Desesperados, a menudo solos, a la merced de situaciones que los superan, por lo menos la mitad de los refugiados de los recientes conflictos en la ex Yugoslavia y en Ruanda -en total seis millones- son niños.

Además, según la experta de la ONU millones de niños en todo el mundo se ven obligados a ha-

cer la guerra, sobre todo en los conflictos internos, con un porcentaje de víctimas altísimo.

Simbine Machel propuso que se adopte inmediatamente un protocolo adicional a la Convención de los derechos del niño que imponga a los 18 años la edad mínima para el enrolamiento respecto a los actuales 15 años.

Por otra parte son muchísimos los niños víctimas indirectas de los conflictos: son millares los que saltan todos los años sobre una mina anti-hombre. Aún existen cien millones de minas ocultas en 69 países y éste es otro problema que hay que resolver con urgencia.

En los países más pobres los niños que no son destruidos por una mina mientras juegan y no participan en un conflicto armado entran a formar parte muy a menudo en la categoría de los "esclavos".

Son los niños obligados a trabajar en las minas del Perú, en las plantaciones de Sudáfrica o en las manufacturas de la India o de Bangladesh: 15 millones de pequeños seres que no conocen -y no conocerán- otras cosas que cansancio y sufrimientos y que nunca tendrán acceso a un mínimo de cultura al que tiene derecho cualquier ser humano.

Tienen entre 5 y 10 años y su futuro ya está trazado.

ANSA

Para liberar a Juan Carlos Gaviria Exigen la renuncia de Gaviria de la OEA y la salida de Samper

La autodenominada Dignidad Por Colombia, que busca la salida del poder del presidente Ernesto Samper, envió una fotografía a color al noticiero Nacional de Televisión en la que aparece el ingeniero Juan Carlos Gaviria custodiado por dos hombres armados y encapuchados.

BOGOTÁ. Un misterioso grupo que reivindicó el secuestro del hermano del ex presidente de Colombia y secretario de la Organización de Estados Americanos, César Gaviria, envió ayer una prueba de que está vivo e hizo exigencias para su liberación.

La organización autodenominada Dignidad Por Colombia, que busca la salida del poder del presidente Ernesto Samper, envió una fotografía a color al noticiero Nacional de Televisión en la que aparece el ingeniero Juan Carlos Gaviria custodiado por dos hombres armados y encapuchados.

El hermano de Gaviria, de 42 años, aparece en la fotografía con una reciente edición de una revista de circulación nacional en sus manos.

El noticiero informó que con la fotografía fue enviado un documento en el que la organización hace una serie de exigencias para la liberación del ingeniero, quien fue secuestrado el 2 de abril en la ciudad de Pereira, 170 kilómetros al oeste de Bogotá.

Entre las demandas de Dignidad por Colombia para liberar al ingeniero se encuentra la renuncia de Gaviria a la OEA y que éste a su vez presione la salida del poder del presidente Samper y de su vicepresidente Humberto de la Calle.

Samper afronta una crisis política y una investigación penal en el Congreso por denun-

cias sobre la financiación de su campaña política con fondos del narcotráfico.

Dignidad Por Colombia también exigió que asuma la presidencia de Colombia la dirigente política María Eugenia Rojas, como requisito para liberar a Gaviria.

Rojas es hija del extinto general Gustavo Rojas, quien gobernó a Colombia entre 1953 y 1957 luego de un golpe de Estado.

Dignidad Por Colombia se atribuyó en septiembre un atentado criminal contra el ex defensor de Samper, el abogado Antonio José Cancino, el asesinado del ex candidato presidencial por el partido conservador, Alvaro Gómez.

El jefe de la lucha antisequestro Alberto Villamizar, confirmó la autenticidad de la fotografía y pidió respeto por la vida del rehén.

"El comunicado y la fotografía son aparentemente auténticos, de tal manera que el gobierno y la familia lo primero que hacen es un exigente llamado a quienes tienen en su poder al doctor Gaviria, para que respeten su vida y le den el trato digno que merece", declaró Villamizar.

El funcionario dijo que se analizará el documento y se estructura una política frente a la situación que se presenta.

REUTER

La odisea de un secuestrado Sobrevivió 341 días en un "agujero" de 3x1 metros

MADRID. Un agujero de menos de tres metros de largo y uno de ancho ha sido el hábitat, desde que pasó los últimos 341 días de su vida el empresario vasco José María Aldaya, que andando y rezando ha sobrevivido al largo cautiverio de ETA.

Pocas horas después de su liberación, que se produjo en la madrugada del domingo, Aldaya contó, en exclusiva para la cadena de televisión privada "Canal Plus", su terrible odisea, porque terrible es comenzar cada mañana a andar -20.000 kilómetros han cubierto en casi un año, sabiendo que no iba a ninguna parte.

Aldaya aseguró que ha sido una experiencia "durísima" y describió el hábitat en el

que estuvo encerrado: "Mi zulo (escondrijo) media tres metros de largo por uno de ancho. La altura era de 1,90 metros. Aún así -subrayó- me propuse andar todos los días".

Uno, dos, tres, cuatro y vuelta. Uno, dos, tres, cuatro y vuelta, recuerda Aldaya, quien explica que "siempre hacia el mismo recorrido: tocaba la pared y me daba la vuelta".

Así, cada mañana, después del desayuno, y cada tarde, después de la comida. Durante minutos, durante horas, durante días, durante casi un año.

Porque han pasado 341 días desde que el 8 de mayo de 1995 José María Aldaya, propietario de la empresa de transportes "Alditrans", fuera secuestrado por la banda terro-

rista ETA cuando regresaba a su domicilio en Fuenterrabía, localidad vasca fronteriza con Francia.

Según Aldaya, buena parte de la tragedia de un secuestrado es el no saber: no saber qué hora es, no saber qué día es, no saber dónde se está, no saber qué hará la familia, no saber qué pasará en el exterior.

Aldaya explicó los diversos recursos que utilizaba para marcar las distancias que recorría: primero fueron unas bolitas hechas con el papel que tenía reservado para usos higiénicos, luego juntó garbanzos y finalmente calculaba el espacio rezando.

Por cada seis vueltas al escondrijo apartaba una pelotita de papel. Cuando éste esca-

seó, hizo el recuento con garbanzos, y cuando éstos acabaron empezó a rezar: primero, Ave Marías, después, el Padrenuestro.

Siempre recordando que justo a la mitad de ese viaje a ninguna parte, tenía que sortear la bombilla que colgaba al final de un corto cable, pero suficientemente largo para obligarle una y otra vez a torcer la cabeza, lo que acabó por dañarle el cuello.

José María Aldaya, que ha cumplido 54 años durante su secuestro, ha envejecido más de lo que cualquier persona suele hacerlo en un año, ha adelgazado 22 kilos y ha dejado de fumar.

Ha perdido vista, lee con dificultad y ahora tendrá que so-

meterse a una revisión médica completa.

También ha vuelto con el frío metido en los huesos, según dice. Poco a poco, explica, la humedad iba trazando pequeñas gotitas de agua que engordaban con el paso del tiempo y que tapizaban las paredes del pequeño hábitat.

Además de andar, Aldaya también ha leído. Y a falta de otros textos, no ha tenido más remedio que aprender euskera (lengua vasca) -era lo único que sus secuestradores ponían en sus manos-, pasando de la ignorancia casi total a ser capaz de mantener una conversación coloquial.

También lee periódicos, pero se los entregaban sólo con las páginas deportivas.

EFE

Buscan reformar la Constitución Cardoso también quiere la reelección en Brasil

RIO DE JANEIRO. El presidente brasileño, Fernando Henrique Cardoso, se reunió este fin de semana en Brasilia con líderes políticos para trazar una nueva estrategia de reforma constitucional que haga posible su reelección.

El nuevo proyecto estará incluido en un "paquete" de reformas políticas -será algo así como un "bombón" político-electoral-, luego de que el anteproyecto a secas no funcionara pese al respaldo externo a la continuidad de Cardoso expresado por el presidente argentino, Carlos Menem, y al apoyo del "Rey" Pelé.

Es que los partidos mayoritarios del oficialismo -Movimiento Democrático Brasileño (PMDB), Partido del Frente Liberal (PFL) y Partido Popular Brasileño (PPB)-, por diversos motivos, y por que ellos hay aspirantes a la sucesión (como los ex presidentes Itamar Franco y José Sarney, y otros), quieren que se mantenga el anterior acuerdo de dejar la cuestión para 1997.

Pero como las elecciones presidenciales son a fines de 1998, el partido de Cardoso (Partido de la Social Democracia Brasileña, PSDB), que es la cuarta fuerza en el Parlamento, teme que cuanto más tiempo pase mayores concesiones deberá hacer el gobierno pues comenzarán a estar en la calle otras candidaturas.

Cardoso quiere jugar su última carta sobre el asunto, convenciendo a los aliados y a los opositores de apoyar la idea de la reelección pero en un contexto mayor: en un "paquete" que incluya la implantación del voto distrital mixto, fidelidad partidaria, correcciones en la representación proporcional de los estados y nuevas reglas para las coaliciones, como varios partidos lo propugnan.

El argumento que será esgrimido para la aprobación del "paquete" es que en el gobierno de Cardoso, que asumió en enero de 1995, ya se consolidó la reforma económica (con el Plan Real que bajó la inflación de 45 por ciento mensual al 1 o 2 por ciento, y con el fin de los monopolios estatales); está en curso la reforma del Estado (en las áreas administrativa, tributaria y previsional); y falta ahora la reforma política (de la cual la reelección presidencial forma parte) a fin de "consolidar el triplete que garantizará la gobernabilidad del Brasil".

ANSA

SOLICITADA

COMITE DE DEFENSA DEL PATRIMONIO NACIONAL

Oficina Edif. "Camiri" Comercio 972, 8° piso Telf. - Fax 323460

! SUSPENDA USTED LA "CAPITALIZACION" DE Y.P.F.B., SEÑOR PRESIDENTE !

Carta abierta al Presidente de la República dirigida por la Central Obrera Boliviana y el Comité de Defensa del Patrimonio Nacional.

Señor Presidente:

Le dirigimos la presente para encarecerle disponga se suspenda el proceso de "capitalización", de Y.P.F.B., por las siguientes razones:

1) Rechazo del pueblo boliviano:

El proceso ha sido rechazado por la inmensa mayoría del pueblo boliviano, pues es contrario a lo ofertado en el "Plan de Todos" según el cual "Por lo menos el 51% de las acciones de estas empresas quedarán en manos de los bolivianos.... De esta manera las empresas serán fortalecidas y los bolivianos participaremos sus beneficios, manteniendo el control de las mismas con nuestro paquete accionario mayoritario". Con el esquema actual, el control pasa claramente a las transnacionales y los bolivianos perdemos el poder de definición en este campo crucial para nuestro futuro.

Cerca del 80% de la población desapruva la capitalización de Y.P.F.B., según encuesta de la Universidad Católica Boliviana en El Alto, La Paz, Cochabamba y Santa Cruz.

2) Valor estratégico de Y.P.F.B.:

Al contrario de lo que sostienen los partidarios a ultranza del neoliberalismo y algunos columnistas y formadores de opinión que son "más papistas que el Papa", la mayoría de los países del mundo no abandona el control de su economía. Para muestra basta considerar que Chile, abanderado de la privatización, conserva como empresa estatal a la Corporación del Cobre CODELCO y a la empresa del petróleo, por el valor estratégico de ambas.

3) La falacia de los préstamos:

El argumento de que los organismos internacionales ya no efectuarán préstamos para estos rubros tampoco es definitivo. Países pequeños, como el Uruguay, han efectuado un plebiscito en el que han decidido conservar como estatal a la empresa UTE (Usinas y Transmisiones del Estado) y los organismos internacionales han continuado con sus préstamos. Es evidente que si la afirmación de que no habrán más préstamos de estos organismos parte de nuestro propio gobierno, se favorece esta posición.

4) La falacia de los "deficits":

El argumento de librar a la Nación de los "deficits" ocasionados por las empresas del Estado fue utilizado por usted mismo, señor Presidente, como definitorio, indicando que si las empresas no fueran deficitarias no habría para qué capitalizarlas (ver La Razón y Última Hora del 5 de octubre de 1993). Y.P.F.B. no sólo no es deficitaria sino que transfiere anualmente importantes sumas al F.F.C.C., no

Si de evitar déficits se trata vemos con estupor que en el caso de los FF.C.C., no sólo se los ha entregado a precio vil a una empresa chilena, que no tendrá ningún interés en el desarrollo boliviano ni en ofrecer alternativas a los puertos chilenos en los actuales y futuros corredores interoceánicos agudizando nuestra dependencia y nuestro encierro, sino que para colmo de males el Estado asumirá la deuda y interna de ENFE de \$US 170 millones (Presencia 7 de febrero de 1996) y subvencionará el transporte que efectúe la empresa chilena en la red oriental con

32 dólares la tonelada. (Presencia 12 de abril de 1996). Según los exportadores crucesos las subvenciones llegarán a 22,6 millones de dólares en este año (Última Hora 12 de abril de 1996) ¡Casi el doble del aporte efectuado por la empresa chilena Cruz Blanca para ganar el control de la red oriental!

5) La falacia de la venta del gas:

Los argumentos fueron cambiando a medida que se demostraba su inconsistencia. En la actualidad, se sostiene a través del llamado "triángulo energético" que debemos necesariamente entregar el control de Y.P.F.B. a las transnacionales, si queremos vender gas al Brasil a un precio que escasamente alcanzará para cubrir los costos y donde el negocio principal lo harán las empresas ligadas a los círculos de poder.

6. Conservar Y.P.F.B. como empresa estatal:

Una actitud mucho más coherente, sería que en lugar de gastar millonarias sumas en "convencer" a los bolivianos de que no podemos manejar empresas (para prueba baste citar a ENDE que según se explica en un documento del Banco Mundial, en sus 32 años de existencia tuvo una administración eficiente y correcta; ver libro titulado "Primer Seminario sobre Reformas en el Sector Eléctrico Boliviano", auspiciado por ESMAP, Banco Mundial y Ministerio de Energía e Hidrocarburos de Bolivia, impreso en los talleres de Editorial Salamanca S.R.L. en septiembre de 1994), acepte la alternativa de conservar un Y.P.F.B. que opere integralmente en todos los rubros, que se reorganice según estrictas normas de eficiencia y que aumente su capital disminuyendo las cuantiosas sumas que se le extrae para mantener la enorme y creciente burocracia del Gobierno Central (Bolivia gastó, en 1995, 3.000 millones de bolivianos, equivalentes al 11.1% de su PIB en sueldos de la administración pública, porcentaje sólo superado por Cuba, país con otro sistema social). (Ver Presencia de 28 de febrero de 1996). Las inversiones adicionales se pueden conseguir mediante nuevos contratos de exploración y explotación en las áreas no ocupadas por Y.P.F.B.

Señor Presidente, por los argumentos anteriores y otros muchos que fueron presentados en numerosos Foros por distintas organizaciones y personalidades, le pedimos escuchar el clamor del pueblo boliviano y suspender la "capitalización" de Y.P.F.B. y le ratificamos nuestro rechazo a este proceso y nuestra intención de oponernos al mismo por todos los medios a nuestro alcance.

7) Reiteramos necesidad de Gran Acuerdo Nacional:

Al mismo tiempo, queremos recordarle que, en nuestra nota de 28 de marzo de 1996, le señalamos la urgente necesidad de lograr un Gran Acuerdo Nacional sobre el petróleo boliviano. En ese sentido, consideramos que sería un imperdonable error el comenzar el tratamiento, en el Senado Nacional, de su proyecto de Ley de Hidrocarburos porque sólo radicalizaría posiciones y agudizaría el enfrentamiento social ya que, de todos modos, se trata de un proyecto inconstitucional.

Con este motivo, saludámosle muy atentamente.

* CENTRAL OBRERA BOLIVIANA: Oscar Salas Moya, Secretario Ejecutivo;
COMITE DE DEFENSA DEL PATRIMONIO NACIONAL: Dr. Reynaldo Venegas I. Presidente; DIRECTOR COMISION TECNICA: Ing. Jorge O'Connor d'Arlach. M.

Israel continúa bombardeando el sur del Líbano

En peligro el penoso proceso de paz para el Medio Oriente

El jeque Hassan Nasrallah, secretario general de Hizbulah, ordenó una movilización general del grupo y anunció que sus miembros suicidas tratarán de neutralizar la ofensiva con atentados explosivos a los intereses israelíes en todo el mundo.

BEIRUT. Los aviones y la artillería israelíes atacaron ayer a los guerrilleros de Hizbulah en territorio libanés por quinto día consecutivo en tanto crecía el temor de que las hostilidades echen por la borda el penoso proceso de paz para el Medio Oriente.

Los cazas israelíes bombardearon una planta de energía en el noreste de la capital libanesa y fuentes médicas dijeron que por lo menos ocho personas resultaron heridas y un gran sector del este de la ciudad quedó sin luz.

Los cazas israelíes también realizaron incursiones sobre el puerto de Tiro y algunos sectores de la frontera considerados bastiones de los extremistas shiítas miembros del grupo Hizbulah.

La intensificación de los ataques generó una ola de actividad diplomática y Francia envió a su

canciller Hervé de Charette para tratar de impedir que la conflagración se extienda y amenace los esfuerzos para establecer una paz duradera en la región.

Paralelamente, la Casa Blanca dijo en Washington que el secretario de Estado Warren Christopher realiza intensas consultas con gobernantes del Medio Oriente en otro esfuerzo por poner fin a la violencia.

Pero esas gestiones recibieron un duro golpe cuando el primer ministro israelí, echó por tierra su imagen de moderado, y dijo que "es demasiado pronto para negociar" el fin de la operación israelí bautizada con el nombre de "Uvas de la ira".

El primer ministro libanés, Rafik al-Hariri, dijo que los ataques israelíes sólo han servido para aumentar el respaldo de los guerrilleros de Hizbulah y pidió un cese inmediato del fuego así como la evacuación israelí de los

territorios ocupados en el sur del Líbano.

Los guerrilleros de Hizbulah, que luchan por desalojar a Israel de la zona, dispararon cohetes Katy-usha al territorio norte de Israel cuyos habitantes acudieron al abrigo de refugios contra bombardeos.

El grupo proiraní también amenaza atacar los intereses israelíes en todo el mundo para vengar las muertes causadas por la ofensiva del estado judío.

Una columna de humo se elevaba este lunes de los suburbios musulmanes shiítas de la capital libanesa luego que los helicópteros israelíes procedentes del Mediterráneo dispararon misiles sobre los distritos de Hay el-Silom y Haret Hreik, que son baluartes de Hizbulah, según dijeron fuentes de seguridad.

Algunos cohetes cayeron a centenares de metros del aeropuerto internacional de Beirut,

en momentos en que centenares de miles de personas huían hacia el norte o buscaban refugio en campamentos de las fuerzas de pacificación de las Naciones Unidas en la frontera.

Los cazas israelíes también atacaron aldeas en la bíblica ciudad de Tiro cuyos 250.000 habitantes fueron instados por Israel a abandonar el lugar.

Los artilleros israelíes también atacaron Nabatyyeh, un mercado shiíta al noreste de Tiro. Periodistas en el lugar dijeron que un edificio de siete pisos, una residencia y un comercio resultaron destruidos por los incendios.

El jeque Hassan Nasrallah, secretario general de Hizbulah, ordenó una movilización general del grupo y anunció que sus miembros suicidas tratarán de neutralizar la ofensiva israelí con atentados explosivos.

REUTER

Clinton busca la reconciliación entre las Coreas de Norte y Sur

La visita del presidente Bill Clinton, que llega a Seúl en la madrugada de hoy, fue duramente criticada por Corea del Norte. "Estados Unidos debe dejar de dar importancia a los títeres de Corea del Sur y de ese modo alentar a los maníacos de la guerra", dijo la agencia oficial norcoreana KCNA.

ISLA CHEJU (COREA DEL SUR). El presidente Bill Clinton

planea proponer este martes conversaciones cuatripartitas entre Corea del Norte y del Sur, China y Estados Unidos, para ayudar a promover un diálogo entre las dos Coreas.

Funcionarios que pidieron que no se les identificara dijeron que Clinton podría discutir el tema durante las conversaciones en la isla Cheju, en el Mar del Japón, con el presidente surcoreano Kim Young-sam.

Uno de los funcionarios informó que Estados Unidos ha estado analizando la posibilidad de proponer conversaciones cuatripartitas en intercambios diplomáticos. Agregó que funcionarios de Corea del Norte fueron informados, pero que no está claro sobre si aceptan la idea.

En tres ocasiones este mes Corea del Norte envió sus soldados a través de la zona de desmilitarizada que separa las dos Coreas en violación al acuerdo de armisticio que puso fin a la guerra de Corea librada entre 1950 y 1953.

Clinton dijo durante una escala técnica en Alaska que Estados Unidos quiere "hacer lo que sea posible para promover una reconciliación final y poner fin al conflicto" en la península coreana.

Clinton llegó antes de ayer en una visita de trabajo que incluye conversaciones con una conferencia de prensa y un almuerzo de trabajo.

GUERRA

El embajador norcoreano en Viena, Kim Gwang Sop, dijo ayer en Viena que su país no quiere la guerra, pero "no menuda la paz". En declaraciones a la agencia de prensa austriaca APA, el diplomático norcoreano señaló que la cuestión no era de la guerra sino de la paz.

CRITICA

La visita que el presidente norteamericano, Bill Clinton, realiza hoy a Corea del Sur, calificada ayer como "perjudicial para la paz" por Corea del Norte, que anunció un aumento de tensión en la región.

La visita de Clinton, que llegó a Seúl en la madrugada de hoy, está destinada a reafirmar el compromiso de Estados Unidos por la seguridad en Corea del Sur, tras las repetidas amenazas de guerra del vecino comunista Corea del Norte.

"Estados Unidos debe dejar de dar importancia a los títeres de Corea del Sur y de ese modo alentar a los maníacos de la guerra", dijo la agencia oficial norcoreana KCNA recibida en Tokio.

REUTER/EFE/ANSA

EE.UU. y Japón firmaron acuerdo de seguridad para Asia

TOKIO. Japón y Estados Unidos firmaron ayer un tratado de asistencia recíproca para operaciones de paz, ayudas humanitarias y ejercicios militares conjuntos, y dieron a conocer los contenidos de un acuerdo sobre la reducción de bases norteamericanas en Okinawa.

En vísperas de la visita del presidente Bill Clinton a Tokio, ambos países firmaron, ante la presencia del secretario de Defensa estadounidense, William Perry, un tratado que asegura la colaboración de las dos superpotencias en la seguridad de Asia.

Japón no puede firmar un acuerdo de colaboración bélica porque se lo impide su constitución,

que prohíbe también la venta de armas, si bien el pacto con Estados Unidos se basó en una interpretación ampliada de la carta fundamental, después de la realizada en 1983, cuando Tokio decidió suministrar tecnología militar a Estados Unidos.

En cuanto al acuerdo para la reducción de la presencia militar norteamericana en Okinawa, comprende la restitución de 5 mil hectáreas (de las 25 mil ocupadas por las bases norteamericanas), gesto que tiene lugar tras las protestas de los 520 mil habitantes de la isla.

En Okinawa se encuentra concentrado el 56 por ciento de los 47 mil soldados norteamericanos emplazados en Japón.

El acuerdo prevé dos puntos: 1) restitución a Japón en 5-7 años de la base militar de Futema, con el transferimiento de más de 300 portaaviones a la base de Iwakuni, cerca de Hiroshima; 2) restitución de otras diez bases, polígonos de tiro y centros de comunicación en Okinawa, por un total de 5 mil hectáreas, entre ellas la mitad de la Northern training area, parte del centro para las comunicaciones de Sobe y parte de Camp Kuwa.

Las condiciones para estas transferencias fueron dos: 1) que las bases, centros de comunicaciones y polígonos de tiro desmantelados en Okinawa sean transferidos a otras partes de Japón, y 2) que Japón y Estados Unidos formen una comisión mixta para estudiar la posibilidad de que Washington use puertos y aeropuertos civiles japoneses en caso de emergencia en la región.

ANSA

AVISO DE REMATE



LA DOCTORA MARLENE TERÁN DE MILLÁN, JUEZ CUARTO DE PARTIDO EN LO CIVIL DE LA CAPITAL, ETC.

HACE SABER: Al público en general, que por auto de fs. 62 de fecha 29 de marzo de 1996, dentro del Proceso Civil Ejecutivo seguido por Nils Pradel contra Emilio Egúizar y otros, sobre cobro de dólares americanos, se dispuso:

VISTOS: En mérito al informe que antecede, y siendo su estado se señala audiencia pública de remate para el día 26 de abril de 1996, a Hrs. 10:00 del inmueble sito en la Av. Strongest No. 100 Ex-Fundo Achumani, con una superficie de 734,20 mts. 2, inscrito en las Oficinas de Derechos Reales bajo la Partida Computarizada No. 01161284, sobre la base de su avalúo pericial de \$us. 102.196.- (CIENTO DOS MIL, CIENTO NOVENTA Y SEIS DÓLARES AMERICANOS), designándose al efecto martillero al Sr. Oficial de Diligencias del Juzgado René Loayza Altamirano, previa su citación en forma personal.

Los interesados en dicho remate deberán acudir el día y hora señalados a la tribuna de remates del Palacio de Justicia (Edif. Nuevo), previo el empuje del 5% de ley en Secretaría del Juzgado. Firma y Sello: Dra. Marlene Terán de Millán — Juez Cuarto de Partido en lo Civil — La Paz-Bolivia. — Firma y Sello: María Elena Ledezma, O — Secretaria del Juzgado 6. Sexto de Partido en lo Civil — La Paz-Bolivia.

Es librado en la ciudad de La Paz, a los once días del mes de abril de mil novecientos noventa y seis años.

P. O. de la Sra. J. 4to. de P. en lo C. de la C.

[Firma manuscrita]
SECRETARÍA DE JUSTICIA
SECRETARÍA DE JUSTICIA DE LA PAZ
LA PAZ, BOLIVIA

MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO
SECRETARÍA NACIONAL DE SALUD

LOTERIA NACIONAL DE BENEFICENCIA Y SALUBRIDAD
LICITACION PUBLICA LN. No. 01/96
AUDITORIA EXTERNA DE SUS
ESTADOS FINANCIEROS GESTIONES 1994 - 1995

Invitamos a las empresas de auditoría del país, a presentar sus propuestas, dentro del marco de la R.S. No. 216145, de fecha 03.08.95, para efectuar el examen de nuestros Estados Financieros por las Gestiones 1994 y 1995.

Los términos de referencia que costarán Bs. 200,00, podrán ser adquiridos de la Sección Caja de Lotería, a partir del día miércoles 17 de abril/96.

Las ofertas podrán ser presentadas hasta el día 2 de mayo/96, a la hora 12:00, en la Secretaría General de Lotería Nacional; Av. Mcal. Santa Cruz Esq. Cochabamba.

Las propuestas serán abiertas el mismo día, a la hora 16:00, a la que quedan invitados los oferentes.

La Paz, abril de 1996

Prefectura del Departamento de Oruro
BOLIVIA

OBRAS
DEL GOBIERNO NACIONAL

PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO
INVITACION DIRECTA DCBS N° 005/96

TERCERA CONVOCATORIA
FINANCIAMIENTO DEL KREDITANSTALT FÜR WIEDERAUFBAU
(K I W)

La Prefectura del Departamento de Oruro, invita a las Empresas Constructoras legalmente establecidas, a presentar sus propuestas para la adjudicación de la obra.

REACONDICIONAMIENTO DEL TANQUE AGUA DE CASTILLA

Las Empresas interesadas podrán adquirir los TERMINOS DE REFERENCIA a partir de la fecha, en las oficinas de Tesorería de la Prefectura del Departamento, Plaza 10 de Febrero, previa cancelación de Bs. 150.00 en el Tesoro Departamental. Las propuestas deberán ser presentadas en las Oficinas de Asesoría Legal de la Prefectura, hasta horas 12:00 del día 8 de mayo de 1996. La apertura de propuestas se efectuará el mismo día, en las oficinas de la Secretaría General de la Prefectura, ubicada en la calle Potosí y Caro N° 5529 a horas 16:00.

Oruro, 15 de abril de 1996

TESORO DEPARTAMENTAL

AEROSUR

0-800-3030

TOLL-FREE



RESERVAS LAS 24 HORAS

Servicio de llamadas de pago revertido desde cualquier punto del país.

LA SINTESIS

COPA JAIME ZAMBRANA BORDA



Domingo Zé, en Cochabamba: Wilstermann-The Strongest; en Santa Cruz: Real-Municipal; y en Sucre: Independiente-Guabirá.

Sábado 27, en La Paz: Chaco-San José.



1a.- El de esta noche fue uno de esos partidos en que todos queremos que siga, que no se termine nunca. Guastalla y The Strongest, con su campate 4 a 4, protagonizaron uno de los mejores partidos de los últimos tiempos, sin duda el mejor del actual campeonato en Santa Cruz.

algunos de los 5 minutos ganados, y así se repetía una y otra vez. Los jugadores de la Real de Verón, a los 15 y ganaban 2-0, el golero de Real de Verón, una buena jugada individual, y todo era así para los visitantes a los 20 llegó el tercer gol en el Real de Verón.

Un hito muy importante en esta partida fue el primer gol, cuando un notable ataque, junto a Real de Verón, "El Strongest" muy inspirado, en esos primeros 20 minutos de juego, encontró en Guadalupe a un verdadero jugador de grandes errores defensivos. Voy más allá en el concepto. Guadalupe encontró en Real de Verón, en tanto por la ausencia de elementos aptos para cumplir su función, como por una disposición táctica errada.

Pasaron 20 minutos en los que la visita, incluso a término de algunos sectores defensivos, incluyó un primer gol, en la jugada número 10, y así se repetía en las posiciones defensivas del local, gracias a la voluntad de Real de Verón, bien asistido por Ángel y Ben. Método de la imitación que la cosa terminaba en una jugada histórica.

Pero los roles como ocurriría ante Willemstad, lucharon incansablemente en procura de meter las cosas.

Quadrini, con la perspectiva de sufrir una goleada humillante, fue a luchar al partido lejos de su área y a los 23 minutos, el líder Paz, está noché una pesadilla para la defensa atigrada, disminuyó las cifras. En este gol nos dio la impresión que previo al remate, Paz se llevó la pelota con la mano.

En ese instante comenzó otra historia. Y fueron los socialistas pilozanos de Amarrilla, los que hicieron también a la lambein fragil defensa visitante. Ramiro empezó a jugar el mejor partido desde que llegó a Quabuco, asistiendo a la conducción del equipo, cuando las marcas.

Tercer día, los jugadores taparon a Amarrilla.

Tercer día, la primera etapa, cuando otro notable pase de Amarrilla, al centro de la zaga aliadada, le permitió volver a encasar a Buertero, para vencerlo por

Con un... el...

El choque de la diferencia, comenzó la segunda etapa en la que Gualtira presionó insistentemente, obligando a que The Strongest tome mayores providencias defensivas. Pero igual Gualtira llegó con reiterado peligro al hoy nervioso Barrero y a los 22 minutos Ramos agotó el empate de tiro penal, juego de una evidente falta de Sánchez en contra de Cepeda. Dos minutos más tarde Paz puso en ventaja a Cepeda. Dos minutos más

[illegible]

Trofeo EFE



No está en buenas condiciones
**HIGUITA RENUNCIO A
SELECCION COLOMBIANA**

BOGOTÁ, 15 (ANSA). El controversial arquero Rem Higuita remitió esta noche sus respaldos al seleccionado colombiano de fútbol, que enfrentará el 24 de agosto a Paraguay en las eliminatorias del Mundial de Francia 98.

El arquero Miguel Cabero Rodríguez del Deportivo Cali, sustituirá a Higuita, que argumentó no encontrar en las "pompas higuiceras" para defender el murete colombiano.

Higuita emitió de-se Modolín una carta a la Federación Colombiana de Fútbol y al técnico Rubén Darío Cárdena manifestando que "no me siento en buenas condiciones físicas".

"Cero que estoy sintiendo honorato con el fútbol y cero que el honorato no debe haber posteriores implicaciones", declaró, y aclaró que en el futuro no deseará ingresar nuevamente al seleccionado, si vuelve a ser llamado.

Barranquilla (Colombia), 15 abr (dpa). - La selección colombiana de fútbol inició hoy la fase de concentración en milpas a su debut frente a Paraguay en las eliminatorias al Campeonato Mundial de Francia 1998, el 24 de este mes en la caribeña ciudad de Barranquilla.

[illegible]

za) y el colombiano Miguel Ángel Guerrero (Merida).
Participación de la delegación sexta jordanista:
Gana "BEHTO" (IRA, Deportivo) y José SINALVA
Campos (IRA-Merida), Juan Manuel PEÑA (IRA,
Valladolid), G. Guzmán (Luz), Ángel Ángel
Valledor (E), Guzmán (Luz), Ángel Ángel
Ángel GILBERTO (COL, Merida), Ángel Ángel
(URU, Valladolid), 7. Gana, Merida) es ANTON GILBERTO
Zurazanga, 6. Daniel Tronco (MOLINO, Rivas Val-
lejo) y Luis ZALAZAR (URU, ANGO, Rivas Val-
lejo).
Alo Deso José (ARG, Cedeño, Deso Pablo, SINALVA, E.
A. Madrid) y MONTES POCHETTINO (ARG, Deportivo).
Miguel Ángel BENITEZ (PAR, Español) y Ángel Ángel
RAMBERT (ARG, Zurazanga) 5. Miguel RAMBERT
(Real Sociedad, CHI) 5. Sergio Ángel BERTI (ARG, Zurazanga)
5. Paulo Sergio Ross "VIOA" (IRA, Valencia) 5.
Marcelo Leonardo JUJERA (ARG, Trinitario) 5.

**MARADONA
ESTARA TRES
SEMANAS
INACTIVO**

...arrito que su equipo, Boca Juniors, perdió 0-1 ante el Newell's Old Boys, en la sexta jornada del torneo " Clausura" de la Primera División.

Fuentes cercanas al entrenador del conjunto doquense, Carlos Blotto, dijeron hoy que la lesión de Maradona "no reviste tanta gravedad como pareciera en principio", aunque impedirá todo tipo de actividad física hasta finales de este mes.

Maradona fue sustituido por Walter Pico los 36 minutos de juego, después de marcar un penalti.

A la izquierda de Maradona el equipo liderado por el jugador argentino, junto con los Estudiantes se disputó la suspensión de la defensa Fernando Camba, expulsado por doble amonestación, y del defensor Fabian y el delantero Claudio Caniggia, por acumulación de tarjetas amarillas.

EL CAMINO A FRANCIA TIENE UNA ESCALA EN ARGENTINA !!



FRANCE 98



**POR SOLO
\$us. 350.-**

INFORMES Y RESERVAS.

La Paz. Intercontinental Travel: 378111 y Cosmos Tours: 351892
Cochabamba. Turismo Balsa: 27610.
Santa Cruz. Universal Tours: 346777.
Oruro. Jumbo Travel: 55005.
Sucre. Solares Tours: 30900.
Potosí. Transamazonas: 27175.
Tarifa. Organización Púlico: 30440.

UN TOUR - CON PLAZAS LIMITADAS - PARA TODOS
LOS INCIPIENTES DE BOLIVIA

SUPERECONOMICOS

La Paz
martes 16 de abril
de 1996

PRESENZA

MATEMÁTICAS Preuniversitarios, colegiales Telef. 7101074 (14-15 Abr.)

Espectacular oferta computadores PENTUM colores HD expandible 1.68 gigas colores garantizados \$100.000 colores \$126.000 de todo peso 14 DDT02. (14-14 Abr.)

Computadores 586/135 colores disco duro expandible 680 megas garantizados \$5.835., paquetes local 17A galería pasaje del centro DATA JET (14-14 Abr.)

VENDO TIENRO 10 HECTÁREAS, NORTE VINTO TELFONO 042-27291 (4-10)

Bibliotecarios y transcritores se precisan, enviar curriculum casilla 3654 - Cochabamba se provee vivienda. (15-19 Abr.)

Oportunidad vende máquina para fabricar calzados plásticos, para fabricar calzados deportivos. Anbaco, equipados con todo. Cochabamba telefonía 042-247311. (13-15 Abr.)

ORURO

Por extravío queda nulo el carnet de contribuyente RUC. 1035878 de Industria Textil del Fero S.R.L. (16-18 Abril)

Reparación computadores y aparatos electrónicos cuerpo técnico especializado y garantía Edificio 16 de Julio piso 14 Dto. 2 El Prado (14-14 Abril).

CARGAMOS paquetes \$us
10 minutos otros transfor-
mamos computadores 286
a 486 PENTIUM local 17A
galería pasaje del Centro
DATA JET (14-14 Abr.)

Computadores IBM usados
\$us 350.- con garantía re-

**Anunciar en
PRESENCIA
es anunciar en todo el País**

dormitorios ambas en la
carretera de la Universidad
calle Pedro Kramer, Bel
fite. 3268377. (13-19
Abr.)

Puertas plásticas Es,
320. Tel. 311359. (10-17
Abr.)

**CONOZCA el precio co-
mercial de su terreno.**
casa, departamento, local
comercial y equipamien-
tos. Se realizan avalúos téc-
nicos. Discho arquitecto-
nico, construcción y super-
vision de obras, A-TEC Ar-
quitectos S. de RL de CV.

de computadores
la vía de la Universidad
pasaje del Centro
de la 17A DATA JET
elástico (14-14
Abr.)

Crescidea 84 ofertas
tel. 28829. (13-14 Abr.)

6 lotes de 300 Mts. 2.
5, 6, 400.- camino Vla-
da cruce Chunchucoro.
tel. 8309971 lardes. (13-
14 Abr.)

Por extravío queda anu-
ciada la cuenta N° 02-34
44486-6 de Mutual "La Pri-
mera Noxona para Per-
sónal C. S. 3395498 L.F.

CASAS EN ANTICICLO
Una de tres dormitorios y
demás dependencias y la
otra más pequeña con dos

POR EXTRAVÍO

Queda nulo el carnet de contribuyente RUC, 7400802 del Sr. Néstor René Gonzales Martinic. (16-16 Añrit)

1W6YED2014 del señor unipersonal. Anuncia la pérdida de su Factura totalmente anulada. La Paz, abril

POR EXTRAVÍO

Queda nulo el certificado a plazo fijo # 52060 del Banco Nacional de Bolivia. (16-16 Abril)

POR EXTRAVÍO
A partir del 15 de marzo del presente año, queda nulo el albarán de facturación del certificado de RUC. Nº 7794100 a nombre del Sr. Víctor David Miranda Valverde C.I. 1104681.
(15-17 Abril)

Alquiler habitaciones céntricas amobladas, personas extranjeras.
Tel. 453458. (16-22 Abril)

Turistas alquilo departamento semanalmente.
362765. (16-17 Abril)

ALQUILLO departamento 3 dor-

JURA No. 000067

Secretaría excelente pre-
sencia. Centro Comercial
Cristal, 2do. Nivel local
305. (16-16 Abril)

CASA DE CONSTRUCCIONES
Sociedad Anónima de Construcción
Calle 330 no. 22-4012 La
Institución, Tel. 301-312 La
Pz. 40-449 Cuba.

[14-19 Abril]

EN BRASIL

Aseoramiento comercial y transporte (terrestre y aéreo) de mercadería hacia Bolivia. Llámenos en San Pablo al (11) 273-8157, 274-7083 y fax (11) 273-8153 (FICEBRAS) Y EN SANTA CRUZ AL 522616, 521242, Fax 520258 (CEINSA LTDA.)

(09-18 Nov.)

**LIQUIDACION DE
REPUESTOS**

Venta por Lotes al Mejor Postor
Para Tractores: CASE, WABCO, KUBOTA
Para Implementos: CASE, DEERE, ATHENS, ROYAL, BURCH
Para Vehículos: VARIAS MARCAS
Filtros: PUROLATOR, FRAM, DELUXE, CASE
Otros repuestos: DELCO-REMY, PERFECT CIRCLE
CRESCO VELASCO S.A., Av. Mariscal Suñta Cruz 1086
Teléfono: 323980 Fax: 02-353051 - LA PAZ

the Strongest, no viajó ayer con la delegación atigrada que se trasladó a Santa Cruz, donde anoche logró un empate con Guabirá en cotejo válido por la séptima fecha del certamen liguero de la presente temporada. La súbita enfermedad de un hijo del adiestrador de los aurinegros determinó que no pudiese acompañar al equipo de su escuela, habiendo comunicado al preparador físico, Antonio Vaca, que se haga cargo de dirigir al conjunto de Achumani.

Sobre el tema el presidente del club, Mauricio González, indicó que fue por motivos económicos personales y dado que los jugadores que nuestro entrenador no pudo viajar con la delegación.

El principal dirigente atigrado agregó además que el "entrenador bien lo que ha sucedido y espero que el problema por el que atraviesa sea superado pronto".

BOLIVAR NO

A bene
SE PREPAR

En reunión sostenida entre el Prefecto del Departamento, Maclean Quiroga, el Alcalde de La Paz, Ronald MacLean, y dirigentes de los clubes Bolder y The Strongest, además de representantes de la Federación de Fútbol, se acordó que el equipo Riveros de La Paz podría organizarse en un torneo de fútbol para las próximas dos semanas a partir del curso de las próximas semanas una parte del curso, cuya recaudación serviría para ayudar a las familias damnificadas por el deslizamiento de tierra en un sector de Cotahuma.

se iba sumando la suma de los números que se iban sumando. En este momento, el Sr. Strong, al estar seguro de que los organizadores del club podrían hacer frente a las tentativas de asistencia

que se le hacía definir la fecha en que se jugaría este encuentro y reitero que todos los jugadores que fueran serán para ese fondo común de manera que se puede favorecer a toda la gente que fue afectada por el desastre de Cotahuasi», declaró el Prefecto del Departamento, Germán Quiroga.

Consultado sobre alguna fecha tentativa que se esté manejando, la autoridad del departamento dijo que "lo ideal hubiera sido que sea ahora; pero resulta muy difícil por los compromisos que tienen ambos equipos; pero no será más allá del transcurso de un mes, que consideramos que pueda hacerse efectivo esto".

La Prefectura de encargará de los aspectos organizativos referidos al cotejo.

de "en realidad no pasó nada y cuando estubo ausente de una práctica el otro día se debió a que también me enfrentaba problemas de orden familiar. Con él tenemos todo arreglado y cualquier otra cosa que se diga es simplemente una especulación".

AMISTOSO DESCARTADO

En otro orden de cosas el dirigente señaló que se escartó jugar un partido amistoso con Oriente matemático en miécoles en Santa Cruz, donde el equipo permanece hasta ese día completando un estudio del Instituto Boliviano de Biología de la Altura.

"Es importante lo que estamos haciendo, ya que es el fruto de un estudio que servirá para defender en el futuro en base a estudios científicos y bien fundamentados que la altitud no tiene ninguna influencia nega-

En su concepto, el hecho de empezar ganando y el maltrato que el equipo ha demostrado, son reflejo de la aceptación del grupo al trabajo de Luis Orozco. "Es algo que es un hombre respetado y muy querido por los jugadores", dice.

La actitud del plantel nos ha devuelto la tranquilidad y la confianza. Las cosas se han vuelto normales. Los jugadores se han dado cuenta de que no tenemos por qué pensar en ellos. En cambio, debemos pensar en el fútbol. Los jugadores, indicó, aunque reconocen que en el fútbol

A CLASICO



El Proyecto G...
directivos de la...
se acordó efe...

a reunión con el Prefecto y el Alcalde
además del parlamentario Rector y los
de Bolívar, Mario Paz y Omar... de The
tos después llegó al presidente de The
st, Mauricio González, que además de
ir la colaboración al en el que también
un gran festín privado y además
participar como tal se pueda ofrecer a los asis-
oportunidad de ganar premios por su
la al compromiso benéfico.

REUNION DE DIRECTORIO

El directorio algaudo se reunirá mañana miércoles para analizar la situación del equipo y lo que se hará en el corto plazo. El período de receso debido a la actuación de la selección boliviana en la eliminatoria para el Mundial Francia 98, se definirá entonces si se concretó o no una presentación en el exterior.

MIR NO VA MÁS

Con relación a la presentación del delantero argentino Claudio Borja en el plantel algaudo, González señaló: "no va más en el equipo, así se lo comunicamos y él no va sólo son detalles".

El dirigente descartó que se vayan a efectuar más contrataciones. "Tenemos un buen plantel y no es necesario", dijo.

ENTRENADOR

humana FESTIVAL

El senador Germán Quiroga (centro) junto al diputado Guido Riveros y el senador Iván Paz y Garnica, durante la reunión efectuada ayer en la que se acordó el plan de trabajo para el 2007.

REUNION DE DIRECTORIO

El directorio algaudo se reunirá mañana miércoles para finalizar la selección del equipo y lo que se hará en el corto periodo de tiempo debido a la actuación de la selección boliviana en la eliminatoria para el Mundial Francia 98. Se definirá entonces si se concretó o no una presentación en el exterior.

MIR NO VA MÁS

Con relación a la presentación del delantero argentino Claudio Borja en el plantel algaudo, González señaló: "no va más en el equipo, así se lo comunicamos y él no va sólo son detalles".

El dirigente descartó que se vayan a efectuar más contrataciones. "Tenemos un buen plantel y no es necesario", dijo.

ENTRENADOR

humana FESTIVAL

El senador Germán Quiroga (centro) junto al diputado Guido Riveros y el senador Iván Paz y Garnica, durante la reunión efectuada ayer en la que se acordó el plan de trabajo para el 2007.

PREMIARAN A CAMPEONES DEL 95 EN DOS MESES

Paravicini asumió en la FEBAD



El nuevo directorio de la FEBAD asume funciones.

Máximo en dos meses se proclamará a los campeones nacionales de 1995, según anunció ayer el presidente de la FEBAD, Juan Carlos Paravicini.

"Esta es una resolución tomada por la Federación y se tiene que cumplir, llenando así un vacío que había dejado el anterior directorio y también para que los deportistas no se frustren", sostuvo. Indicó que se dio un plazo de dos meses, porque la entidad se encuentra en "cerro y rojo" en el aspecto económico, tanto así que los nuevos ejecutivos de la FEBAD dispondrán de su pécuno para iniciar el trabajo de la nueva presidencia.

Paravicini, Miguel Sánchez y Jorge Zamora lograron títulos en las principales categorías en la temporada '95. Estos pilotos habían quedado pendientes de la entrega de premios que nunca se realizó en la gestión de Yerko Garatúle, menos en la de Guillermo Viscarra. La decisión de honrar una responsabilidad de la Federación fue tomada ayer por el directorio reunido en esta ciudad.

POSESION
Armando Paravicini y sus colaboradores fueron posesionados ayer en sus cargos de la FEBAD. El acto tuvo lugar en la Secretaría Nacional del Deporte, donde justamente su titular, Guido Mervuira, fue quien posesionó al nuevo directorio de la FEBAD. Paravicini y compañía en esta gestión que fue calificada de "reunificación". El dirigente "fuertista", por su lado, agradeció los parabienes y se comprometió a trabajar de manera denodada por este deporte.

MOSCOSO GANO EN TENIS DE MESA

Renato Moscoso ganó el segundo torneo paeiro de tenis de mesa disputado recién en esta ciudad. Moscoso acumuló 24 puntos, luego de cumplir buen papel. En la final, el jugador de origen chuquisaqueño, radicado ahora en La Paz por motivos de estudio, derrotó a Tullán por 3-0, con parciales de 21-10, 21-16 y 21-15.

A propósito, así quedaron las posiciones en el último certamen: 1 - Renato Moscoso (24 puntos), 2 - Rudy Tudela (19), 3 - Félix Espinoza (19), 4 - Javier Mejía (17), 5 - Ramiro Weller (13), 6 - Luis Pando, Raniero Guzmán y Juan Carlos Aravenido (10).

Por otro lado, la Asociación de Tenis de Mesa de La Paz anunció que se postergó su fecha el próximo nacional, dado que se encuentra a la espera que la Federación comunique una nueva fecha para el campeonato nacional de menores.

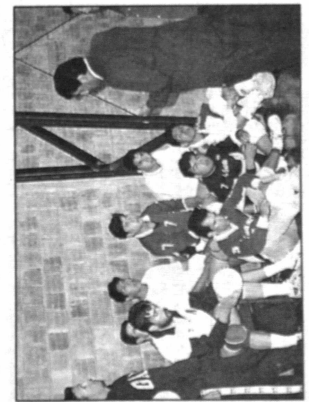
Para el sudamericano de vole

MARISCAL SANTA CRUZ ARRANCO SU PREPARACION

El campeón nacional de voleibol, Mariscal Santa Cruz, inició hoy su preparación en el torneo sudamericano de clubes campeones, varones, que se jugará desde el sábado en esta ciudad.

La primera práctica se realizó en la cancha del coliseo de la asociación paeira (en la Junin-Catamarca), donde se realizó una labor física y luego con balón.

Roberto Frías convocó a todos los jugadores que salieron campeones con el equipo en el último certamen: DIMAYULEY, Esteban, Carlos Pavi-sio, Darwin Talamaz, Enrique Lagos, Abalo del Carpio, Jaime Doria Medina, Tomás Barbieri, Enrique Pavi-sio y Galo Barboza. También ha sido convocado el argentino Marce-



Roberto Frías da indicaciones a sus jugadores. Fue anoche, guián hoy.

Vendrán al torneo: Sipesa (Perú), Penarol (Argentina), Sanitarías (Argentina), Valle (Colombia), Manquehue (Chile), Chapeco (Brasil) y Neptuno (Uruguay).

Ante 400 invitados, incluido el Presidente de la República

UNIFORME OFICIAL SERA PRESENTADO EL DOMINGO

El próximo domingo, a las siete de la noche, en el hotel Los Tajibos y con la casi segura presencia del Presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, tendrá lugar un acto en el que oficialmente será exhibido el uniforme que la selección nacional lucirá en oportunidad de las próximas eliminatorias sudamericanas para la Copa Mundial de Fútbol de 1998.

Así se informó en medios de la Federación Boliviana de Fútbol, los que anotaron que se cursó la invitación, que está en proceso de aprobación en el nivel de protocolo de Palacio de Gobierno.

Se tratará de un coctel - convocado en un marco informal - y al que se invitará entre trescientas cincuenta y cuatrocientas personas.

El ente matriz del balompié anunció que entre los presentes se contará a miembros del cuerpo diplomático acreditado en el país.

Esta presentación debía tener lugar en La Paz el pasado viernes, sin embargo fue modificada en lugar, fecha y horario de realización por factores de fuerza mayor.

En la oportunidad también será exhibido un video relaciona-



Gonzalo Sánchez de Lozada.

El sentir de Rafael Mendoza "CORAZON, PULMONES Y SUERTE PARA RESULTADOS EXITOSOS"

COCHABAMBA, 15 (PRESENCIA). Por Manuel Herrera. "El seleccionado boliviano de fútbol apelaré a su corazón, pulmones y suerte para encarar con resultados exitosos las eliminatorias del mundial", dijo el calificado dirigente de fútbol boliviano y ex-presidente de Strongest, don Rafael Mendoza Castellón.

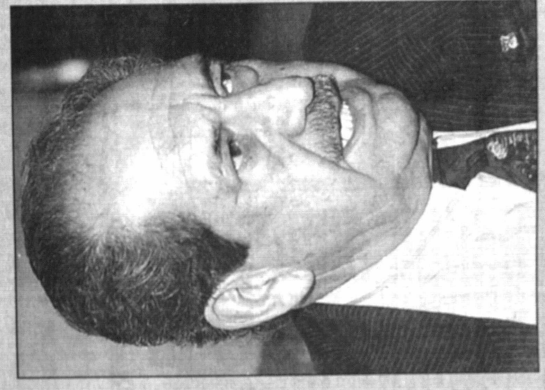
El partido frente a los argentinos, añadió, "es difícil, básico y fundamental porque será ingresar con pie derecho a las eliminatorias y frente a un rival de mucha valía en el fútbol mundial, con jugadores de mayor envergadura física".

"Estoy seguro, dijo, que si ganamos a la Argentina en nuestro debut tendremos el apoyo espiritual de toda Latinoamérica y el mundo entero, porque se tratará de una demostración de la capacidad y el pundonor deportivo que tienen nuestros jugadores".

"He hablado bastante con el director técnico Dusan Draskovic y con algunos jugadores, observando que se encuentran bien entrenados y con un espíritu grande de esforzarse y entregarse en cada uno de los partidos para conseguir resultados que nos permitan estar nuevamente en una final mundialista, esta vez en Francia 98", complementó.

"Si no podemos estar personalmente junto a ellos en las graderías de los estadios estaremos apoyándonos espiritualmente para que hagan un buen papel y demuestren con valor, corazón, pulmones y suerte lo que realmente vale el jugador y nuestra selección", expresó Mendoza.

"Abrigo la gran esperanza de que nuestros jugadores responderán en la cancha con nuestro apoyo incondicional espiritualmente y el cariño que tenemos por todos ellos", agregó don Rafael.



Rafael Mendoza.

Molesto y sorprendido ARAGONES DESMIENTE SU PRESUNTO DESPIDO

Santa Cruz, 15 (Presencia), por Gonzalo Valenzuela. Carlos Aragones, entre sorprendido y molesto, desmintió una publicación originada en Cochabamba, dando cuenta de su destitución como director técnico de Fútbol.

De dondeiani sacado que yo soy director técnico de las selecciones de Fútbol de Bolivia. Mi contrato con la Federación Boliviana de Fútbol es como asistente técnico del señor Draskovic y si acepté dirigir el seleccionado Sub-23, fue porque en ese momento no había técnico. Además todos saben que todas las decisiones en dicha Selección, las tomaba el cuerpo técnico dirigido por Dusan, acotó en tono enfático.

Aragones explicó que se enteró de la noticia publicada en un matutino prensa deportiva que en el Club de Tenis Santa Cruz, cuando encontró el periódico y que la tarde del domingo fue de locura para él y su familia, por las constantes llamadas telefónicas de periodistas.

"Lo que pasa es que el señor que dio la información (se refiere a Javier Caballero, secretario general de la FEB), es una persona que no me quiere porque siempre me ha criticado porque digo que quiero irme a jugadores de Cochabamba", dijo más adelante Aragones.

RUMBO A FRANCIA 98

2a.
sección

456 Aniversario

La más antigua ciudad de Bolivia no tiene acta de fundación

Además de no tener partida de nacimiento, una parte de la historia de la antigua Villa de Plata, ha sido borrada por el tiempo. De todos modos, es más joven que lo que se creía hasta hace unos años

SUCRE. La actual Capital de la República, Sucre, está de cumpleaños. Hoy celebra 456 años de fundación. Como casi todos los años, las autoridades no han programado nada especial ya que para ellas, el Primer Grito Libertario de América, ocurrido el 25 de Mayo de 1809, es más importante.

Grave error, porque el 16 de Abril fecha del nacimiento de la ciudad más importante de Bolivia, es tan importante como el aniversario cívico de mayo.

Es incomprensible que se reste valor a una fecha tan trascendental como es el 16 de Abril de 1540, cuando el conquistador español Pedro Anzures clavó la cruz y la espada en los pies de los cerros Sica Sica y Churuquilla, hoy La Recoleta.

UNA TRADICION DE SIGLOS

Hasta 1990, por tradición y costumbre, se festejaba el aniversario de fundación de Sucre cada 29 de Septiembre, aunque ya en 1939 el desaparecido historiador Gunnar Mendoza Loza había asegurado que Sucre se fundó el 16 de Abril de 1540, no el 29 de Septiembre de 1539.

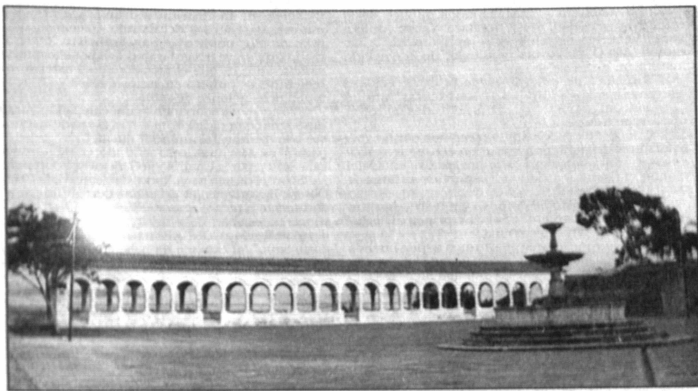
SIN PARTIDA DE NAUIMISMO

El año 1990 las autoridades de Sucre prepararon muchos actos para conmemorar los 456 años de vida de esta ciudad que a lo largo de su historia no sólo se llenó de nombres y títulos sino fue escenario de grandes acontecimientos.

La controversia histórica surgió debido a que la Cuna de la Libertad Americana no tiene certificado de nacimiento. Es decir, no existe en ningún lado del mundo el acta de fundación de lo que fue Villa de Plata.

El talibán director durante medio siglo del Archivo y Biblioteca Nacionales de Bolivia, Gunnar Mendoza, en 1990, durante una visita a la Universidad de San Francisco Xavier dijo que no sólo ha desaparecido la partida de nacimiento de Sucre.

Lo terrible es que no existen expedientes de servicios de 285 años, es decir, nadie sabe donde están o si se hicieron los documentos pertenecientes a los años entre 1540 y 1825. ¿Habrá sido enterados, quemados, destruidos? ¿Por qué? Mendoza calificó ese vacío documental de cerca



ANIVERSARIO. La vieja capital de la República celebra hoy el 456 Aniversario de su fundación, en la plaza de la Recoleta (fotografía). Una vieja polémica sobre la fecha de fundación ha hecho que la misma pase casi inadvertida para los propios sucreños. Sucre, pese a todo, sigue inspirando al país y guardando la historia del país

de tres siglos" como "un desastre historiográfico" con graves consecuencias. Pese a ello demostró con documentos que Sucre fue fundada hace 456 años.

POR ORDEN DE PIZARRO

Una de las principales fuentes para sus afirmaciones es el historiador indio Waman Poma de Ayala, quien en una de sus compilaciones afirma: "Se fundó la ciudad de La Plata en el año 1540, en el mes de abril a 16; la fundó el capitán Peranzures por comisión de don Francisco Pizarro, conquistador de este reino".

Otra fuente suya es el compendio monumental escrito por el historiador y antropólogo fray Antonio Vázquez de Espinoza, quien en su capítulo sobre la Villa de Plata dice: "La ciudad de La Plata, llamada Chuquibambilla en la lengua de los indios naturales, por el sitio donde la fundó el capitán Peranzures el año 1540 a 16 de abril...".

A los tres días de la fundación de la Villa de Plata, el 19 de abril, Pedro Anzures comenzó a realizar el reparto de solares, es decir la

distribución de terrenos para los primeros vecinos. Sobre eso existe un documento cercano en el Archivo de la Catedral de Sucre. Gunnar Mendoza demuestra que esta ciudad no pudo ser fundada ni en 1538 ni en 1539 porque durante esos años, Anzures está ocupado en la conquista del territorio de los Chunchos.

De acuerdo a un informe que hace el obispo de Cusco fray Vicente Valverde al emperador Carlos V, el 20 de marzo de 1539, se puede comprobar que en ese año no había ninguna diócesis con el nombre de Villa de Plata. La última ciudad fundada era la Huamanga, el 9 de enero de 1539.

UN ERROR HISTORICO

Sino fue creada Sucre el 29 de Septiembre de 1538 ó 1539 ¿por qué se festeja esa fecha el aniversario de fundación? Mendoza Loza explica que se debe a un grave error de historiadores que nunca documentaron sus afirmaciones.

El historiador Roberto Querejazu Calvo, en su libro "Chuqui-

saca 1538 y 1825" (1990), afirma que esa celebración se debía a una equivocada tradición y lo que en realidad había ocurrido es que en 1541 los habitantes de la Villa de Plata celebraron un gesto de lealtad al Rey de España.

Ese acto se cumplió el 29 de Septiembre, en coincidencia con la festividad religiosa del arcángel San Miguel. Ese día solía pasearse el estandarte real por la calles, con el acompañamiento de autoridades y pueblo.

Pero, Mendoza Loza alarga que ese "gesto de lealtad" no era exclusivo de la Villa de Plata, sino que ocurría en todas las villas y ciudades de las Indias.

Para demoler las versiones sobre la tradición del 29 de Septiembre, el otrora famoso director del Archivo Nacional acude a los grandes tradicionalistas de Sucre Jorge Delgadillo, Nicmar Mallo y José Benigno Rivera Bravo, quienes, en ninguno de sus escritos establecen el año 1538 como fecha de fundación de esta capital.

SVC



ESPERADO. Franklin es esperado hoy entre los suyos que mantuvieron una larga y penosa expectativa para verlo nuevamente sano y salvo

Prefecto de Santa Cruz Franklin podría estar hoy con sus padres

La autoridad política rehusó especular sobre las motivaciones de las organización que plagió a Franklin.

SANTA CRUZ. Evitando proporcionar mayores detalles, el prefecto Julio Leigue, auguró un desenlace feliz en la búsqueda del niño Franklin Hermand Cuellar, secuestrado el pasado miércoles.

El prefecto pidió a Dios que se cumpla lo programado y señaló hoy como fecha límite para rescatar con vida y en buen estado de salud a Franklin.

"Estamos tratando de mover todos los móviles, la tecnología, los mecanismos necesarios y no importa cual sea la estrategia, lo que importa es salvar al niño", dijo.

Tomando la palabra del prefecto como referencia, la historia del secuestro llegará a su fin, después de haber motivado el dolor de la familia afectada y preocupación en la población por ese tipo de hechos delincuen-

ciales. Según especulaciones negadas por las autoridades y difundidas por la prensa, el secuestro podría tener móviles políticos. "Ni bien tengamos a nuestro niño acá, vamos a dar toda la información necesaria", puntualizó Leigue, en relación a un tema que, tanto la policía, como el gobierno departamental, prefieren quede fuera de la especulación.

"Hemos pedido a la propia familia que guarde silencio", explicó el prefecto, porque lo más importante es precautar la seguridad del menor.

Franklin por su parte, después de haberse comunicado con su familia el viernes pasado, a través de un medio audiovisual, goza de buena salud y "entusiasmo", según definió su propio padre.

PCS

Para mantener el control Sánchez Berzaín dirige el operativo en Cochabamba

No existe bloqueo de caminos según el ministro de Gobierno, la COD advierte sobre nuevas marchas y protestas. En la última manifestación, al menos una decena de personas fueron apesadas

COCHABAMBA. La policía apresó a más de una decena de personas, entre ellas: maestros, universitarios, rentistas y otros, durante la fuerte represión ejercida en la tarde de ayer contra participantes en la marcha convocada por la Central Obrera Departamental (COD), que salieron a las calles pese a las advertencias y las fuertes medidas de seguridad.

El control comenzó a eso de las 3 de la madrugada, cuando efectivos de la Policía Militar tomaron los puentes y "puntos estratégicos" de la ciudad para impedir la interrupción del tráfico de vehículos.

La policía, a su vez, estuvo movilizad y en la tarde se dio a la tarea de dispersar grupos de manifestantes que salieron a protestar contra el gobierno y pedir la libertad del secretario general de la Federación Sindical Unica de Trabajadores Campesinos de Cochabamba, Aley Veliz Lazo, apresado ayer.

También se supo de "saques" en la zona de la ciudad, aunque este extremo fue minimizado por las autoridades.

HASTA LAS ULTIMAS INSINUACIONES

El secretario ejecutivo de la COD, Rubén Cortés Gutiérrez, afirmó que las manifestaciones van a continuar "hasta que el gobierno atienda las demandas de la COB o que nos meta a todos los trabajadores a la cárcel, porque no resuelve los problemas", sólo reprime y ahonda los problemas.

Tal como estaba previsto, con las dificultades emergentes de la represión, trabajadores de distintos sectores se movilizaron hasta llegar a la plaza principal 14 de Septiembre. Entretanto, los uniformados gasificaron a grupos de universitarios y maestros. "Ha sido un fuerte reclamo. Nos tratan como a criminales. La opinión pública sabe que nuestros reclamos son justos", afirmó el dirigente cívico.

BLOQUEOS

El ministro de Gobierno, Carlos Sánchez Berzaín, después de sobrevolar gran parte del departamento, aseguró que todos los caminos y carreteras del departamento están expectantes a los bloqueos de caminos. Asimismo, reiteró la advertencia de que no se permitirá, por motivo alguno, la alteración del orden público.

El comandante de la Séptima División Aerotransportada del Ejército, Gral. Osvaldo Bedregal Palomo, señaló que todos los efectivos militares se encuentran en estado de alerta con la instrucción de impedir que las vías sean bloqueadas.

Ya en la tarde se supo que varios campesinos fueron detenidos en el Valle Bajo cuando realizaban bloqueos. Las autoridades, empero, no confirmaron este extremo denunciado por familiares que llegaron desde varias localidades ubicadas al noreste y sudeste.

Carlos Krings Fortún

Ministro de la Presidencia: "La solución al conflicto social está muy cerca"

TARIJA. El gobierno espera llegar a soluciones sectoriales con los trabajadores en el curso de esta semana, considerada decisiva para superar el conflicto social.

El ministro de la Presidencia, Guillermo Justiniano, informó de las negociaciones sectoriales con dirigentes del magisterio y del área de salud, esperando tener respuestas positivas en el curso de hoy.

"Estamos muy cerca, realmente muy cerca de una solución", dijo, al informar que los maestros y los trabajadores en salud pondrán a consideración de un ampliado de la COB las respuestas que el ampliado es uno de los ámbitos más conflictivos.

Respecto de la posibilidad de un Estado de Sitio en el país, el dignatario de Estado dijo que es un mecanismo contemplado en la Constitución y que se recurrirá en caso necesario.

El ministro confesó que el costo del Estado de Sitio para el país es muy alto en el exterior, sobre todo "mucho más alto de lo que nos imaginamos, entonces vamos a hacer todos los esfuerzos para que no se llegue a esto", sostuvo.

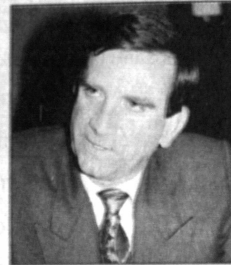
ANUNCIOS

Justiniano, que representó al Presidente de la República en los actos conmemorativos de abril, dijo que corresponde al primer mandatario, cuya llegada fue confirmada para los próximos días, efectuar los anuncios de nuevas obras y la inauguración de otras.

Aseguró que todo está listo para la firma del contrato que permitirá el asfaltado del tramo Km. 19-Desemboque, con una inversión superior a los 32 millones de dólares; sostuvo que los compromisos del gobierno con Tarija se cumplen en gran porcentaje y, optimamente, se informa de ello.

AVANCE ESPECTACULAR

Sobre la descentralización administrativa, dijo que el país tuvo



SOLUCIONES. El ministro de la Presidencia, Guillermo Justiniano, aseguró que en el curso de hoy podrían darse solución a los problemas sociales, tras la respuesta de diversos sectores en conflicto.

un avance espectacular, porque los municipios reciben recursos ocho veces más de lo que recibían en 1993, y las prefecturas cuentan con recursos por el IVA-Hidrocarburos que, de algún modo, hacen que gran parte del desarrollo regional esté en manos de los gobiernos locales.

Dijo que en el tema de la descentralización el gobierno actuó en el marco de la práctica, más allá de los discursos, otorgándoles a los pueblos la posibilidad de decidir en gran medida su futuro.

Calificó de "encendidos discursos" los pronunciados en el seno del concejo municipal, relativos a la descentralización, y remarcó que lo importante es actuar con acciones que faciliten asumir sus decisiones a los departamentos.

Sobre las críticas antigubernamentales dijo que "gobierno no recibe críticas, no es gobierno, más aún en una plaza (Tarija) que al parecer está dominada por la oposición".

FEB

Para transportar sal y soya Uyuni en la mira del corredor bioceánico

Fue postergada una reunión de autoridades bolivianas y chilenas que debe desarrollarse en Potosí y que precederá a una caravana hasta territorio brasileño llevando la sal del gran Salar de Uyuni

UYUNI. El secretario general de los Transportistas de Potosí, Mario Renjifo, informó que la reunión de autoridades comunales de Bolivia (Potosí) y Chile (Iquique), que debía realizarse en la Villa Imperial el 14 de abril, fue postergada para el próximo 26. Mientras tanto se vienen intercambiando criterios con los productores de sal; el objetivo es reunir datos oficiales para iniciar negociaciones con empresarios de Mato Grosso (Brasil).

De acuerdo con el proyecto del corredor bioceánico, 1.000 camiones de alto tonelaje deberán transportar sal desde el Salar de Uyuni hacia el Brasil, para el consumo de 50 millones de cabezas de ganado vacuno y trabajos de curtiembre, de retorno se traerá soya con destino al mercado asiático.

Se han sostenido reuniones con autoridades de Uyuni y Colchani, dentro esta etapa preparatoria a la reunión de Potosí, donde se definirá la cristalización del ambicioso proyecto que cuenta con financiamiento japonés.

APATIA DE AUTORIDADES

En esos términos calificó el dirigente Renjifo a las autoridades potosinas, al referirse el proyecto, "mientras otros departamentos, sin mucho trabajo, han conseguido adelantos, en Potosí se muestra

sólo indiferencia", subrayó. Mas adelante Renjifo se refirió al riesgo que existe para conformar el corredor interoceánico a través de Santa Cruz - Sucre - Potosí - Uyuni - Iquique, cuando otros departamentos están en ventaja con relación a Potosí, ya se encuentran procesando sal que es transportada al Mato Grosso vía Oruro - Cochabamba - Santa Cruz.

Otro aspecto que tocó el dirigente transportista, reclamando siempre la atención de las autoridades departamentales, es que desde el Salar de Uyuni se está transportando por ferrocarril hacia Oruro. "Esto, a la larga permitirá que se declare a este departamento como domicilio legal para gozar de derechos y beneficios que genere el producto de exportación, en desmedro de la ya depauperada economía potosina, que tendría que limitarse a vender solamente sal bruta y a bajos precios", aclaró el dirigente.

Finalmente anunció que a la conclusión de la reunión de Potosí se anunciará el viaje de una caravana potosinista, de más o menos 150 camiones de alto tonelaje, con cargamento de sal recorriendo el corredor, para demostrar a las autoridades que el proyecto es viable que convierte a Uyuni en un eje central.

Walter André Morales

Chuquisaca

Actualidad Departamental

Candado al turismo

En los fines de semana y feriados, Sucre oculta a los visitantes una de sus facetas más cautivantes: la historia que aprisiona en sus museos, en sus templos, en sus retablos, en las casas solariegas de antaño....



Sixto Valdez Cuervo

Señalé mucha vergüenza el pasado domingo, cuando en forma sorpresiva visité Sucre el Cancellero de Venezuela junto a sus familiares y una comitiva oficial.

¿Por qué? Señalé porque había muy poco para ofrecerle.

Esta ciudad fundada hace 456 años, con 150.000 habitantes, dueña de una historia enviable y escenario de templos, museos, edificios, cascos, de gran valor, tiene encima un terrible pecado.

Ese pecado se llama falta de creatividad turística. Es increíble que en días feriados, domingos y sábados, los museos, templos y monumentos estén cerrados. Es inaceptable que los lugares históricos sean impenetrables.

Muchas veces lo hemos dicho que Sucre tiene un solo camino inmediato y efectivo para su desarrollo: el turismo. Lo único que podemos "vender" aquí es nuestra historia y nuestra riqueza arquitectónica.

La economía de esta capital se mueve, sobre todo, gracias a la Fábrica de Cemento y a la universidad de San Francisco Xavier.

Pero cuando se cierra la universidad, como ahora, la débil economía tambalea. Por lo tanto, lo único seguro es el turismo.

Pero no ese turismo tímido, sin creatividad, sin impacto, sin riesgo, sin sentido.

Eh, hora de que las autoridades municipales, especialmente, diseñen junto a todos los sureses una auténtica política turística que tenga criterios empresariales.

No puede ser que los museos y los centros de atracción estén cerrados en días de descanso. Justamente la gente quiere y puede pasar, conocer y admirar durante los domingos, sábados o feriados.

Nuestro museos, tienen que prestar servicios todos los días. Habrá que contratar personal de turno y desplegar más servi-

dad. Pero no atender como en una oficina. La burocracia, la comodidad en los horarios, la atención descortés, no son recomendables.

Lo que le ha ocurrido al Cancellero de Venezuela le sucede a miles de turistas que se sienten frustrados al no poder visitar museos y otros centros históricos.

Muchos extranjeros que participan de eventos internacionales en Bolivia, seguro que se quedan con ganas de visitar la Cuna de la Libertad Americana porque los domingos o feriados Sucre oculta su belleza!

El director de turismo de la administración departamental, la oficina de cultura de la alcaldía y las agencias de turismo tendrán que hacer algo.

Los sureses somos buenos para hablar y para reclamar. Queremos cumbres, reuniones, etc.; queremos ser la sede del Legislativo y Ejecutivo, etc.

¿Pero estamos haciendo algo para mejorar los servicios? ¿Estamos preparados para recibir a nuestros huéspedes? ¿Tenemos la suficiente cordialidad para saludar y acogerlos?

¿Nuestros transportistas leen lo necesario para orientar a los turistas, o simplemente ignoran los años, los lugares, la importancia de la riqueza turística?

¿Los restaurantes, los cafés, las bibliotecas, los museos, los centros artesanales, etc., tienen gente de buen humor, con voluntad de hacer sentir bien a nuestros visitantes?

¿Las autoridades de la alcaldía se esfuerzan para mantener las calles limpias, colocar árboles y plantar flores en las avenidas y parques? ¿Se preocupan por reparar los baches?

¿Los periodistas promocionamos los tesoros que tiene esta ciudad, o simplemente nos acostumbramos a un trabajo burocrático, centralista, institucional y sin creatividad?

Todos tenemos que hacer algo para que vivamos del turismo y no seamos un pequeño pueblo que espera milagros. En esta época la esperanza no se espera y los milagros ocurren con nuestro esfuerzo. ¿Entonces? ¡manos a la obra!

Para algunos dirigentes obreros El insulto no es un método de lucha

Dirigentes de la COD chuquisaqueña lamentaron y pidieron disculpas por los excesos verbales contra medios de comunicación de la Iglesia.

SUCRE. La Central Obrera Departamental de Chuquisaca lamentó ayer públicamente los excesos cometidos por algunos afiliados suyos en contra de tres estaciones de radio pertenecientes a la Iglesia católica y afirmó que su método de lucha no es el insulto.

Los secretarios ejecutivo y de organización, Carlos Salazar y Enrique Coronado pidieron disculpas porque el pasado jueves un grupo de manifestantes ligados a organizaciones sindicales lanzó ofensas contra medios de comunicación de la Iglesia.

Impulsados por el relacionador público de la estatal universidad San Francisco Xavier, Julián Vedia Vela, los marchistas se aproximaron a las radios "ACLO" y "Loyola" y al calor de la emoción insultaron a sus periodistas.

"El insulto no es la línea de la COD. Por eso queremos pedir disculpas por esos excesos", afirmó Coronado, al prometer que esas actitudes no volverán a repetirse.

De acuerdo con los datos recogidos por las dos estaciones de radio que sufrieron el ataque verbal de los marchistas, algunos radicales dirigentes del magisterio rural y de la FUL, serían los autores de las frases hirientes.

"Nuestro respeto a la prensa y nuestra gratitud a los periodistas", remarcó Salazar, principal portavoz de la COD chuquisaqueña.

Reconoció que los insultos nunca tienen buenos resultados porque en democracia todos tienen la libertad de discrepar pero no pueden ofender.

MALVERSACION EN SAN FRANCISCO XAVIER

Mientras tanto, el rector de San Francisco Xavier, Enrique Anzures, reaccionó indignado porque su relacionador público, Julián Vedia Vela ordenó la publicación y difusión de un voto resolutorio de la COD contra radio Fides de La Paz a cuenta de la universidad chuquisaqueña.

Dijo que como máxima autoridad universitaria en ningún momento autorizó ese hecho porque es ilegal, ya que la Casa de Estudios Superiores no puede pagar las facturas de ninguna organización ni institución extraña. Hacerlo sería malversar recursos del Estado. Reconoció que el relacionador público de San Francisco Xavier cometió una grave irregularidad y es por ello que será sancionado, ya que el mencionado y extenso voto resolutorio se publicó en varios diarios y se leyó en muchas estaciones de radio.

"Yo no soy partidario de ninguna campaña contra los medios de comunicación, más aún si se de la Iglesia", sostuvo Anzures, al anunciar que la Universidad "no pagará" esas facturas, caso contrario, en el futuro sería sancionada por la Contraloría General de la República.

Sobre el mismo tema, varios dirigentes de la Central Obrera Departamental aclararon que no firmaron el documento contra la emisora Fides y su director debido a que no estaban de acuerdo. Comentaron que un dirigente ligado a CONDEPA tenía "interés especial en el documento", al extremo de haberle enviado a Carlos Palenque, antes que tenga las firmas correspondientes.

SVC



ENFRENTAMIENTOS. Los enfrentamientos verbales entre sectores, a veces medios de comunicación que son blanco de críticas, hacen perder a los dirigentes de la capital de la República la perspectiva de los verdaderos problemas regionales.

Solidaridad cristiana

Médicos católicos de EE.UU. atienden gratis en Sucre

SUCRE. Gracia iniciativa de la organización Profesional de Salud (PROSAC) ayer se reunió en esta ciudad 30 médicos católicos de los Estados Unidos para atender y prestar atención a gente pobre de la ciudad y de provincias.

La oficina de Información del Arzobispado de Sucre, conocer que esos médicos pertenecen a la diócesis de Joliet (EE.UU.) y durante días trabajaron intensamente en varias especialidades.

Harán intervenciones de traumatología, cirugía plástica, máxilo facial, oftalmología, cardiología, cirugía general. Incluyen colocación de marcapasos a gente con problemas cardíacos.

El sacerdote Joaquín Sánchez, párroco del templo de Juan de Dios es el coordinador de la presencia de los profesionales dispuestos a servir al igual que Jesús.

"Este es un trabajo sionero de evangelización cumpliendo lo que Jesús dijo: 'estar entre los pobres y atender a los más pobres en sus necesidades'".

FRATERNIDAD CATOLICA

Los médicos norteamericanos están presididos por el obispo auxiliar de Chuquisaca, como una muestra de la fraternidad norteamericana hacia los feligreses de Sucre.

Muchas de las personas que se beneficiarán con el servicio médico no tienen dinero para lograr una intervención quirúrgica y ahora podrán recuperar su salud deteriorada y en peligro.

Las operaciones serán realizadas en los hospitales de Yotala, La Jota y el Hospital Quirúrgico instalado en el centro del barrio Quirúgino de esta ciudad.

Los médicos norteamericanos han traído medicinas y todo el instrumental necesario para su trabajo.

Sixto Valdez Cuervo

Prefectura del Departamento

La Paz - Bolivia

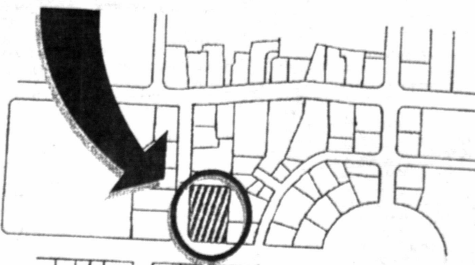
SUBASTA PUBLICA

BIEN INMUEBLE DE EX-CORDEPAZ

- * MIERCOLES 17 DE ABRIL DE 1996
- * HORAS 17:00
- * SALON DE HONOR PREFECTURA DE LA PAZ
calle Comercio esquina Ayacucho



- ✓ 1731 metros cuadrados de superficie
- ✓ 1680 metros cuadrados construidos
- ✓ Edificio de 3 plantas



¡ BASE de la SUBASTA !
\$us. 718.771

SERVICIOS DE:

- * Luz y agua potable
- * Teléfono
- * Alcantarillado

UBICACION:

- * Av. Arce esquina Pinilla

INFORMES:

- * Ed. Hansa piso 11

ENDE INVITACION DIRECTA SEGUNDA CONVOCATORIA

La Empresa Nacional de Electricidad S.A.

Invita a todas las firmas legalmente constituidas a presentar Propuestas para Suministro de un Generador para Motor Caterpillar - Planta Trinidad

Invitación Directa N°: CB/96/003

Presentación de Propuestas: 14 de mayo de 1996, hasta horas 11:30, en sobre cerrado en las Oficinas de ENDE en Cochabamba (Bolivia)

Apertura de Propuestas: 14 de mayo de 1996 a horas 15:00 en las oficinas de ENDE en Cochabamba (Bolivia)

Entrega del Pliego de Condiciones en las oficinas de ENDE, a partir de la fecha:

Cochabamba: Calle Colombia N° 0-0655
La Paz: Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos Bvo piso
Santa Cruz: Av. Brasil acceso nueva feria, Barrio Lindo

Nota: Los interesados deberán portar su RUC y credencial de la firma interesada al momento de retirar el Pliego de Condiciones

Cochabamba, abril de 1996
TERCERA PUBLICACION



YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS GERENCIA INDUSTRIAL INVITACIONES DIRECTAS

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a firmas y/o personas legalmente autorizadas, a presentar propuestas para lo siguiente:

SEGUNDA CONVOCATORIA

PERIDO N°: MATERIAL
GID-5006/96
Presentación propuestas día 29 de abril de 1996

PRIMERA CONVOCATORIA

PERIDO N°: MATERIAL
GID-4007/90
ACETES INDUSTRIALES

SEGUNDA CONVOCATORIA

PERIDO N°: MATERIAL
GID-4004/96
GID-5007/96
ROPA INTERIOR DE INVIERNO
ADITIVOS PARA CARBURANTES

TERCERA CONVOCATORIA

PERIDO N°: MATERIAL
GID-5500/96
CABLES ARMADOS DE ENERGIA

CUARTA CONVOCATORIA

PERIDO N°: MATERIAL
GID-5600/95
GID-5003/96
VENTANAS Y PUERTAS DE ALUMINIO
REPUESTOS COMPRESORES WORTHINGTON

PRIMERA CONVOCATORIA

SERVICIO
GID-513/96
GID-505/96
ATENCIÓN CASINO Y CAFETERIA REFINERIA SUCRE
PROVISION UNIFORMES PERSONAL FEMENINO COCHABAMBA

Los pliegos podrán ser obtenidos en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salazar N° 2072 y el Departamento de Materiales, Distrito GID Oriente Refinería Petrolífera Santa Cruz, a partir del día 27 de abril de 1996, en los siguientes horarios: de 14:00 a 16:00 (Cochabamba) y de 08:00 a 14:00 (Santa Cruz). Los pliegos deben ser presentados en la División de Materiales GID - Cochabamba, Av. Salazar N° 2072, hasta horas 15:30 del día 13 de mayo de 1996.

Fecha apertura de propuestas 15 de mayo de 1996
Cochabamba, 14 de abril de 1996
RELACIONES PUBLICAS DE YPF

NOTA: La cancelación de los pliegos será por única vez, quedando habilitados para una próxima oportunidad si se declara desierta la invitación.

Y.P.F.B. TE RECOMIENDA
"AHORRAR LA ENERGIA"

Reivindicando viejos problemas

Tarija celebró el 179 Aniversario de la Batalla de La Tablada

Cientos de trabajadores desfilaron frente al altar patrio; autoridades argentinas y ministros de Estado realizaron el festejo



HEROE. El héroe épico de la Batalla de La Tablada, el Moto Méndez, fue ayer objeto de homenajes en la nueva efeméride chapaca que contó con enviados del Poder Ejecutivo y la unión del vecindario tarijeño

TARIJA. La ciudadanía tarijeña, con profunda unión cívica, celebró ayer el 179 Aniversario de la Batalla de La Tablada y la efeméride departamental, durante la cual se reiteraron el propósito de trabajar y de seguir luchando por mejores días en esta parte de Bolivia.

Cientos de trabajadores, especialmente gremialistas, pasaron frente al altar patrio, pasaron representantes colocaron guirlandas de rosas puestas en los cuernos de las autoridades, en especial del alcalde Oscar Zamora Medinaceli.

En un día radiante de sol pasaron flamen, con más brío que de costumbre, las banderas de Bolivia y de Tarija ondeando el altar patrio las portadas por los participantes. También resaltó la delegación argentina, con trajes típicos del gaucho.

Autoridades municipales, del Ejecutivo, del recientemente formado consejo departamental y del Comité Cívico se plegaron al desfile luego de Te Deum oficiado en la catedral, donde también se pidió mayor atención para esta región.

Entre otras autoridades se observó a la Cónsul General de la República de Argentina, Mónica Abogado y al vicecanciller, Eduardo Yrigoy, junto a parlamentarios oficiales y de la oposición.

JUSTICIA SOCIAL
Luego de la colocación de ofrendas florales al pie del monumento al guerrillero independentista, José

Eustaquio "Moto" Méndez, se desarrolló una sesión de honor en el municipio, donde el presidente del Concejo Municipal, Néver Kravich, declaró que el país debe crecer con justicia social.

MINISTROS HUESPEDES
Señaló la necesidad de inserción en la economía mundial preservando la justicia social para evitar diferencias que profundizan la pobreza y el marginamiento. En el acto se declaró Visitante de Honor a los ministros, Guillermo Justiniano y René Blattmann, que llegaron para representar al Ejecutivo y a las autoridades municipales de poblaciones del norte argentino.

El alcalde Oscar Zamora, dijo que los brazos de esta región están abiertos para todos los visitantes y agregó que Tarija seguirá luchando como ayer contra las injusticias, la pobreza y el marginamiento.

INCUMPLIMIENTO
Tanto el presidente del Concejo y el alcalde recordaron el incumplimiento del gobierno de lograr 40 millones de dólares de la Corporación Andina de Fomento (CAF) para el asfaltado del tramo Tarija-Bermejo, y que sólo se lograron 20 millones.

MILITARES
Las unidades militares se plegaron a la festividad cívica y, no sólo desfilaron frente al altar patrio, también mostraron los grupos de jóvenes que forman desde pasados meses para primeros auxilios y tareas de salvataje.

FBZ

Divergencias en el movimiento obrero

Petroleros y la COD de Santa Cruz enfrentados por la capitalización

Un pre acuerdo entre la Federación petrolera y el gobierno ha sido la manzana de la discordia entre los trabajadores. Los de YFPB advierten que si se toman en cuenta los puntos de dicho acuerdo, no habrá más movilizaciones

SANTA CRUZ. El director laboral de la Federación de Trabajadores Petroleros, Gustavo Zegarrundo aseguró que no habrá más movilizaciones de parte del sector petrolero si los acuerdos consensuados con el gobierno, en torno a la necesidad de ajustes del Proyecto de Ley de Hidrocarburos, son tomados en cuenta en el marco del análisis, al que a partir de la fecha ingresa dicho Proyecto en el Congreso Nacional.

Desde la óptica de los petroleros, si en la discusión parlamentaria se produce un avance sólido, se logrará una empresa fuerte, "que es lo que los bolivianos estamos esperando", señaló Zegarrundo. Asimismo se garantizará, a través de los reajustes del Proyecto de Ley, sobre la carga impositiva, una explotación racional de los recursos naturales, con un remanente importante para el país. Lo anterior, sujeto "a la capacidad de abrir espacios de concertación de parte de partidos de oposición".

En este sentido Zegarrundo aclaró que los puntos consensuados con el gobierno responden a la necesidad de mantener la solidez de autarquía.

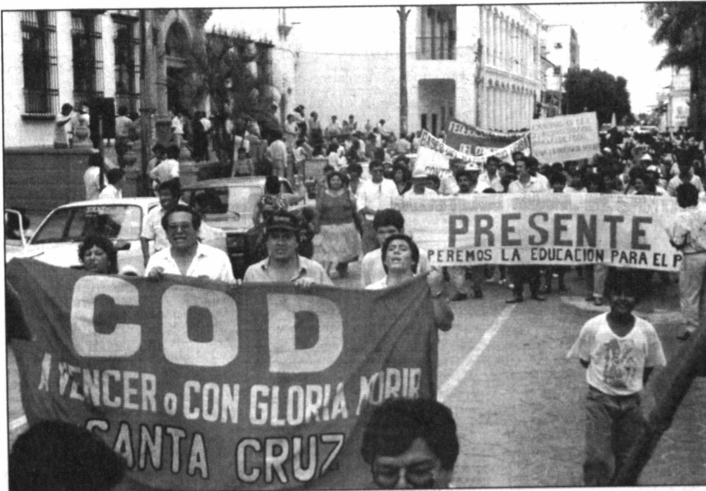
La negociación, entre gobierno y la Federación petrolera, realizada a fines de la semana pasada, se concentró en la estructura de YFPB, en este sentido, el segundo paso deberá consolidarse en el Parlamento.

Sin embargo algunos puntos, como la revisión del artículo 70, están aún sujetos a lo que la Federación puede aportar en este tipo de temas. Zegarrundo reconoció al respecto: "no hemos dado ese paso porque encontramos demasiada resistencia dentro del mismo movimiento obrero".

En cuanto a la legitimidad de la Federación, desde la óptica de las bases, Zegarrundo explicó: "nosotros hemos sometido el pre acuerdo con el gobierno a consideración de las asambleas en todos los sindicatos, el apoyo existe, aunque no ha habido la misma respuesta en todos los sindicatos. En Santa Cruz hay aceptación al acuerdo logrado por la Federación, aunque en Camiri hay sectores que no lo han aceptado".

Sin embargo, pese a ciertas resistencias, aseguró que el movimiento petrolero está avanzando plenamente las posiciones de la Federación.

UNA EMPRESA FUERTE
En cuanto a los logros de los trabajadores petroleros, tangibles en el Proyecto de Ley, el dirigente apuntó que consiguieron que YFPB maneje tanto el proceso de comercialización, las refinerías y los ductos de producción, "con eso garanti-



ENCONTRADOS. Los petroleros de Santa Cruz y los dirigentes de la Central Obrera Departamental se hallan enfrentados por la capitalización de YFPB. Estos últimos desconocieron el acuerdo firmado con el Gobierno, en tanto que aquellos afirman que el principal dirigente desconoce la realidad petrolera.

zamos al país un precio único a nivel nacional. Hemos propuesto de un Yacimiento de papel, que se proponía en la primera fase del proceso, a un Yacimiento fuerte a nivel nacional, eso es lo que, como Federación, con nuestras movilizaciones, hemos logrado."

Según Zegarrundo, los petroleros hicieron lo que como Federación podían hacer, "hemos parado, hemos asumido medidas de protesta, y hemos negociado. Nosotros no podemos parar como el magisterio un mes, el petrolero es un sector demasiado fuerte y el momento en el que hace presión más allá de su capacidad se cae."

LA DECISION ESTA EN EL CONGRESO

"Estamos a la espera de lo que pueda ocurrir a nivel parlamentario, y si es que la negociación llevada adelante responde fielmente a lo que se ha comprometido el gobierno, nosotros no volveremos a movilizar al sector".

Explicó que existen todavía algunos puntos que la Federación no pudo negociar y que deben ser mejorados. Una de las principales preocupaciones de la dirigencia petrolera es el tema impositivo. Se cuestiona el trato preferencial a los campos petroleros nuevos, los cuales deberán pagar sólo el 15% de impuestos, la Federación

indica que más racional sería cobrar el 18% y regular el proceso de manera diferente. Para aclarar la idea puso como ejemplo el campo petrolero Paloma, concesión de la empresa norteamericana MAXUS, tiempo atrás descubierto y aún no está siendo explotado, con la presente intención de que, tras la aprobación de la Ley, se inscriba dentro de lo que se considera campos nuevos y se beneficie con una carga impositiva preferencial. Casos similares atraviesan los campos San Alberto y Buló Buló.

DIFERENCIAS EN EL SECTOR OBRERO

El dirigente petrolero acusó a Jesús Yavari, secretario ejecutivo de la COD, de ignorancia en cuanto al tema petrolero y de servir a, quien sabe qué intereses, por encima de lograr soluciones a problemas de interés nacional. Dichas apreciaciones reflejan las divergencias de posición, ya que el máximo dirigente de la Central Obrera, Jesús Yavari, calificado de tibios y manipulados los preacuerdos entre gobierno y Federación, los desconocó y demandó mayor radicalización de las medidas de protesta.

RECHAZO A CIEGAS

La consignista Codista se transcribe en un no rotundo a la capitalización.

"El (Yavari) no tiene ninguna moral para criticar al movi-

miento petrolero, porque nosotros conocemos por dentro la forma en que maneja la COD. Jesús Yavari no sabe, ni entiende lo que pasa en Yacimientos, él no se da cuenta que nosotros no podíamos prestarnos a una aventura como la que él pretende con los trabajadores petroleros y con Yacimientos, porque por YFPB circula la esencia de la economía nacional. Lo que sucede con Yavari es que no tiene color político y sirve al que está en el poder, aunque no sé en este momento a qué intereses está sirviendo."

Hace algunos días un canal de televisión local invitó a un debate, tanto a la Federación petrolera, como a la COD, dicho debate tuvo que cancelarse porque Yavari no aceptó participar en él, "es una lástima, porque eso hubiera esclarecido mucho ante la opinión pública lo que son las posiciones sindicales."

Cuestionando los supuestos móviles políticos del dirigente la COD, Zegarrundo pidió a los trabajadores petroleros confianza en su dirigencia, "porque no estamos dispuestos a sacrificar a un sólo trabajador por asumir posiciones de intransigencia. No estamos dispuestos a ir al todo o nada, característica de la posición conspiciosa de ciertos dirigentes a nivel nacional.", puntualizó.

Paula Capra Seoane

Ministro Blattmann: La justicia inoportuna no sirve a nadie

Admitió que en el país persiste la retardación de justicia. La no designación de Vocales por el Senado ahonda más retardación de justicia.

TARIJA. El ministro de Justicia, René Blattmann, admitió que una justicia que llega tarde y que no es oportuna no sirve a nadie, ni al demandante ni al demandado.

El ministro, que llegó en representación del Ejecutivo para participar de los actos conmemorativos del 15 de abril día de la efeméride departamental, admitió además que en el país persiste la retardación de justicia.

"Indudablemente que hay, y hay porque nos falta implementar una serie de mecanismos como la administración gerencial, una racionalización de los procesos, necesitamos un nuevo Código de Procedimiento Penal, necesitamos reformas urgentes al Código de Procedimiento Civil", afirmó.

Blattmann reconoció que mien-

tras no se concreten estos mecanismos en el país, no puede hablarse de que la justicia es pronta y oportuna.

PERJUICIO
Blattmann, que fue declarado Visitante de Honor por el municipio, respecto de la no designación de Vocales de la Corte de Justicia de Tarija por parte del Senado, dijo que el Ejecutivo ya interpuso sus buenos oficios para superar este tema, que es un perjuicio para la administración de justicia.

Reconoció que el tema está enteramente en manos del Legislativo y el Ejecutivo no puede presionar a este poder y sólo espera que la designación de los Vocales de Justicia sea cuanto antes, porque no es un problema únicamente del distrito de Tarija.

La Corte de Tarija únicamente cuenta con tres Vocales -de acuerdo a información de las autoridades de esta institución- de modo que no pueden hacer siquiera Sala Plena. Anteriormente el presidente interino de la Corte de Justicia, Edgar Azurduty, informó que la Corte de Tarija tenía tres Vocales.

ARDUO TRABAJO
Blattmann no dejó de mencionar que se trabaja arduamente en el propósito de corregir la retardación de justicia, dijo que algunas cosas se hicieron en el área penal donde se enfrentaban problemas "realmente alarmantes".

Dijo que el Ejecutivo y el Legislativo dieron muestras de la necesidad de cambiar la administración de justicia para lograr mayor celeridad toda esta jornada.

El transporte público (taxis, minibuses y micros) tuvo que confrontar nuevamente una situación de caos, porque, dada las circunstancias, tuvo que improvisar sus habituales rutas de recorrido para eludir los lugares en los que se realizaron los bloqueos durante toda esta jornada.

Dirigentes del magisterio potosino advirtieron que durante la semana se mantendrán éstas y otras medidas coercitivas, mientras el gobierno nacional no solución de manera favorable los prin-

cipales planteamientos económicos, sociales y otras reivindicaciones del magisterio nacional.

Las autoridades de la Administración Departamental, en declaraciones a la prensa local, hicieron notar que en próximas horas retornará de la ciudad de La Paz el Prefecto, Yerko Kukoc del Carpio quien, según se insinuó, podría disponer la intervención de las fuerzas del orden para "desbloquear" las calles y garantizar el libre tránsito de vehículos.

GRR

En 9 proyectos de desarrollo El FNDR invertirá \$US 4,5 millones en Tarija

TARIJA. El Fondo Nacional de Desarrollo Regional (FNDR) invertirá durante 1996, más de 4,5 millones de dólares en 9 proyectos de infraestructura vial, casco urbano y defensivos en el Departamento de Tarija. El anuncio fue formulado por su presidente, Oscar Arrien, al celebrarse ayer 179 aniversario de la Batalla de La Tablada.

Del total de la inversión \$US. 1.608.480 fueron destinados al Puente Guadalquivir, \$US. 1.410.229 a la prolongación de la Avenida de las Américas, \$US. 242.354 en el Puente peatonal Villa Busch, \$US. 145.684 en el Puente vehicular Juan XXIII, \$US. 298.249 para el Programa de Aseo Urbano en Bermejo, \$US. 138.146 en el catastro de Bermejo, \$US. 460.464 en la pavimentación de la Avda. San Martín, \$US. 291.051 para los defensivos Sausalito y \$US. 70.000 para la pre-inversión del Puente Tomatitas - Variante San Mateo.

Según Arrien estos proyectos cuentan con el financiamiento del Banco Mundial (BM) y del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), dentro de los programas "Global de crédito para el Desarrollo Urbano y Saneamiento II (PRODURSA II)" y del "Proyecto de Fortalecimiento y Desarrollo Municipal (PRODEMUR)".

Con relación a los beneficiados por la ejecución de estos proyectos señaló que alcanzan aproximadamente a 139 mil, ubicados en la ciudad de Tarija y Bermejo. "Estas obras forman parte de la estrategia a corto plazo trazada por el Gobierno Nacional a través de los Fondos de Desarrollo en coordinación con los Ministerios de la Presidencia y de Desarrollo Humano", finalizó.

PROGRAMA DE INVERSION

Puente río Guadalquivir	\$US. 1.608.480
Prolongación Avenida Las Américas	\$US. 1.410.229
Puente peatonal Villa Busch	\$US. 242.354
Puente vehicular Juan XXIII	\$US. 145.684
Aseo urbano Bermejo	\$US. 298.249
Catastro ciudad de Bermejo	\$US. 138.146
Pavimentación Avda. San Martín	\$US. 460.464
Defensivos Sausalito	\$US. 291.051
Puente Tomatitas-Variante San Mateo (pre-inversión)	\$US. 70.000
TOTAL	\$US. 4.664.657

Por los bloqueos de los maestros

El caos se apoderó de Potosí

La rutina de la Villa Imperial se vio nuevamente sacudida ayer por efecto de los bloqueos del centro histórico monumental

POTOSÍ. La ciudad quedó nuevamente semiparalizada ayer por efecto de los bloqueos de calles y avenidas céntricas, por parte del magisterio, que reivindicaba mejoras sociales.

El tráfico vehicular constituye una de las actividades medulares del quehacer cotidiano, por lo que se interrumpió, difícilmente puede pasar inadvertida, puesto que incide de manera notoria en las demás actividades, especialmente del centro urbano de una ciudad. No obstante de las protestas y

las muestras de repudio de los transportistas motorizados, los maestros urbanos, rurales y de Escuelas de Cristo mantuvieron su medida en forma interrum-pida durante la mañana y la tarde de ayer.

Diferentes grupos se apostaron en las esquinas de diferentes vehículos, los mismos que a su vez tuvieron que darse modos para desplazarse de un lugar a otro, aunque no pudieron ingresar por el centro de la ciudad.

El transporte público (taxis, minibuses y micros) tuvo que confrontar nuevamente una situación de caos, porque, dada las circunstancias, tuvo que improvisar sus habituales rutas de recorrido para eludir los lugares en los que se realizaron los bloqueos durante toda esta jornada.

Dirigentes del magisterio potosino advirtieron que durante la semana se mantendrán éstas y otras medidas coercitivas, mientras el gobierno nacional no solución de manera favorable los prin-

cipales planteamientos económicos, sociales y otras reivindicaciones del magisterio nacional.

Las autoridades de la Administración Departamental, en declaraciones a la prensa local, hicieron notar que en próximas horas retornará de la ciudad de La Paz el Prefecto, Yerko Kukoc del Carpio quien, según se insinuó, podría disponer la intervención de las fuerzas del orden para "desbloquear" las calles y garantizar el libre tránsito de vehículos.

GRR

salvaron de morir gracias a la policía

Vecinos golpearon y apresaron a delincuentes juveniles en El Alto

Después de vender un televisor a color en Bs 400, se aprestaban a beber y festejar un cumpleaños. Los vecinos interrumpieron el acto, cortaron el cabello, golpes y fuertes azotes.

Tras una penosa operación, efectivos de la Policía Técnica Judicial (PTJ) de la ciudad de El Alto rescataron a siete jóvenes - tres mujeres y cuatro varones - que fueron detenidos por vecinos de la zona Alto Lima III y Villa Germán Busch, cuando se aprestaban a festejar un cumpleaños, el dinero obtenido por la venta de un televisor sustraído de la casa de uno de los vecinos del lugar.

Cansados de tantos robos protagonizados por grupos de delincuentes en esas zonas, los vecinos detuvieron a esos siete jóvenes en la madrugada. Procedieron a golpearlos con palos y chicles, a cortar el cabello y a golpearlos en las piernas. "Ni siquiera habíamos terminado cuando han entrado los vecinos por las paredes y la puerta, nos han pegado, pateado y arrastrado con sogas", manifestó una de las menores auras del robo del televisor.

Después de cortar los cabellos a las mujeres y de propinar una severa golpiza a los varones, los esconderon en la habitación de la que sustrajeron el aparato.

electrodoméstico del domicilio de Tomasa Cussi, vecina que habita en la avenida Candelaria de la Villa Germán Busch oeste.

Cuando intervino la Policía ayer en la mañana, los vecinos trataban de hacerle justicia por sus propias manos.

CUMPLEAÑOS

De acuerdo con el informe de quien sustrajo el televisor, quien luego junto a la cumpleaños se encargó de vender ese aparato en Bs 400, decidieron comprar con ese dinero bebidas alcohólicas (agua con alcohol) y pollo. Sin embargo no pudieron beber ni comer.

LINCHAMIENTOS

Hace unos ocho años, frente a la poca protección que los efectivos de la Policía ofrecían en la ciudad de El Alto, comenzó el flagelo de linchamientos de jóvenes en Villa Tunari. Por ese hecho los delincuentes tuvieron que responder por los pobladores de esa villa.

También se estableció la flagelación de una pareja en Villa Germán Busch oeste, que fue sorprendida robando cables de la instalación de energía eléctrica.

ALCOHOL Y CIGARRILLOS

De los siete jóvenes que fueron sorprendidos en casa de Mónica, cinco de ellos son conocidos como delincuentes, pero dos dicen que fueron apresados por los vecinos cuando pasaban por el lugar, ya que habían acompañado a su tía hasta su casa.

La PTJ exhibió las bolsas pequeñas y grandes de alcohol con agua y dos cajetillas de cigarrillos, que fueron adquiridos por los delincuentes para festejar el cumpleaños de una de las menores.

Por su parte, Tomasa Cussi dio cuenta que en el momento del robo sus dos hijos de 5 y 8 años de edad se encontraban en su casa, a quienes les alejaron invitándolos a jugar con pelota.

ONAMPA

El subcomandante de la PTJ de El Alto, Cnel. Jaime Espíndola, informó que los menores de 16 años de edad serán remitidos al Organismo Nacional del Menor, la Mujer y la Familia (ONAMFA) y los mayores de 16 años serán pasados a la justicia ordinaria.

En el Consejo Departamental

Los representantes alteños no serán condepeistas

En la nómina preliminar figuran ex dirigentes vecinales, un sacerdote y otras personalidades. El Concejo alteño elegirá de una terna a los representantes de El Alto, durante esta semana.

Los dos representantes alteños en el Consejo Departamental, que aprobará el presupuesto para obras a ejecutarse en el departamento de La Paz, no necesariamente tendrán que ser militantes de Condepe, aunque la bancada de ese partido propugna que por lo menos uno sea condepeista.

Esa situación fue revelada por el secretario del Concejo Municipal y concejal de CONDEPE, Germán Muriel de Villareal, a tiempo de informar que en los próximos días el organismo que dirige designará a los representantes alteños en el Consejo Departamental.

Esos dos representantes deben ser elegidos en el marco de la

Ley de Participación Popular por dos tercios de votos de los concejales del municipio, condición que cumplen sólo los representantes del partido político que dirige Carlos Palenque, aunque la presidencia del Concejo indicó que se tratará de los dos representantes sean elegidos por unanimidad, a fin de que oficialistas y opositores se hallen satisfechos.

Explicó que obviamente uno de ellos tiene que tener un fin político concordante con CONDEPE, para que plantee su posición política, ya que la mayoría de dicho Concejo pertenece al Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR).

A su juicio, el otro representante de El Alto tiene que estar

comprometido con las reivindicaciones de esa ciudad.

NOMBRES Y POSTULANTES

La presidencia del Concejo dio cuenta que hasta el momento existen tres nombres que serán tomados en cuenta para formar la terna respectiva. Entre ellos figura el sacerdote Luis Tó, de la Parroquia Pedro Domingo Murillo, pero también hay exdirigentes de juntas vecinales y vecinos antiguos.

La concejal pidió a las organizaciones representativas de esa jurisdicción, que hagan llegar sus sugerencias para que se pueda conformar las dos ternas, de donde se elegirá a los representantes ante el Concejo Departamental.

Ordenación sacerdotal

El diácono Walter Luis Guillu Cruz se ordenó, la noche del jueves anterior, como sacerdote de la Arquidiócesis de La Paz, en el templo de la Parroquia El Salvador, ubicado en la zona de El Tirol, por monseñor Luis Casey. Guillu nació en esta ciudad, realizó sus estudios primarios y secundarios en el colegio Don Bosco. Hizo un año de la carrera de Administración de Empresas en la UMSA. En diciembre de 1994 culminó cuatro años de estudio de Teología, previos a otros dos de Filosofía, en el Seminario San Jerónimo de La Paz. Realizó su trabajo pastoral en la Parroquia San Agustín de Viacha y el último año cooperó pastoralmente en la Parroquia El Salvador. Como sacerdote trabajará en la Parroquia de Villa Copacabana.



MINISTERIO DE HACIENDA

MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO

PROGRAMA DEL SERVICIO CIVIL

I. PERSONAL REQUERIDO

En el marco del Programa del Servicio Civil, a través del cual se pretende establecer en el Sector Público un cuadro de personal altamente calificado, el Ministerio de Desarrollo Humano convoca a concurso de méritos para optar a los siguientes cargos:

SEGUNDA CONVOCATORIA PUBLICA

Ref. 14% Director Auditoría Interna

REQUISITOS ESENCIALES

- Licenciatura en Auditoría con título en Provisión Nacional
- Especialización en Auditoría Interna, Auditoría Gubernamental, Auditoría Operacional, Análisis de Sistemas Contables, Administración Pública u otros que guarden relación con las funciones y responsabilidades técnicas del cargo.
- Mínimo 5 años de experiencia profesional en el área de Administración Pública, Auditoría Interna y/o Auditoría Externa.
- Ser boliviano

PRIMERA AMPLIACIÓN DE CONVOCATORIA PUBLICA

Ref. 15% Director General Jurídico

REQUISITOS ESENCIALES

- Licenciatura en Ciencias Jurídicas con título en Provisión Nacional.
- Especialización en Derecho Administrativo, Derecho Tributario y otras que guarden relación con las funciones y responsabilidades técnicas del cargo.
- Mínimo 5 años de experiencia profesional en el área de Derecho Administrativo.
- Derecho Tributario y/o Administración Pública.
- Ser boliviano

CONDICIONES OFRECIDAS

- Oportunidad de desarrollo profesional en el Sector Público
- Estabilidad laboral
- Remuneración acorde con las responsabilidades del cargo

INSTRUCCIONES PARA SU POSTULACIÓN

Los interesados podrán recabar el instructivo con los requisitos de cada cargo y el formulario de Curriculum Vitae alternativamente en las oficinas del Programa del Servicio Civil (Av. Mariscal Santa Cruz N° 1092 - El Ex COMIBOL) y en el Ministerio de Desarrollo Humano (Av. Arce N° 2147, Dirección Administrativa) a partir del día 15 de abril de 1996. Se entrega a los postulantes presente sólo si cumplen con los requisitos esenciales que se exigen. NO SE DEVOLVERÁ DOCUMENTACIÓN.

La carta de solicitud, el formulario de Curriculum Vitae y la documentación respaldatoria deberán enviarse en un sobre cerrado, indicando sólo el número de referencia en la carta y el sobre, a la Casilla N° 12240 de la ciudad de La Paz, hasta el día 19 de abril de 1996.

La Paz, abril de 1996

Después de tres años

Terminaron obras previstas en el plan contra el cólera

Después de tres años se ejecutaron las obras previstas en el Plan de Lucha Contra el Cólera en la ciudad de El Alto, beneficiando a los pobladores de 14 villas periféricas del sur y norte.

La instalación de redes del servicio de agua potable a domicilio, pilas públicas y construcción de dos mingitorios, que se realizaron en 14 urbanizaciones de la periferia, demandaron una inversión de unos 100.000 dólares, informó el actual coordinador de los distritos de Salud de El Alto, Adalid Zamora.

De las 14 villas donde se ejecutaron obras, sólo en tres se conectó agua potable a todos los domicilios, ya que en las restantes 11 no todas las viviendas estaban habitadas.

Los mingitorios construidos en las villas AMIG-Chaco y Amor de Dios valen cerca de 10.000 dólares cada uno.

La Corporación Regional de Desarrollo de La Paz (CORDEPAZ), el Proyecto Integrado de Servicios de Salud (PROISS), el Proyecto Holandés y la Secretaría Nacional de Salud (SNS) cooperaron con la dotación de cañerías y accesorios, manifestó Zamora.

EL APORTE DE LOS VECINOS

El coordinador de los distritos de Salud de esa ciudad informó que los vecinos de las zonas beneficiadas con la instalación de redes de agua potable a domicilio, aportaron como contraparte con la apertura y rellenado de zanjas, así como con el pago a un plomero matriculado.

Después que en Villa Anexo 25 de Julio, los vecinos al margen de ese aporte compraron 12 tuberías y accesorios para la instalación de agua potable.

Zamora informó que los mingitorios fueron construidos con recursos aportados por el Proyecto Integrado de Servicios de Salud (PROISS).

SISTEMA DE PAGOS

En el caso de instalación de agua potable a domicilio, los propietarios que se beneficiaron tendrán que pagar al Servicio Autónomo Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (SAMAPA) sólo Bs 180 por conexión, de Bs 700 que se paga ordinariamente. Ese dinero lo podrán cancelar en 10 meses, a través de las facturas de consumo de agua.

ULTIMAS ENTREGAS

El pasado sábado se procedió a la entrega del sistema de conexión de agua potable a domicilio, en las villas 25 de Julio, Nueva Jerusalén y Anexo 25 de Julio.

Las obras fueron entregadas oficialmente por la secretaría de Desarrollo Humano de la Prefectura, María Teresa Paz, y el director departamental de Salud, Javier Sandoval.

Adalid Zamora anunció que el próximo fin de semana se entregará la matriz domiciliaria de agua potable en las zonas Paraiso, 3 de Mayo y Charapachi Central, luego se hará lo mismo en las urbanizaciones 2 de Febrero y Luis Espinal. También se ha previsto la entrega de mingitorios en AMIG-Chaco y Villa Amor de Dios.

ADVERTENCIA

SE ADVIERTE AL PUBLICO USUARIO Y A LA OPINION PUBLICA QUE HABIENDOSE SUSTRADO LAS FACTURAS CON LOS NUMEROS (000014 - 000016 y 000022) con sus respectivas copias, correspondientes al RUC - 7244630 que pertenece a la Sra. CELINDA VIRGINIA ALANOCA DE FERNANDEZ TRANSPORTISTA; el 3 de abril del presente año y estas quedan nulas sin valor. Cochabamba, abril de 1996

OBRAS

DEL GOBIERNO NACIONAL

FONDO DE DESARROLLO CAMPESINO



INVITACION PUBLICA N° 001/96 PRIMERA CONVOCATORIA NACIONAL

Con financiamiento del Fondo de Desarrollo Campesino, el Gobierno Autónomo Municipal de la provincia de Caranavi, invita a las empresas constructoras a ofertar sus servicios para la construcción de los siguientes puentes que se detallan a continuación:

- 1.- Construcción puente vehicular San Martín
- 2.- Construcción puente vehicular Verde I
- 3.- Construcción puente vehicular Choro II
- 4.- Construcción puente vehicular Mercedes
- 5.- Construcción puente vehicular Bernal

El pliego de especificaciones están disponibles para la venta, en las oficinas del Fondo de Desarrollo Campesino Departamental, ubicado en la calle Riobamba esq. Bartolina Sisa N° 689, Teléfono 390950.

El costo unitario del pliego es de Bs. 30.-

Las propuestas serán recibidas en las indicadas oficinas hasta hrs. 12:00 a.m. del día viernes 17 de Mayo de 1996 y la apertura de propuestas se verificará a hrs. 16:00 p.m. del mismo día.

Para algunos informes aclaratorios, deberán dirigirse al Departamento Técnico de la H. Alcaldía Municipal de Caranavi - Telefax 0811-6230

La Paz, Abril de 1996



A LA OPINION PUBLICA

CRISIS DE LA "DEMOCRACIA"

La crisis del actual Sistema Democrático, después de desesperados intentos de ajuste y, al cabo de 13 años, se encuentra al borde del abismo. La reconquista de la Democracia no logró llenar las expectativas del pueblo boliviano, verdadero gestor de la lucha democrática, y es ahora que esta "democracia" se muestra implacable con los sectores oprimidos.

Es en este contexto histórico que surge una nueva generación, obligada por el sistema capitalista a la superespecialización de su fuerza de trabajo, por lo tanto impedida, aparentemente, de reaccionar. Este espejismo neoliberal, sin embargo, cae por su propio peso. Y quienes nos consideramos parte de la nueva generación política jamás soportaremos que, a nombre de la democracia, nuestro pueblo sea humillado, que nuestra patria sea sometida a una dictadura, que utilice la máscara de la democracia para implementar medidas anti-nacionales.

Este modelo es el que, desconociendo formas de gobierno ancestrales con sus estructuras socioculturales propias, nos impone banderas que no son otras que las de las transnacionales, orientadas a la acumulación de capital para sectores oligárquicos, a partir de la disminución de los costos de producción, para competir con ventaja por el dominio del mercado mundial, transnacionales que, infiltradas en nuestra sociedad, cuentan con la complicidad de la estructura partidocrática imperante en el país.

Desde la implantación del modelo neoliberal, el país es gobernado por partidos políticos regidos por principios ideológicos, basados en intereses económicos-concretos y por prácticas estrictamente mercantilistas, orientadas a la subvención de su vigencia política, al punto de que muchos de los métodos de consecución del poder son absolutamente ilícitos (recuérdese el caso de Huanchaca y los "narcovinculos"). Este aspecto, sumado a la falta de confianza y credibilidad en los partidos por parte del pueblo boliviano, ha carcomido los pilares de la democracia (justicia, igualdad, libertad) al punto de llevarla al borde del abismo. Es precisamente a consecuencia de esta crisis que nuestros "vecinos" arremeten contra la soberanía y dignidad de nuestra Patria. En fin: la corrupción, la opresión, la injusticia, la venta de nuestros bienes y recursos naturales a extranjeros, la narcopolítica, son hoy características de un sistema decadente.

Ante esta situación nos adherimos militantemente a la posición de exigir un inmediato juicio de responsabilidades al Presidente de la República, por traición a la Patria.

Pero este primer paso en defensa de la dignidad y la Soberanía Nacional, deberá desembocar inevitablemente en cambios estructurales, orientados a una verdadera DEMOCRACIA, que plantee reformas de fondo a la C.P.E., referidas a la constitución de nuevos órganos de poder, a partir del reconocimiento de los sectores campesinos, obreros y otros en la estructura del Estado.

Las demandas regionales y locales bajo esa nueva estructura sólo serán posibles si se consolida una descentralización política-administrativa, que permita generar niveles de poder regionales. Las actuales leyes de Descentralización Administrativa, Reforma Educativa, de Participación Popular y de Capitalización, están destinadas al fracaso. No es casual que en el marco de estas leyes, y bajo la perspectiva movimientista, los prefectos sean nombrados por el Presidente de la República, que se atente contra la Autonomía Universitaria, que las OTB se encuentren en manos de los militantes del actual gobierno, que se regalen los recursos naturales y el patrimonio nacional...

El saqueo de este territorio se ha repetido muchas veces a lo largo de la historia, pero como lo hicieron nuestros antepasados, es obligación del Movimiento Universitario, junto al Pueblo Boliviano, cerrarle el paso a la antipatria.

LA PATRIA NO SE VENDE!

MORIR ANTES QUE ESCLAVOS VIVIR!

Prof. Villalobos
C.E. 3348049 L.P.



recursos, sabiendo que
mede construir, porque
producir desastres en
del año y esas consi-
s de ahora ni de la
habido, sino de varias
culpable, una especie de
le es que cada una de
es no ha hecho nada
n el problema.
memorable que la alca-
indes de la zona, es

Los vecinos de la ciudad también protestaron porque Electropaz pretende incrementar las tarifas eléctricas.

Anunciaron que si sus demandas no son atendidas, realizarán acciones de protesta más radicales.

[illegible]

PUERICULTURA (III)

EL DESTETE

El destete es importante y debe realizarse en forma progresiva, teniendo presente las exigencias del niño, el cual inicialmente puede incluso no tolerar perfectamente tanto los alimentos, como el modo de alimentarse. En tales casos **no debe insistirse ni forzarse**.

Al destete es mejor acompañarlo con la administración, antes de las comidas, de alimentos líquidos o agua hervida, recordando que dichos zumos **tienen que estar perfectamente colados para ser administrados** (incluso se permiten en los primeros meses de vida).

HIGIENE

Otro aspecto importante de la puericultura es la observancia de la rigurosa higiene. Para empezar, la habitación del niño no puede ser ni muy calurosa ni muy fría, tampoco húmeda. La variación extrema de la temperatura no debe estar más de allá entre 8 a 10° C en el día.

Al recién nacido se le debe asear muy cuidadosamente las partes genitales a causa de las heces y la orina con paños humedecidos con agua tibia. Esta operación debe ser hecha delicadamente esparciendo finalmente polvos talco para "guaguas", **impidiendo que estos polvos sean inhalados por el niño**. Debe evitarse a toda costa la escaldadura, que produce enrojecimientos dolorosos al niño en las partes adyacentes a los órganos genitales y la región anal.

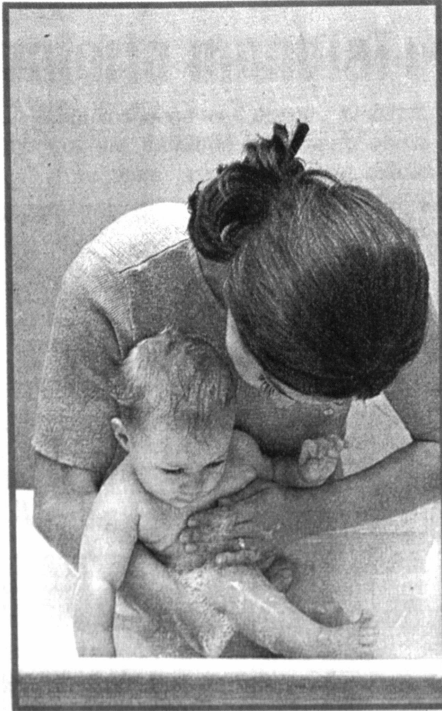
El muñón del cordón umbilical debe ser particularmente cuidado protegiéndolo con un poco de algodón y con una faja, aunque ahora hay tendencia al simple esparadajo. Esto para evitar cualquier tipo de inflamación.

Una vez caído el cordón, los primeros días se realizarán curas secas hasta la completa cicatrización.

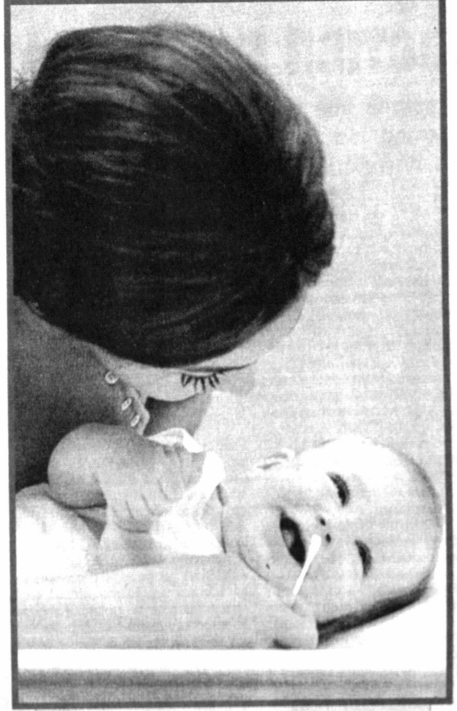
En este punto se permite el baño general que deberá ser realizado todos los días, en un recipiente limpio y apropiado y **usado sólo por el niño**, con agua calentada a 36-37°C (en los niños mayores se acepta 34-35°C). Puede ser una buena norma bañar al niño por la noche porque ello tiene un ligero efecto sedante que puede ayudarle a conciliar el sueño.

Es conveniente usar un jabón neutro y **es desaconsejable** sobrepasar la duración de 5 minutos. Tras un secado cuidadoso se procede a la limpieza de los conductos auditivos y los orificios nasales.

Por lo que respecta a la indumentaria del niño, ésta debe ser sobre todo funcional y no tanto "estética", vale decir sencilla y práctica. Fácil de cambiar, que permita una buena transpiración de la piel del niño. En suma debe preferirse siempre para el niño la **ropa de algodón**.



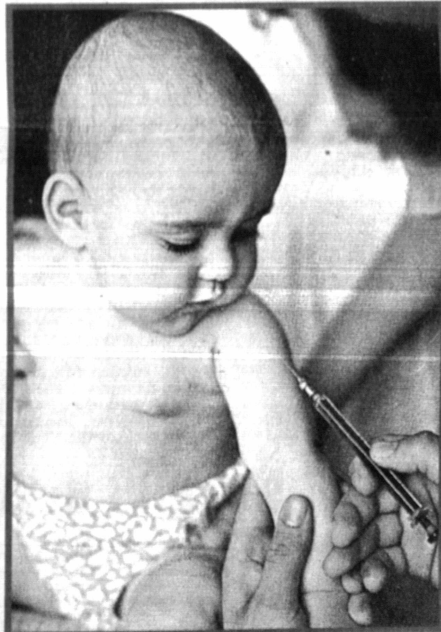
EL BAÑO DIARIO, CORTO, ES MUY RECOMENDADO POR LOS ESPECIALISTAS.



LA LIMPIEZA DE LAS FOSAS NASALES SE EFECTUA UTILIZANDO UN PALITO DE MADERA CON PUNTA NO AGUZADA EN CUYA PARTE SUPERIOR VA ADOSADA UNA MOTA DE ALGODÓN PERFECTAMENTE LIMPIA.



EL CONTACTO ESTRECHO ENTRE LA MADRE Y EL NIÑO ES LO QUE LOS PSICÓLOGOS CONSIDERAN COMO LA BASE DE TODAS LAS RELACIONES FUTURAS.



LAS VACUNAS QUE AHORA SON ADMINISTRADAS A LOS NIÑOS SON UNA NECESIDAD INELUDIBLE QUE TODA FAMILIA DEBE OBSERVAR.

LA PIEZA Y EL EJERCICIO DEL NIÑO

El niño **debe dormir solo**. Su pieza debe carecer de excesivas cortinas y tapetes y similares que no hacen otra cosa que **acumular el muy dañino polvo**, aunque se limpien cuidadosamente todos los días. Por tanto, la habitación del niño debe estar semivacia. Los muebles deben limitarse al máximo, es decir, su camita y el mueblecito para su ropa. En las paredes se podrían enganchar carteles o "posters" vivamente coloreados que interesarán mucho al niño, especialmente cuando comience a sentirse atraído por los colores intensos.

En lo que respecta a las vacaciones de los padres los niños de pocos meses pueden acompañarlos siempre y cuando se tenga el cuidado de **no exponerlos al sol**, de no llevarlos a la playa, mucho menos bañarlos en las aguas del mar, incluso en los ríos, a menos que tengan **dos años de edad**.

Cuando se han superado los dos años son consentidos los baños que tienen que ser cortos: **no más de tres minutos de duración y después de, por lo menos, tres horas de la última comida**.

Una regla fundamental es permitir al niño al libre ejercicio físico espontáneo, es decir, el niño debe "patatear" **tupido y parejo**. En este aspecto en ciertos estratos sociales campesinos y hasta ciudadanos de nuestra patria existe la **pésima costumbre** de fajar al niño, "waltar" en términos locales, produciendo con ello graves consecuencias que repercutarán en su edad adulta.

Se sabe que en niñas "hualtadas", muchas de ellas sufren fracturas en las caderas con carácter irreversible.

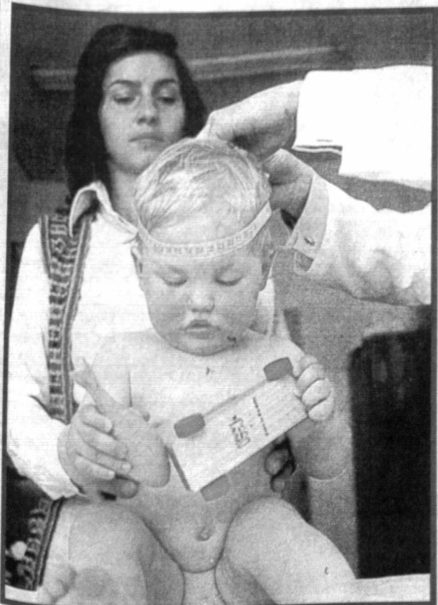
Una costumbre que tiene que ser **desterrada en estas alturas del siglo XX**.

Favorecer el ejercicio físico desde el momento del nacimiento es **encaminar al futuro adulto a conseguir metas que son frenadas si se lo impide a tan temprana edad**.

Los padres deben considerar al niño como a una persona desde que llora en la cuna, porque el llanto es la **única posibilidad de expresión de un recién nacido** y el adulto tiene el deber de interpretarlo.



SI CONSIDERAMOS QUE UN NIÑO POSEE HUESOS EN FORMACIÓN, POR TANTO, MUY BLANDOS, LA OPERACIÓN DEL "WUALTADO" ES UNA ABERRACIÓN QUE DEBE SER ELIMINADA DRÁSTICAMENTE.



LA CIRCUNFERENCIA DE LA CABEZA SE MIDE NORMALMENTE TRES O CUATRO DÍAS DESPUÉS DEL NACIMIENTO, Y SIRVE COMO BASE PARA CALCULAR EL CRECIMIENTO Y PARA DETECTAR ANORMALIDADES. LA MEDIA DE LA CABEZA ES DE 35 CM. APROXIMADAMENTE.

(PROXIMA LAMINA: LA GASTROENTERITIS)

puertA Abierta

Responsable: Rubén Vargas

La Paz, Bolivia, martes 16 de abril de 1996

Según experto francés Alan Pacquier

Bolivia es el conservatorio mundial de la música barroca

SANTA CRUZ. El Primer Festival de Música Barroca y Renacentista Americana en las Misiones de Chiquitos "será el preámbulo de un vasto programa de cooperación de la sociedad francesa Chemins du Baroque K617" (Los Caminos del Barroco). Los proyectos contenidos en estos programas tendrán un impacto cultural de gran envergadura para Bolivia.

Además de la restauración de los órganos antiguos del país y de la formación de especialistas en estos instrumentos, los franceses reanudarán 3 discos sobre el Festival de Chiquitos, una obra de teatro, un libro y una película.

El periodista y editor de música barroca Alan Pacquier confió a PRESENCIA la preocupación de que el patrimonio histórico mundial representado por la música barroca de los pueblos de Bolivia pierda su autenticidad, sometiendo a los campos de concentración de la cultura que son a su juicio los conciertos y los museos.

Según el especialista renombrado, la música barroca de los pueblos de Bolivia, que se ha mantenido viva hasta nuestros días, "está en una burbuja de tiempo a punto de reventar". Pacquier indicó que sería una lástima que tanto dinero invertido en el Festival de Chiquitos no tenga repercusiones futuras en la salvación del patrimonio cultural del país.

Alan Pacquier llegó a Bolivia para desarrollar un programa de asistencia técnica con el propósito de ayudar a mantener la tradición de la música barroca en nuestro país.

"Venimos a ayudar materialmente, pero queremos aprender estéticamente", señaló el musicólogo francés. Bolivia es el conservatorio mundial del barroco viviente, tenemos todo por aprender", puntualizó. El especialista en música barroca indicó que la cooperación entre los dos países se va a realizar en un pie de igualdad: "No venimos con un

El Festival de Música en Chiquitos debe ser apenas el punto de inicio de un largo camino que implica la recuperación, para el mundo, del patrimonio musical, opina el productor de "Los caminos del barroco", proyecto que para Bolivia contempla la grabación de discos y otras obras de formación y difusión

sentimiento de superioridad, sino con algunos avances técnicos, pero venimos a aprender los avances de los bolivianos en este ámbito de la música barroca, que es parte de una cultura viviente

RESTAURACION DE ORGANOS

La cooperación de la sociedad "Los Caminos del Barroco" se realizará a través de cuatro programas distintos. Uno de ellos concierne el inventario y la refacción de los órganos de la época de la Colonia. Según Pacquier, todos los países que fueron evangelizados han producido un patrimonio de órganos durante los siglos XVII y XVIII. Pero en el siglo XIX, el desarrollo industrial y el crecimiento de las economías provocó en la mayoría de los casos, la adaptación de los avances tecnológicos en el ámbito de los órganos y la muerte de los instrumentos antiguos. "Este hecho tuvo como resultado que millares de instrumentos fueran destruidos o alterados para ser reemplazados por nuevos. En muy pocos lugares del mundo, los instrumentos de origen han sobrevivido". El musicólogo señaló que Bolivia posee todavía un gran número de órganos antiguos, los más conocidos porque han sido repertoriados, están en Sucre, Tarata y Santa Ana de Chiquitos.

La ayuda de los expertos franceses en este ámbito se organizará en dos fases. Primero realizarán un inventario de los órganos conocidos. En un segundo tiempo, se van a restaurar estos instrumentos con la participación del musicólogo boliviano, único experto en órganos del país, Carlos Seoane.

El mejor especialista mundial en órganos, Pascal Quoirin (VER PRESENCIA DEL 14-4-96) organizará la formación de un taller de restauración de órganos con



mano de obra boliviana. El objetivo es de crear una empresa boliviana de restauración de órganos que tendrá posibilidades de exportar sus habilidades en todos los países de la zona andina. "Bolivia tiene todas las capacidades para convertirse en el país especializado en la restauración de órganos del continente: tiene madera, estaño, plomo, plata, pieles de animales -necesarias para la construcción de los tubos de órganos- y, sobre todo, el gran talento de su mano de obra artesanal", señaló Pacquier. Según el experto francés, esta

empresa va a permitir crear empleos y salvar un importante patrimonio histórico y cultural.

También se está planteando la formación de músicos que puedan utilizar estos instrumentos. Con la colaboración del organista François Chapelet (Premio de Roma) y a través de financiamientos y colaboraciones de los conservatorios nacionales y de la red de las Alianzas Francesas de Bolivia, se va a desarrollar una organización de instrumentistas para que en los próximos diez años, nuestro país tenga un patrimonio

"Venimos a ayudar materialmente, pero queremos aprender estéticamente", señaló el musicólogo francés, para quien sería una lástima que tanto dinero invertido en el Festival de Chiquitos no tenga repercusiones futuras en la salvación del patrimonio cultural del país.

único en Sudamérica.

DIFUSION

Junto a Alan Pacquier llegó a Bolivia un grupo de ochenta franceses que comprende un gran número de periodistas especializados en música renacentista y barroca de los medios de comunicación más prestigiosos de Francia (Le Monde, Le Figaro, Le Nouvel Observateur...) cuyo trabajo es de dar representatividad en el exterior al Festival y a los proyectos de cooperación entre ambos países.

TEATRO-CINE

Los franceses tienen también programada la realización de obras culturales de gran envergadura cuyo escenario e inspiración será Bolivia. El director artístico Guillaume Laval está preparando una obra en colaboración con la compañía del Teatro de los Andes, que tendrá como enfoque la música barroca de Chiquitos, espectáculo que será posteriormente exportado a Europa.

El cineasta francés Alain Corneau, autor de la película que dio la vuelta al planeta "Todas la Mañanas del Mundo", que cuenta la vida del violoncelista renacentista Marin Marais, tiene el proyecto de realizar una película sobre las antiguas reducciones de Mojos y Chiquitos junto al guionista Jean Claude Carrere. Según Pacquier, el realizador tiene el proyecto en mente desde hace cinco años. "Será un enorme homenaje a Bolivia", señala Pacquier. El rodaje está pre-

visto para fines del 97.

DISCOS

La obra más inmediata prevista por la Fundación Los Caminos del Barroco es la realización de tres discos compactos sobre el Festival de Chiquitos. La grabación de la "memoria sonora" que empezó el sábado pasado en la iglesia de La Merced de Santa Cruz será complementada a través de sesiones realizadas en la iglesia de Concepción entre el 19 y el 25 de abril. También se grabará un disco interpretado por la orquesta boliviana Coral Nova en La Paz. Estos discos serán distribuidos en el país por la empresa Discolandia a partir del mes de octubre y vendidos en 25 países del mundo por la asociación Los Caminos del Barroco, principalmente en Europa, Estados Unidos y Lejano Oriente. "100.000 de estos discos vehicularán en 3 idiomas la historia del Festival", señaló Pacquier.

La idea de organizar estas actividades nació hace tres meses cuando el principal organizador del Festival, Marcelo Arauz, llamó a Alain Pacquier, preguntándole que pensaba hacer al respecto.

"Nos pusimos a buscar financiamientos por todos lados y en poco tiempo hemos reunido 350.000 dólares de parte de fundaciones, del Ministerio de Relaciones Exteriores, de los Festivales de Sarreburgo y Ambronay, de la ciudad de Ginebra y nosotros, K.617, hemos puesto un poco más de 100.000 dólares, señaló Pacquier. Para recuperarlos, tendremos que vender muchos discos".

LIBRO

Así mismo Pacquier está preparando un libro titulado Arqueologías Sonoras del Nuevo Mundo que será publicado en Francia en el mes de octubre. Este libro, que contará con más de 600 páginas, tendrá una tercera parte dedicada a Bolivia y se prevé una edición en español.

Michel Baldi



* La "Anunciación", obra del barroco del siglo XVII, propiedad de la Iglesia de Calamarca, se exhibe junto a seis cuadros más restaurados por la Secretaría Nacional de Cultura, con la ayuda de Alemania, en el Museo Nacional de Arte (Comercio y Socabaya).

Arte Plumario se expone en Cochabamba

Los cancilleres del Grupo del Río y de la Unión Europea aprecian en Cochabamba una exposición de arte plumario boliviano. Las piezas -de la Fundación Quipus- proceden de distintas épocas y zonas del país. En la muestra, que se realiza en el centro Simón I. Patiño, las joyas de pluma están contextualizadas como parte de danzas que se representan en momentos importantes del ciclo festivo.

Más de diez trajes, piezas de arte plumario y fotografías conforman el conjunto que como danzas expone las siguientes: Macheteros del Beni, Chunchus de Tarija, Danza de Chiriguano, Llano Parwana, y las altiplánicas Danza de Kena Kena (Isla del sol y Tikanaku), Baile de Suri Sikuris, Danza de Lakita pankara y Kharwani.

Las fotografías corresponden a Sixto Choque y Peter McFarren.

Hasta el 28 de abril estará abierta la muestra que luego se trasladará a Lima (Perú), donde será parte de la Semana Cultural Boliviana a realizarse del 5 al 18 de mayo.



Danza de Khen Khen en la Isla del Sol. Destacan, en el colorido vestuario, las plumas de tonalidades verde, amarillo y rojo.

▼ I Congreso de Informática comienza la próxima semana p.2

▼ Leyenda de cuatro diosas en un cortometraje p.3

▼ La música de las misiones facilitó la inculturación p.3

▼ Festival de Chiquitos avanza y satisface p.3

Ciencia

El cerebro es un gran diccionario

LONDRES. - Buscar aquella palabra que está en la punta de la lengua pero no sale es como hojear un diccionario sin índice, porque en el cerebro —según publicó el científico Nature— los conceptos están memorizados por todas partes, incluso en áreas habitualmente extrañas al lenguaje.

Está convencido de ello el investigador Antonio Damasio, del Salk Institute de La Jolla, en California, en base a los estudios realizados con sistemas electromagnéticos de relevamiento de las actividades cerebrales.

Tras haber examinado grupos de personas sanas y otros con disturbios de memoria, Damasio constató que en el caso de los sustantivos, sobre todo abstractos, diversas áreas del cerebro están involucradas en las actividades de búsqueda memorística.

El hemisferio particularmente interesado es el izquierdo, sobre todo en torno a la llamada fisura silvana del lóbulo temporal, pero algunas de estas áreas, en ausencia de esfuerzo memorístico, habitualmente son extrañas a la actividad del lenguaje.

El estudio parece confirmar las más recientes teorías de la neurociencia según las cuales la memoria no tiene sedes verdaderas y propias. Cada concepto singular, entonces, no es depositado en una sola célula o grupo de células para ser buscado después, sino que surge de la resonancia entre diversas áreas.



ANSA

Serpientes viajan en papel higiénico

WASHINGTON. - Cientos de metros de papel higiénico sirvieron al zoológico de Detroit para envolver 65 serpientes entre las más raras del mundo, criadas en Estados Unidos y enviadas por correo a Polonia, donde están en vía de extinción.

Un portavoz del Zoo anunció que se trata de los primeros ejemplares de la especie de la serpiente de la familia Taeniophryne, criada en un zoológico estadounidense. Los animales se encuentran en libertad en una isla de Moorea, en el Pacífico meridional.



ANSA

Nuevos materiales

SYDNEY. - Científicos australianos descubrieron una nueva clase de materiales que promete una asombrosa gama de aplicaciones, desde potentes instalaciones de energía eléctrica hasta técnicas de diagnóstico más cuidadosas y el almacenamiento permanente de desechos nucleares de alto nivel. El equipo de ingeniería biomédica de la Universidad Nacional de Canberra y de la empresa Tetley, de Sydney, presentaron el descubrimiento en un simposio realizado en la Universidad de Sydney.

El versátil nuevo material podría también ser usado en la próxima generación de chips de computadoras activadas por la luz y no por la electricidad. Puede también funcionar como un superconductor, transmitiendo la electricidad prácticamente sin pérdida alguna de energía.

El "poder" del material está en su capacidad de envolver con perfecto agarre térmico y otras sustancias, con microscópicas placas de carbono.

ANSA

Del 22 al 27

Seis países en el I Congreso de Ciencias de la Computación

Especialistas en los diferentes campos de la informática, de Brasil, España, Chile, Perú, Argentina y Bolivia se reunirán en La Paz para tratar diferentes temas. El objetivo principal de este congreso es crear políticas universitarias modernas, que permitan acceder a nuevos horizontes en el campo de la computación en Bolivia.

Profesionales de España, Argentina, Brasil, Chile, Perú y Bolivia participarán como panelistas en el I Congreso Internacional de Ciencias de la Computación, auspiciado por las carreras de Ingeniería de sistemas de la Universidad de Aquino (UDABOL) y la carrera de informática de la Universidad Mayor de San Andrés.

Del 22 al 27, más de diez estudiosos de la informática, y miles de personas entre estudiantes y profesores, acudirán a este encuentro que tiene como objetivo principal crear políticas universitarias modernas en Bolivia, que busquen ampliar horizontes.

CONFERENCIAS

Las conferencias que integrarán el Congreso están divididas de la siguiente manera:

Comunicación y redes. expone Manuel Petit de Gabriel, español. Master en comunicación y redes de la Universidad Politécnica de Madrid. Miembro del departamento de ingeniería de sistemas telemáticos en administración y redes, investigación y desarrollo de sistemas multimedia sobre redes de banda ancha. Par-

ticipante en proyectos de programas de investigación RACE y ACTS de la Comunidad europea. Profesor del programa de maestría en sistemas y redes de comunicaciones de la Escuela técnica superior de ingeniería de telecomunicaciones de la Universidad Politécnica de Madrid.

Algoritmos rigurosos y su representación en C++; expone Thomas Hubbard, argentino. PhD. en matemáticas de la Universidad de California, Los Angeles. Especialidad lógica. Autor del desarrollo del reconocedor de fuentes puntuales para el proyecto IRAS (infrared astronomical satellite) del programa Laboratory, California Institute of Technology. Autor de varias publicaciones. Investigador en informática como Asis profesor en Computer Science de la Universidad de Sopotem de California.

Control automático asistido por computador. expone José Gallardo de Chile. Docente titular de la carrera de Ingeniería electrónica de la Universidad Católica del Norte. Lic en Ciencias de la ingeniería electrónica, Universidad de Antofagasta. Ingeniero civil e industrial de la Universidad de Antofagasta. Jefe de laboratorio electrónico de la Universidad Católica del Norte. Actualmente es jefe del Área de computadoras y sistemas digitales y jefe de la línea de investigación en control de procesos asistidos por computador, del departamento de ingeniería de sistemas y computación de la Universidad Católica del Norte.

Sistemas de monitoreo y control utilizando computado-

res y controladores lógicos programables, expone Ricardo Pérez, chileno. Docente titular de la carrera de Ingeniería electrónica de la Universidad Católica del Norte. Especialista en control automático y sistemas digitales. Actualmente trabaja en el Proyecto FONDEF "Automatización de redes viales en la macro región andina".

Estado del arte en redes neuronales. expone Homero Bañados de Brasil. PhD en tecnología nuclear. Miembro del Instituto de pesquisas energéticas y nucleares (IPEN) de São Paulo. Ingeniero químico en la Universidad Técnica Santa Maria de Valparaíso.

Aplicaciones en redes neuronales. expone Roberto Araya de Chile. Doctor en ingeniería eléctrica de la Universidad de California. Ha trabajado en proyectos de la NASA. Es consultor del Departamento de energía de EE.UU. Araya ha diseñado y dirigido el desarrollo del lenguaje de programación visual que está comenzando a ser utilizado para fines educativos.

La parte boliviana estará representada por el Ph.D. Eduardo Valenzuela. Lo acompañarán René Reina, Carlos Arteaga, Fernando Yañez, Jorge Terán y Sergio Murga.

Según el periódico "Nikkei Weekly" Nueva película fotográfica APS revolucionará el mercado mundial

TOKIO. - La nueva película fotográfica APS desarrollada conjuntamente por Japón y Estados Unidos, ampliará a corto plazo el consumo actual de productos fotográficos y para el año 2.000 se disputará el mercado con el formato de 35 milímetros, informó el periódico semanal "Nikkei Weekly".

El nuevo formato APS (Advanced Photo System) que utiliza un film cubierto de cloruro de plata, es ligeramente más pequeño que la universalmente usada película de 35 milímetros y, según sus fabricantes será más fácil de manipular y de revelar, tendrá más aplicaciones en la informática y no será más cara que las películas convencionales.

Un grupo de empresas compuesto por Eastman Kodak, Fuji Photo Film, Canon Inc., Nikon y Minolta desarrollaron conjuntamente el nuevo formato y lanzarán simultáneamente cámaras y películas APS al mercado japonés el próximo 22 de abril.

El presidente de Fuji Photo Film, Minoru Onishi, dijo al "Nikkei Weekly" que el consumo de 2,3 miles de millones de carretes fotográficos que se venden en el mundo hoy día, se incrementará un 3,4 por ciento en los próximos años debido en parte al formato APS y al crecimiento demográfico de los países en desarrollo.

El directivo de la multinacional fotográfica anotó que dentro de cinco años la expansión de la industria fotográfica será atribuida en un 50 por ciento al formato APS.

Entre los vendedores y distribuidores de productos fotográficos sin embargo, el nuevo formato despertó preocupación y escepticismo, anotó el "Nikkei Weekly".

El presidente de un afamado laboratorio foto-



gráfico en Tokio, calificó el nuevo formato de un "truco publicitario" para aumentar las ventas y prevé una corta vida para películas y cámaras APS.

Los laboratorios de revelado deberán invertir unos 30.000 dólares cada uno en aparatos para revelar el nuevo formato y no tendrán posibilidad de incrementar el precio de cada copia fotográfica debido a la fiera competencia actual, dijo el Nikkei.

Además del tamaño reducido, otra de las ventajas del nuevo formato que enfatizan sus fabricantes es la posibilidad de almacenar sobre una magnética de la película APS detalles técnicos de cada fotografía.

EFE



En Costa Rica Estudiosos de ovnis lamentan indiferencia de la ciencia

SAN JOSÉ. - Los estudiosos del fenómeno OVNI (Volador No Identificado) enfrentan la indiferencia de la ciencia que no ha incursionado en esta especulativa disciplina, de pruebas concretas para demostrar que la Tierra es por seres inteligentes de otros mundos.

Durante la I Convención Internacional de Extraterrestres terminó el último fin de semana en Costa Rica, cuando varios países lamentaron el vacío que ha provocado la no asumir este fenómeno como parte de su estudio.

Numerosas evidencias presentadas hasta ahora en fotografías, videos y testimonios que quedan en el aire especulación al no contar con pruebas concretas que demuestren que realmente la Tierra es visitada, desde al menos unos años, por seres de otros mundos más desarrollados.

Incluso, testimonios de seres humanos que aseguran viajado a otras galaxias en naves extraterrestres son aceptados con prudencia por algunos de estos estudiosos, quienes dicen que el exceso de especulación causa más daño al que hacen otros para demostrar que la Tierra es visitada.

El español Javier Sierra, subdirector de la revista "La ciencia", puso el ejemplo del peruano Sixto Paz, que haber tenido contactos con estos seres y viajado a planetas.

A juicio de Sierra, Paz ha "mitificado" este asunto al igual que el venezolano Enrique Castillo, quien dijo haber compartido con otras personas un supuesto contacto con extraterrestres.

El periodista estadounidense José Antonio Humes, quien catóricamente participó en la Convención de San José, dijo que muchas personas consideran "charlatanes" a quienes se a estos estudios y aboga por algún escepticismo en algunos casos.

"Yo soy esceptico con algunos casos que me llegan, pero escepticismo informado. Hay gente que cree que todo sucede en el cielo es un extraterrestre y no es así", opinó Humes coautor de la obra "Objetos voladores no identificados. La evidencia disponible".

Sueño de ecologistas Pyrzyce, paraíso sin chimeneas

VARSOVIA. - Pyrzyce es el paraíso soñado por los ecologistas, sin una sola chimenea en un radio de muchos kilómetros, con una atmósfera pura como en las montañas más altas y gracias a la energía de las entrañas de la tierra.

Esa pequeña ciudad de la Polonia noroccidental tiene la fortuna de haber sido levantada sobre un riquísimo sistema de aguas termales.

Su alcalde, Stanislaw Stepień, hizo caso a los ecologistas que le proponían la construcción de un sistema de calefacción central para toda la villa basado en las aguas termales, cuando los 21 millones de dólares que requería la obra ya tiene una ciudad de ecología totalmente pura.

En sólo ocho años el dinero invertido será plenamente recuperado y luego la ciudad empezará a conseguir beneficios ya que piensa extender su red de calefacción a otros municipios próximos.

Además, como las aguas termales de Pyrzyce tienen propiedades curativas, la ciudad construirá varias piscinas al aire libre que ofrecerán sus beneficios y calientes aguas durante todo el año a quienes sólo deseen zambullirse y también a quienes necesiten baños curativos.

Los ecologistas afirman que en Polonia hay decenas, si no cientos, de lugares con la fortuna de Pyrzyce, como por ejemplo la localidad de Zyrardow, de 44.000 habitantes.

Debajo de ella, a una profundidad de 2.000-3.000 metros, aguas muy abundantes a una temperatura de 70 grados podrían ser aprovechadas de la misma manera que las de Pyrzyce.

Los geólogos suponen que también las tienen, podrán usarse igualmente otras dos ciudades: Skiermiewice, capital provincial, y Moszczeno. "Si las aguas termales estuvieran en condiciones de cubrir el 6 por ciento de la demanda energética del país ya podrían considerarse muy afortunadas", declaró el viceministro de Industria, Krzysztof Szamalek.

En el pasado el aprovechamiento de las aguas termales era prácticamente imposible porque su corrosiva composición destruía rápidamente las tuberías.

La técnica ha dado un gran salto y hoy existen equipos, construidos parcialmente de paladio y platino, que resisten la acción corrosiva de las aguas, como en el caso de Pyrzyce, donde los equipos adecuados fueron comprados con la ayuda del Banco Mundial, muy interesado en toda la obra.

El futuro de la geotermia polaca parece ser muy brillante porque los geólogos han detectado enormes reservas de aguas termales. Las mayores se encuentran en la gran llanura polaca a una profundidad de 3.000 metros, cruzan el país de norte a sur a lo largo de la línea que une Szczecin, Lodz y Varsovia, tres grandes ciudades.

Los pronósticos más optimistas de los geólogos afirman que las aguas termales podrían satisfacer el 30 por ciento de todas las necesidades energéticas de Polonia.

Células enfermas. Fueron atacadas por el sistema defensivo del organismo.

hormonas, la psiquis y el sistema inmunitario. "Quiero desmenuzarme en uno de estos sistemas para modificar al otro".

"Y por qué las enfermedades autoinmunitarias recien más en las mujeres? Aparentemente, esto tiene ver con la naturaleza misma de las hormonas que fluctúan a lo largo del mes, a diferencia del sistema masculino, que se mantiene estable. Y como además las hormonas están en permanente juego con el sistema inmunitario —en ocasiones lo inhiben y en otras lo refuerzan—, el organismo se ve más expuesto a desequilibrios. Una falla, un exceso en el mecanismo hormonal puede actuar como un buznar, provocando la enfermedad autoinmunitaria."

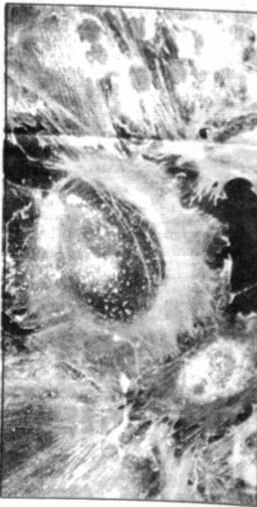
Por ejemplo, las mujeres con lupus tienen aumentados los niveles de estradiol —la principal hormona femenina— y éstos, a su vez, actúan sobre el sistema defensivo. Su función es elevar la cantidad de cuerpos circulatorios. "Las hormonas masculinas son muy bajas y las femeninas demasiado altas. De esta manera, son supermujeres", dice Robert Lohr, del laboratorio de Inmunología del Hospital Samuel de Nueva York, en la revista Science.

Lo malo es que este exceso no es bueno para la salud. La hiperproducción de hormona femenina provoca la falla en el "termómetro" que controla la actividad del sistema inmunitario. "Es como una luz verde que se ha encendido todo el tiempo. Fallan las hormonas y el sistema inmunitario empieza a producir más células defensivas. En un momento, se vuelven en contra del propio organismo", continúa Lohr.

Aparentemente, los varones son menos susceptibles a contraer lupus por el efecto protector de la testosterona —la principal hormona masculina— que tiene por misión mantener al sistema inmunitario a un nivel relativamente bajo, pero estable.

Sin embargo, todavía quedan abiertos muchos interrogantes. "Los hombres que desarrollan lupus son muy fértiles. Por ahora no hay explicación para esto. Otra prueba de la probable vinculación hormonal es que los primeros síntomas suelen aparecer en la pubertad."

Las hormonas masculinas son un freno contra las enfermedades autoinmunes.



Cines

MONJE CAMPERO
Tel. 373333
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: JUMANJI.

16 DE JULIO
Tel. 377099
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: SENSATEZ Y SENTIMIENTOS.

6 DE AGOSTO
Matinée Hs. 15:45 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: SENSATEZ Y SENTIMIENTOS.

CINEMATICA BOLIVIANA
Tel. 325346
Matinée Hs. 16:00 y Tanda Hs. 19:30: RIO SALVAJE Y El Mundo al Instante.

SCALA
Tel. 323535
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: LA PIRATA.

LA PAZ
Tel. 325533
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: ROY ROY.

TESLA
Matinée Hs. 16:00 y Tanda Hs. 19:30: EL MARIDO DE LA PELUQUERA.

MONUMENTAL ROBY
Tel. 362135
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 18:45 y Noche Hs. 21:00: BABE, EL PUERQUITO VALIENTE.

UNIVERSO
Tel. 342660
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:15: LAS TRAVESURAS DE DUNSTON Y El Mundo al Instante.

PLAZA
Funciones continuadas desde Hs. 14:30: TOY STORY Y UN GUÍA EN APUROS.

VENUS
Tel. 223844
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: EL CARTERO Y El Mundo al Instante.

¿Qué pasa cuando el sistema inmunitario deja de cumplir su función?

De defensores a enemigos

Los anticuerpos pueden equivocarse y atacar a las células del propio cuerpo. ¿Cuál es la causa de las enfermedades autoinmunitarias?

Laura Rozenberg

De algún modo —y esto no es un cliché feminista— las mujeres son más fuertes que los hombres. Viven más, resisten mejor las infecciones y sobrellevan situaciones únicas de estrés, como el embarazo y la lactancia. ¿El motivo? Un eficaz sistema inmunitario que mantiene el organismo en óptimas condiciones durante la etapa reproductiva. Sin embargo, este aventajado equipo defensivo a veces se pone en contra del organismo. Aunque parezca mentira, los anticuerpos del sistema inmunitario —aquellos que las células fabrican para hacer frente a las infecciones— pueden "equivocarse" y, en lugar de atacar bacterias y virus, arremeten contra órganos y tejidos del individuo. Tal es el origen de las enfermedades autoinmunitarias.

Cuando desde hace apenas medio siglo, estas enfermedades abarcan un espectro muy variado: desde aquellas que se manifiestan en varias partes del cuerpo al mismo tiempo —como el lupus eritematoso, que ataca, entre otros órganos, la piel, los riñones y el sistema nervioso— hasta la diabetes insulino dependiente y la esclerosis múltiple, una enfermedad neurológica que provoca la pérdida gradual de los movimientos.

CUESTION DE SEXOS. Lo curioso es que la mayoría de estas enfermedades son más comunes en las mujeres que en los hombres (75 mujeres cada cien enfermos). Por ejemplo, el lupus aparece en el sexo femenino en una relación de nueve a uno con respecto a los hombres. La tiroiditis de Hashimoto —un tipo de hipotiroidismo autoinmune— también es más frecuente en las mujeres. Y lo mismo ocurre en una decena de otros trastornos autoinmunitarios. En parte, dicen hoy los especialistas, esto tiene que ver con desequilibrios hormonales que, en algunos casos, se inician en la pubertad.

"Si tenemos en cuenta las hormonas, podemos llegar a entender por qué las enfermedades autoinmunes aparecen con mayor frecuencia en las mujeres", dice Istvan Berczi, profesor de inmunología de la Universidad de Manitoba, en diálogo con Clarín por la Internet. Discipulo de Hans Selye (el investigador que en 1956 describió el síndrome del estrés), Berczi sostiene que hay una estrecha relación entre las

Por Bolivia,
los 16 de abril
1996



Chiquitos está de fiesta. Pobladores del lugar y cientos de visitantes acuden al Festival de música renacentista y barroca que hasta ahora, se desarrolla con bastante éxito.

Las Misiones de Chiquitos siguen cantando al mundo

SANTA CRUZ, 15 DE ABRIL. El tercer día del Festival de Música Renacentista y Barroca de las Misiones de Chiquitos estuvo marcado por el debut del conjunto vocal e instrumental Syntagma Musicum dirigido por Julio Zepeda en San Javier, y las presentaciones del coro y la orquesta Aqua Viva de Manhaime, Alemania, en San Rafael y Santa Ana.

En horas de la noche la capital oriental recibió de profundis un grupo uruguayo dirigido por María Cristina García que el domingo, día de la inauguración del festival, tocó en la Catedral de Concepción junto al Coro y Orquesta Urubichá de Guarayos y al Coro Santa Cecilia de Santa Cruz. El conjunto uruguayo, recibió elogiosos comentarios por su profesionalidad en la interpretación de obras del maestro mexicano José López Capillas y una obra de del archienzo, según varios testimonios, el festival ha tenido un gran impacto en el público, tanto en la inauguración como en los conciertos del domingo y el lunes. En Santa Cruz, el domingo por la noche el Templo de La Merced no pudo acoger a toda la gente que se dio cita para escuchar al Urubichá y el coro Santa Cecilia.

En términos musicales la evaluación es también positiva. Urubichá, un grupo juvenil guarayo dirigido por Rubén Darío Suárez-Arana, con pocos pero intensos meses de trabajo ha demostrado las grandes posibilidades para revivir, especialmente

entre los jóvenes, las viejas tradiciones de interpretación musical del pasado chiquitano.

El coro Santa Cecilia, dirigido por Julio Barragán, confirmó por su parte el gran prestigio de que goza por sus largos y fructíferos años de trabajo. Su interpretación de una misa de Domenico Zipoli fue muy bien recibida por los entendidos y por el público en general.

El éxito obtenido por los grupos que se han presentado hasta ahora ha llevado a los organizadores a preparar nuevos conciertos de Urubichá y De Profundis en los próximos días.

SIMPOSIO

Hoy, en la Casa de la Cultura de Santa Cruz se realizará un Simposio sobre la música barroca americana que contará con la participación de investigadores de la Argentina, Perú, Paraguay y Bolivia, entre otros. Andrés Eichman, Carlos Seoane y Piotr Nawrot serán tres de los especialistas que representan a la investigación musical del país. Este evento es particularmente significativo pues significa una oportunidad para intercambiar opiniones y puntos de vista sobre los avances que se han hecho en los últimos años en la investigación del acervo colonial americano y, especialmente, en lo que se refiere al patrimonio musical colonial boliviano que tiene en Chiquitos, como en Sucre, verdaderos tesoros.

Rubén Vargas



Pintor ruso.- Hasta el 19, el pintor ruso Konstantin Kovalenko exhibirá sus cuadros en el Salón Cecilio Guzmán de Rojas. En la fotografía aparece el artista junto a uno de sus cuadros.

Titiriteros trotamundos

"Contadores de Historias" dejan los caminos luego de 20 años de gira

Estos embajadores brasileños celebran sus bodas de plata con presentaciones mágicas. Manejando muñecos gigantes, narran historias ambientadas en la Amazonia pero con temas universales como los del amor

Michael Christie

Después de más de 20 años de estar de gira, uno de los titiriteros de cultura más exitosos de Brasil -un grupo de titiriteros- ha decidido establecerse en un pequeño pueblo de este país.

El Grupo Contadores de Historias, que recibió el premio del Critics Circle de San Francisco en 1982 y que está celebrando 25 años como compañía, decidió no volver a salir de Paraty, un paraje de ensueño para los turistas localizado 248 kilómetros al sur de Río de Janeiro.

"Solíamos viajar para llegar a nuestro público, viviendo como nómadas. Ahora queremos que el público venga aquí", dijo el director, Marcos Caetano Ribas, cuya barba y cabello blancos y brillantes lo hacen lucir como un elemento natural entre las blancas paredes de Paraty.

ACTUANDO

Para celebrar los 25 años de dedicación al arte, como titiriteros y compañía de baile, los Contadores de Historias están ofreciendo a la audiencia local un repertorio muy diferente al que acostumbra presentar.

Los miembros de la compañía, vestidos de negro, mane-

jan con maestría estos títeres, casi de tamaño natural.

En una escena, cuyo título muy apropiado es "Concepción", una hermosa chica se acaricia y contorsiona durante un sueño erótico y cuando despierta se da cuenta de que está embarazada.

Las manos del titiritero luego se despojan de sus guantes y en medio de la profunda oscuridad del escenario ayudan a la muchacha a dar a luz.

En otro episodio, llamado "Primavera", una anciana se sienta en forma furtiva en la banca de un parque, asegurándose primero de que a su alrededor no hay algún curioso, para luego sacar de su bolsa una peluca. Cuando se la pone, de repente se convierte en una chica joven.

En otra escena de amor que se desarrolla en el Amazonas, un joven espía a una madre también joven y empieza a coquetearle hasta que ella lo invita a entrar al anillo de luz que rodea su fogata.

Mientras se desarrolla la escena, el sonido profundo de la música de la selva impregna el escenario con esa sensación sofocante y sensual del trópico.

"Todas nuestras escenas tratan de recrear la atmósfera de Brasil", dijo Ribas, cuya es-

posa Rachel y su asistente, Ines Petrim controlan los títeres, mientras que él maneja las luces. "Pero creo que los temas en sí son todos universales".

¿POR QUÉ EL CAMBIO?

Al preguntársele qué le hizo establecerse en Paraty, que es poco conocido fuera de Brasil y en algunas épocas del año es inaccesible debido a las fuertes lluvias, Ribas sonrió y dice: "¿Has visto este lugar?"

Fundado alrededor de 1600, sus épocas de auge fueron durante el siglo XVIII y XIX, cuando era uno de los puertos más importantes de la colonia portuguesa.

Hoy en día, el pueblo vive de los turistas brasileños.

Pero su amor al arte impregna todo el ambiente.

Las calles empedradas se llenan de agua de mar siempre que hay luna llena, mientras que los postigos azules y rosas brillan con el calor del mediodía y los veleros salpican de blanco las bahías y ensenadas.

El tránsito de vehículos está prohibido en el histórico centro de la ciudad.

Todos los sábados y domingos las voces de un coro de niños impregnan el aire húmedo con sonidos que imitan el gorjeo de los pájaros, mientras desfilan acompañados de su

En la Chiquitania

La música fue el principal vehículo de inculturación

Según el informe de los organizadores del Festival Internacional de Música Barroca que comenzó el sábado, el misionero jesuita "echó mano de todos los medios a su alcance para lograr el objetivo de la evangelización, más la especial sensibilidad del nativo chiquitano, hicieron que la música se convirtiera en el principal vehículo de inculturación de los pueblos chiquitanos".

Por Jenny Espinoza

LA PAZ. Los sacerdotes jesuitas en los siglos XVII y XVIII no sólo aplicaron la música en la evangelización de los territorios de Chiquitos, sino que ésta formó parte de todas las actividades que desarrollaron en el nuevo mundo.

Según un informe difundido por los organizadores del Festival Internacional de Música Barroca, que se celebra desde el sábado en Concepción, San Javier y Santa Cruz, la música estuvo presente en Chiquitos desde el mismo momento en que se inició el proceso creador de la cultura mestiza chiquitana con la fundación de la "reducción" de San Francisco Javier, el último día de 1691.

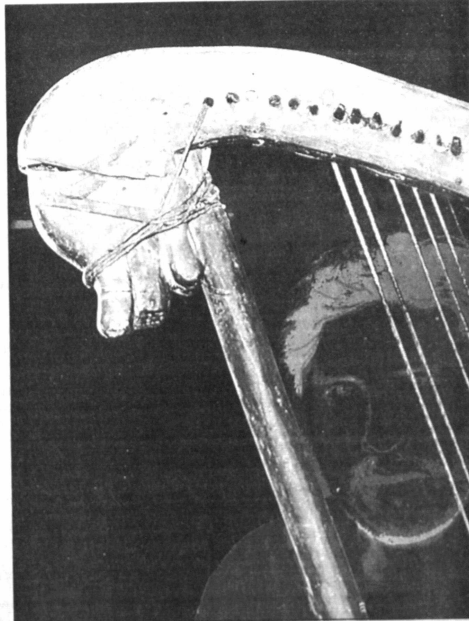
El Festival de Música Barroca y Renacentista Americana se desarrolla con más de 14 conjuntos y orquestas que llevarán al lugar aproximadamente 500 integrantes, entre vocalistas e instrumentistas.

Según el informe de los organizadores, el misionero jesuita "echó mano de todos los medios a su alcance para lograr el objetivo de la evangelización, más la especial sensibilidad del nativo chiquitano, hicieron que la música se convirtiera en el principal vehículo de inculturación de los pueblos chiquitanos".

Es más, agrega el estudio, los músicos, es decir los indios que eran elegidos para integrar las "capillas musicales", formaban parte de la élite de la comunidad.

Explica que cada reducción o misión chiquitana contaba con una orquesta generalmente constituida por 40 músicos, que hacían que los actos litúrgicos tengan una especial calidad.

En las misiones, los sacerdotes jesuitas y la Iglesia Católica, después de la expulsión de la Compañía de Jesús en 1776, lograron conservar los manuscritos musicales producidos por



los compositores y copistas de las antiguas reducciones de Santa Ana y San Rafael de Chiquitos.

Casi en su totalidad, la música encerrada en esas páginas es de carácter sacro, pese a que en el repertorio también predominan obras de estilos conocidos de aquella época en Europa.

Según el informe, todos los cantantes e instrumentistas de las Capillas Musicales eran indios y los instrumentos utilizados para los eventos religiosos y sociales eran frecuentemente de fabricación indígena.

La riquísima obra de los indios y de los misioneros jesuitas ha sido conservada por los Cabildos Indígenas de San Rafael y Santa Ana de Chiquitos y de San Ignacio de Moxos (Beni), poblaciones que guardan sus manuscritos "como si fueran objetos litúrgicos", señala.

Por su parte, el investigador Alcides Parejas Moreno recordó

que el actual territorio chiquitano fue incorporado al mundo moderno con el nombre de Provincia de Chiquitos, que fue el primer escenario del encuentro entre indios y españoles en el oriente boliviano.

Este territorio fue parte de una población dispersa que se unió en el período jesuítico y que dio unidad a sus etnias consolidándose con la lengua chiquita, que actuó como factor aglutinante, señala el investigador.

La Compañía de Jesús llegó al territorio de Chiquitos a fines del siglo XVII y el 31 de diciembre de 1691 funda su primera reducción: San Francisco Javier a la que siguieron después, San Rafael, San José, San Juan Bautista, San Ignacio de Zamucos, Concepción, San Miguel, San Ignacio (actual de Velasco), Santiago, Santa Ana y Santo Corazón.

EFE

Leyenda de cuatro diosas en un cortometraje

TARIJA. Una empresa privada de Tarija y el canal universitario comenzaron la filmación de un video corto que trata sobre la leyenda popular de cuatro diosas que llegaron del cielo ante la misteriosa desaparición de las mujeres de una tribu local.

El video argumental lleva el nombre de "Antighac", que en un dialecto indígena significa "El Tiempo del Destino" y es rodado en Villamontes, ciudad a la que se trasladaron los equipos de filmación para el proyecto.

La filmación de "Antighac" está por llegar a su final y los directores anunciaron su conclusión hasta el próximo 15 de Mayo para ser exhibido luego en el V Festival Internacional del Cine y Video Indígena, que se cumplirá en junio en Santa Cruz.

Roberto Balderas, director y guionista, informó que ya se inició el rodaje de las últimas escenas del video argumental que participará en el citado Festival y que el argumento fue adaptado de la leyenda mística de los Weenhayeks.

La misteriosa leyenda trata de la aparición de cuatro diosas que asoman por el cielo ante la desaparición de las mujeres en la tribu de los Weenhayeks, relató Balderas.

Explicó que el rodaje ha demandado aproximadamente 2 mil dólares que cubre el desplazamiento de equipos, personal, escenografía, vestuario y la remuneración a algunos personajes por su participación.

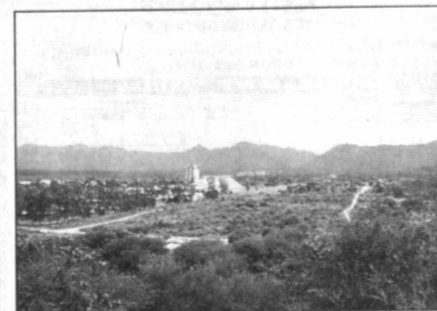
"Es una gran empresa pero todo está financiado por auspiciadores, la empresa Mendoza Asociados y una parte también lo cubre el canal universitario", dijo.

La mayor parte de las escenas se efectúan en Caprenditá, un lugar pintoresco situado a 15 kilómetros de la ciudad de Villa Montes.

En el reparto figura la aparición de la ex-mis Bolivia, Liliana Arce y René Pablo Pérez, capitán grande de la etnia, también intervienen 22 personas en 35 escenas del video argumental.

Este sería el segundo video tarijeño porque el primero se tituló "Milagros en Tairiri" filmado hace tres años en esta capital y que tuvo poco éxito.

EFE



Una vista de Villamontes donde actualmente se filma el corto "Antighac".

PARATY, BRASIL-REUTER

México quiere promocionar sus cortometrajes en Chicago

"No solamente queremos dar a conocer lo que podemos hacer en este campo en el exterior, sino también dentro del país, aunque ésta es una labor muy dura, porque en México hay gente que no sabe cuáles son las características propias de un cortometraje"

Por Oscar Peyrou
Chicago. México quiere promocionar dentro y fuera de sus fronteras cortometrajes y documentales, y los festivales tienen una función clave para llevar a cabo esta tarea.

Así lo afirmó María Inés Contreras, del Instituto Mexicano de Cinematografía (IMCINE), que participa con ese objetivo en la XII edición del Festival de Cine Latino de Chicago.

"No solamente queremos dar a conocer lo que podemos hacer en este campo en el exterior, sino también dentro del país, aunque ésta es una labor muy dura, porque en México hay gente que no sabe cuáles son las características propias de un cortometraje".

EL IMCINE
María Inés Contreras informó de que en 1995, IMCINE organizó el II Concurso Nacional de Guiones de Cortometraje, en el que se recibieron más de 400 trabajos.

Añadió que IMCINE impulsa de manera especial la producción y difusión de cortometrajes y documentales, y que este hecho forma parte de una estrategia global para elevar la calidad y el prestigio de la producción audiovisual.

Con el apoyo de esa institución, dijo, más de 40 directores mexicanos han podido filmar recientemente cortometrajes y documentales.

En cuanto a los resultados de esta política, destacó que tres fueron seleccionados para competir en el Festival de Cannes (Francia), cuatro para participar en el de Venecia (Italia) y otros tres para hacerlo en el de Montreal (Canadá).

Varios de esos cortos fueron llevados a más de 30 festivales en todo el mundo y, hasta el momento, han obtenido más de dos docenas de premios.

El más importante fue, en 1994, la Palma de Oro del Festival de Cannes -el máximo galardón del certamen- al cortometraje "El Héroe", de Carlos Carrera.

Otras distinciones más recientes han sido el premio "India Catalina", en el Festival

de Cine de Cartagena (Colombia) y una mención especial en el prestigioso Festival de Clermont-Ferrand (Francia).

Debido a este éxito, añadió María Inés Contreras, se han vendido varios cortometrajes y documentales a canales de televisión de España, Estados Unidos, Italia, Francia, Noruega, Suecia, Finlandia, Holanda, Alemania y Australia.

Además, hace poco, el IMCINE ha iniciado la distribución nacional masiva de los cortos y documentales en videos VHS con "excelentes resultados".

Manifestó, finalmente, que la entidad cuenta con un catálogo que incluye cerca de 600 títulos producidos en los últimos 25 años, algunos de ellos dirigidos por los más importantes realizadores mexicanos.

EL FESTIVAL
Durante esta edición de la muestra de Chicago, la más importante de Estados Unidos entre las vinculadas a la cultura cinematográfica hispanica y latinoamericana, se proyectarán más de 100 filmes, videos y cortos.

Casi cincuenta directores de cine, actores y productores de América Latina, España, Portugal y Estados Unidos asistirán al encuentro, en el que, tras las proyecciones, debatirán con el público sus obras o aquellas en las que participan.

Durante el festival habrá una "Noche Mexicana", en la que se presentará el filme "Mujeres insumisas", del director de esa nacionalidad, Alberto Isaac.

En pasadas ediciones de la muestra fueron homenajeados directores como los españoles Luis Buñuel y Luis García Berlanga. En esta oportunidad se reconocerá la labor de tres generaciones de cineastas argentinos de la misma familia: Leopoldo Torre Nilsson, su padre, Leopoldo Torre Rios, y sus dos hijos, Javier y Pablo Torre.

También, y bajo el título de "Tributo a María Luisa Bemberg", el festival proyectará varios filmes de la realizadora argentina recientemente fallecida.

EFE

CINE Y VIDEO

Homenaje a Luis Espinal

Recordando los 16 años de la muerte de Luis Espinal, la Coordinadora de Jóvenes ha organizado un ciclo de películas. Hoy se exhibirá "Los hijos de Sánchez" de Hal Bortlik, en la Casa de la Cultura a las 16:00 y 18:30.

El marido de la peluquera

En el cine Testa se puede ver "El marido de la peluquera" de Patrice Leconte, en funciones de martes y jueves.

Cineteca Trono

Cine y video indígena se proyecta en el 10º ciclo de la Cineteca Trono de El Alto. El viernes se podrá ver: Qumans Warmi (José Miranda, Bolivia). Yo hablo a Caracas (Carlos Argüelles, Venezuela) y El camino de las almas (Eduardo López, Bolivia). Las funciones de Trono son martes 16:00 y jueves 19:00. La dirección: Ciudad Satélite, Plan 405, calle 17-B Nº 609.

Danza con lobos

Esta película se proyectará en video, el jueves a las 16:00 y 19:30, en la Casa Juvenil de la Cultura "Wayna Tambo" (c. Constantino de Medina Nº 40, entre calles 1 y 2 de Villa Dolores. Teléfono 814583).

TEATRO

Teatro del otro

Este grupo radicado en Sucre, presenta su obra "El cuento del Karai" (Historia de un pueblo desaparecido) para los colegios de la capital boliviana y áreas rurales de Chuquisaca. A mediados de año estará en La Paz, anuncia su director Flore Zulli que ha desplegado intensa actividad con el grupo en el Museo del Niño Tanga Tanga.

CONFERENCIAS

Capitalización

Para el miércoles a las 16:00, la Asociación Boliviana de Secretarías de La Paz organizó un seminario sobre "Capitalización, descentralización y reforma a la seguridad social". Será en la Fundación Mario Mercado (Camacho 1732).

Conferencias en portugués

La Dirección del Centro de Estudios Brasileños de La Paz organizó un ciclo de conferencias en portugués del 18 al 26 del presente mes.

Este jueves Marco César Neira, Embajador del Brasil, se ocupará de "Las relaciones Brasil-Bolivia, actualidad y perspectivas".

MUSICA

Guitarra y canto

Hoy a las 22:00 en Espinoceto, música latinoamericana. Calle Belizana y Salinas 380, entre 6 de Agosto y 20 de Octubre.

Noite Brasil

Noite Brasil ofrecerá música brasileña y algo de música popular, de jueves a sábado en Androsenda (Av. Arce 2116, Ed. Santa Teresa). Reservas en el teléfono 354723. A partir de las 21:30.

Randolf

"Charango que nos habla..." se llama el concierto que ofrecerá Randolf junto a H. Ponce, VH. Rodríguez, C.

Arte y Cultura

Ponce, VH. Guzmán, Freddy Mendizábal y Mario Acebo. El sábado a las 19:30, en la Casa Juvenil de la Cultura "Wayna Tambo" (c. Constantino de Medina Nº 40, entre calles 1 y 2 de Villa Dolores. Teléfono 814583).

Cotahuma

La Oficialía Mayor de Cultura organiza para el próximo domingo 21, un Festival de música "chicha" en el Teatro al aire libre. El ingreso será ropa o vitualas para los damnificados de Cotahuma.

DANZA

Ballet ruso

Los solistas del Ballet Clásico Ruso actuarán en el Teatro Municipal "Alberto Saavedra Pérez", hoy y mañana, a las 19:30. Informes y venta de boletos en el mismo escenario que tiene los teléfonos 375275-77.

Greda

El Grupo experimental de danza "Greda" presentará una muestra de danza de Cámara la obra "Cont-act Syst-act", del 18 al 20 en función de las 19:30.

VARIOS

Asamblea de Cineastas

Mañana se reunirá en asamblea los miembros de la Asociación Boliviana de Cineastas. A las 19:00 en oficinas de Conacine (Ecuador y Aspiatu).

Tertulia

"El especial de la Nueva Truva Cubana" es el tema de la tertulia organizada para mañana a las 19:30 en la Casa Juvenil de la Cultura "Wayna Tambo" (c. Constantino de Medina Nº 40, entre calles 1 y 2 de Villa Dolores. Teléfono 814583).

Karaoke

El viernes a las 19:30, en el "estilicho" de la Casa Juvenil de la Cultura "Wayna Tambo", el artista se llama "El". En la calle Constantino de Medina Nº 40, entre calles 1 y 2 de Villa Dolores. Teléfono 814583.

PUBLICACIONES

El color la luz el oro

El libro de Gertrude de Camacho, subtítulo "Aproximación enciclopedia a Góngora", se presentará hoy a las 18:30, en la Fundación Mario Mercado V.G. (Camacho 1732).

EXPOSICIONES

Arte plumario

Exposición de arte plumario boliviano en el Centro Pedagógico y Cultural Sendero 1. Perteneciente al grupo de la colección de la Fundación Guipuz.

CRUCIMANIA

POR LUIS CAMPOS

Nº 20

SOLUCION ANTERIOR

HORIZONTAL:	55 Babil, parisiere	51 Agria, socia
1 Barata no	o panier, esp.	52 Fruto de la zarzamora
5 Bora, ambedue	59 Director Juan	53 Rio de la Ural
o fous deus:		54 Posad, asist
60 Exhalación,		57 Herra, mudo
62 Agrieta		58 Actiz, 2
63 Muy gastada		61 Foot, peder esp.
64 Emperador		
16 It's (está, abierto; ing.)		
17 Terrorista		
19 Luvia, para		
20 Oir con equivocación		
21 Vuelta, regreso		
23 Escucha, alcoh.		
25 Nivita		
26 Pertenece		
29 Atacas		
33 " en el		
34 Dispersa		
36 Se (se va, lejos)		
37 Red, maila, para Janet		
38 Naturales; nacidas		
40 Bebea		
41 Acción de		
43 Ovalado		
44 Armadura para el cuerpo		
45 Levanta la bandera		
47 Combines; reúna		
48 Carril; rail		
50 Ocho hecha a mano		
52 Muro; paredón		
VERTICAL:		
1 Moide, en		
2 Castle Rock		
3 Alero del		
3 bejado		
3 Canasta		
4 Perseguida sin		
5 Urtica con		
6 Moar; tela		
7 Cama; inglés		
8 Arma		
9 Tranquilo		
10 Jefe de		
regimiento		
11 Aparatosos		
12 Mi; aludán		
13 Aloño latino		
14 Desgarrado, para		
22 Matéria; Rip Rom		
24 Relativo a la		
26 Poeta il.		
27 Hueso de la		
28 Infrarroja		
30 Foso		
31 Vaina del frijol		
32 Enfermas no		
35 Atolón; arrecife		
36 Premio de		
37 Celeberrimo		
38 Celebrar con		
42 Campos sin		
44 Concha en		
46 Allarido		
48 Graciosa		

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49
50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61
62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73
74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85

© 1995 L'Espresso

picapiedra



Teléfonos de urgencia

PRESENCIA. Tels. 372340-44.
DIRECCIONAL-DE INVESTIGACION. Tel. 356124.
ESTACION CENTRAL. Tel. 373068 - 69.
BUSCAMOVIL. Central Maestra. Tel. 320564.
INSTITUTO NACIONAL DE TRATAMIENTO, REHABILITACION, REINTEGRACION Y DROGODEPENDENCIAS (INTRAID - PREDI). Tel. 342391 C. Muñoz Cornejo No 2702, Sopocachi.
M. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ. TELEFONO DEL RETEN. Tel. 371233.
RETEM DE EMERGENCIA. Tels. 373266 y 371236.
COTEL. Reclamamos. Tel. 113.
INFORMACIONES. Tel. 104.
SEÑORITA HORA. Tel. 117 y 118.
LARGA DISTANCIA EXTERIOR. Tel. 356700.
INTERIOR. Tel. 101.
INFORMES. Tel. 350211.

HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel. 376472
TRANSITO. Tel. 371224 y 371220
ASISTENCIA PUBLICA. Tel. 118 - 371233
MATERIADAD. Tel. 314414
NEUROLOGIA. Tel. 320799
PENSIONADO. Tel. 322623
BOLIVIAN POWER CO. Ltda. Tel. 354357
BOMBEROS. Tel. 374669-374669-119
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL. Tel. 376472
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO. Tel. 360700
RADIO PATRULLA. Tel. 110.
AASANA. (Aerospacio Informaciones) Linares. Tel. 810122
SAMAPA. Tel. 211222
A. T. L. Asistencia Telefónica Inmediata. Tel. 390021.

servicios

Viajes



SALIDAS

A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30; 12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.
A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:00; 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.
A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.
A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.
A Potosí: todos los días, a Hs. 18:00; 18:30; 20:15.
A Montero: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15; 20:30.
A Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.
A Arica: martes y viernes a Hs. 5:30.
A Tacna: domingos y jueves a Hs. 6:30.
A Lallagua: todos los días, a Hs. 19:00.
A Villazón: todos los días, a Hs. 18:30.
A Tarja: martes, jueves y sábado a Hs. 17:00.
A Uyuni: martes y viernes a Hs. 17:30.

Informaciones

Tel. 367275 - 367276
Empresas de Transporte Interdepartamental e internacional de pasajeros
Transporte Korlazo Tel. 323810
Transporte Aroma Tel. 375449
Pullman Noblez Tel. 361427
Pullman Avaroa Tel. 327096
Transporte Copacabana Tel. 340461
Pullman Bolivia Tel. 355854
Urus Imperial Tel. 350793
Flota Copacabana Tel. 362803
Flota El Dorado Tel. 359153
Flota San Francisco Tel. 378084
Flota Concordia Tel. 354612
Flota Panamericana Tel. 371119
Flota Urkupira Tel. 353214
Transporte San Lorenzo Tel. 328911
Transporte Cisne Tel. 361321
Transportes La Paz Tel. 377443
Panasur Tel. 362708

LanChile

LA LINEA AEREA DE CHILE

Directo de Santa Cruz a Chile: Martes, Jueves y Domingos todos los días

DESDE SANTIAGO	DIRECCION	DESDE LA PAZ
LA-074	SAB	LA-119
8:50	8:50	8:50
11:30	11:30	11:30
14:10	14:10	14:10
16:50	16:50	16:50
19:30	19:30	19:30

NOTA: Itinerarios sujetos a modificaciones sin previo aviso.

La Paz-Est. 16 de Julio 1700-1710. Cochabamba, Av. Arce 112. Santa Cruz, Calle Libertad 144. Lima, 22047-33081-33099. Lima, 22047-33081-33099. Lima, 22047-33081-33099.